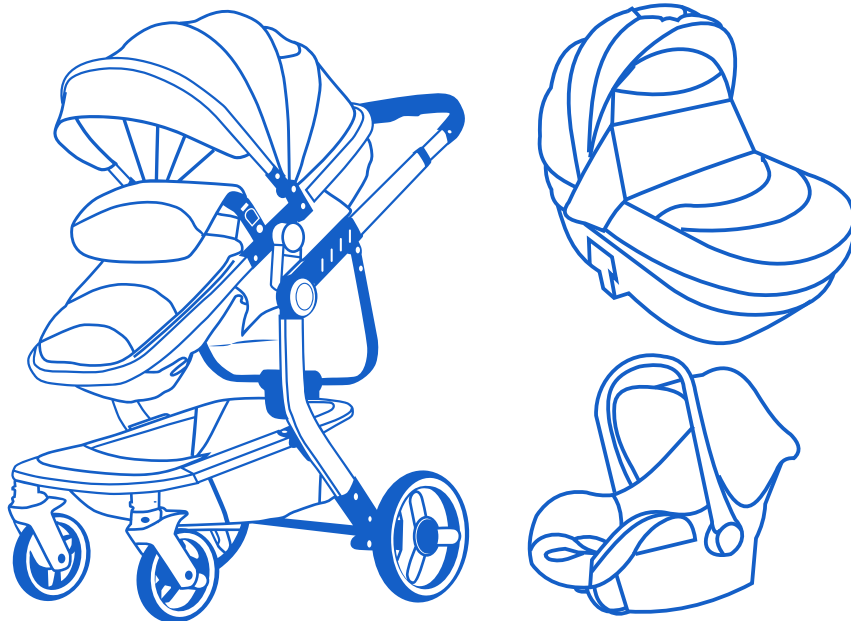




# IRENE

*stroller 3in1 with carrycot*



up to 15 kg

## INSTRUCTIONS FOR USE

ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА - INSTRUCCIONES DE USO - INSTRUÇÕES DE USO - ISTRUZIONI PER L'USO - MODE D'EMPLOI -  
GEBRAUCHSANWEISUNG - INSTRUCIUNI DE FOLOSIRE - INSTRUKCJA UŻYCIA - UPUTSTVO ZA UPOTREBU - УПАТСТВО ЗА  
УПОТРЕБА - ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЪЗОВАНИЮ - ІНСТРУКЦІЇ З ВИКОРИСТАННЯ - UPUTE ZA KORIŠTENJE - NÁVOD  
K POUŽITÍ - INŠTRUKCIE NA POUŽÍVANIE - HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ - ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ - KULLANIM İÇİN TALİMATLAR -  
تعليمات للاستخدام

1



2



3



4



5



6



7



8



9



10



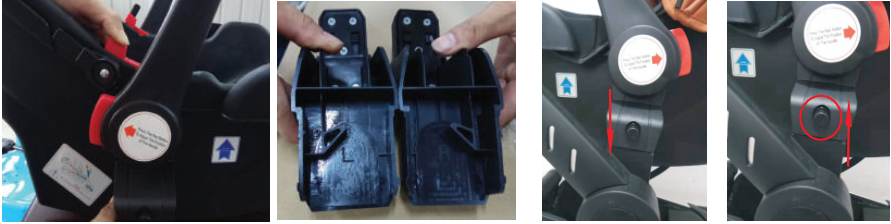
11



12



13



14



15



16





## WARNING

PLEASE READ THESE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USE AND KEEP THEM FOR LATER REFERENCE. THE SAFETY OF YOUR CHILD COULD BE PUT AT RISK IF YOU DO NOT FOLLOW THESE INSTRUCTIONS.

- This pram body is suitable for one child from 0-36 months, and the maximum weight is 15kg.
- This carrycot is suitable for a child who cannot sit up unaided, roll over and cannot push itself up on its hands and knees. Maximum weight of the child: 9 kg
- Never leave your child unattended.
- Do not let your child play with this product.
- Any load attached to the handle and/or on the back of backrest and/or on the sides of the stroller will affect vehicle stability.
- Thickness for adding mattress must be less than 25mm.
- Maximum load for the basket is 3 kg.
- Maximum load for the pocket is 100g
- Parking device shall be engaged when placing and removing the children.
- Ensure that all the locking devices are correctly engaged before use.
- Check the frame body or seat unit or car seat attachment are correctly engaged before use.
- KEEP AWAY FROM THE FIRE
- Sitting position is not suitable for child under 6 months.
- Only the pram body model is suitable for child under 6 months.
- Always use the restraint system.
- This stroller is not suitable for running or skating.
- To avoid any injury ensure that your child is kept away when unfolding and folding this product.
- Only replacement parts and accessories supplied or recommended by the manufacturer or distributor shall be used.
- For car seats used in conjunction with a chassis, this vehicle does not replace a cot or a bed. Should your child need to sleep, then it should be placed in a suitable pram body, cot or bed.
- EN1888-1:2018;

## 1. HOW TO OPEN THE FRAME

- 1.1. After taking out the frame from the carton, release the lock on the left side of the rear leg when you face the baby stroller,
- 1.2. Pull the handle upwards to open the frame.
- 1.3. Please make sure the second lock on the right side of the frame when you face the baby stroller is workable when the child is in the pram body. Or the frame may fold when the second lock is not workable.

## 2. REAR WHEEL INSTALLATION AND DISASSEMBLY

Insert the pin of rear wheel into the hole of connecting plastic. Press the steel sheet of connecting plastic and the other hand take out the wheel.

## 3. FRONT WHEELS INSTALLATION AND DISASSEMBLY

Insert the pin of front wheels into the hole of plastic connector, and try to pull it out to test if it assembles well. Press the steel sheet of plastic connector and the other hand take out the wheel.

## 4. CARRY COT INSTALLATION

Insert the socket of carry cot into the hole of plastic connector on both sides. Press the round button of carry cot two sides and take out the canopy.

## 5. FRONT BUMPER INSTALLATION

Insert the socket of front armrest into the hole of plastic connector on both sides.

## 6. CANOPY INSTALLATION AND DISASSEMBLY

Insert the socket of canopy into the hole of plastic connector on both sides. Press the round button of the hole and pull out the socket of canopy, then take out the other sides with same steps.

## 7. HOW TO REVERSE THE CARRY COT

Press the round button and pull out the carry cot on both sides. Then change the carry cot into opposite direction and install it as pic

## 8. HOW TO ADJUST THE CARRY COT INTO SEAT

Hold the plastic part on the pram body and make it up to adjust the pram body to be seat position. Fasten the two sets buckles of foot rest, press the buckle of back rest and pull out the belt to adjust the backrest position from sleeping to seat unit.

Press the buckle of the back rest and pull or release the belt can adjust position for the pram body.

## 9. HOW TO USE THE BRAKE

Step on the bottom of the brake downward to fix the stroller. Raise up the button to release the brake.

## 10. HOW TO ADJUST THE HEIGHT OF HANDLE BAR

Hold the handle bar with the folding button and push the handle bar can make the handle higher, and push the handle can make the handle lower. Hold the folding button to make the steel square inside and release the button, move the handle when there is sound with "KA", the height adjustment is done. There are 5 different heights can be adjusted, repeat the operation can change the different height for the handle bar.

NOTE: Better to brake the baby stroller when you want to adjust the handle bar height.

**11. HOW TO FOLDING THE STROLLER**

Adjust pram body to be seat unit, press the second lock, hold the fold button on the handle bar and pull it with a little power till there is sound of 'KA', the frame folding is done with the lock button is in position. The right folding situation is shown.

**12. HOW TO HIDE THE RESTRAINT SYSTEM**

Put the mattress into the sleeping basket to cover the hardness system, so that the sleeping basket can be used for children under 6 months.

**13. HOW TO FIX THE CAR SEAT WITH THE BABY STROLLER FRAME**

Press the red button and insert the adapter with letter L to bottom of left handle (when you face the car seat), the other one into right side, then insert both adapters to frame holder till there is sound of "KA" the car seat is fixed correctly with the frame. Press the round button marked in red and pull the adapters on both sides can take the car seat out.

**14. HOW TO USE THE SEFE BELT**

Insert both buckles into the hole. Press the red button to open the safe belt. Press the button on both side can adjust the safe belt.

**15. HOW TO OPEN AND FOLD THE CARRYCOT CANOPY**

Hold the canopy handle can open the canopy, press the buttons on both sides to close the canopy.

**16. HOW TO ASSEMBLE AND DISASSEMBLE THE CARRYCOT**

Press the buttons of carry cot adaptor on both sides, insert or take out the adaptor to the hole to assemble and disassemble the carrycot.

**CAR SEAT:**

- This product is suitable for children with a weight from 0 to 13kg.
- Only suitable for use in vehicles equipped with a three-point safety belt as approved by the ECE regulation No.16 or by other, comparable standards.
- It can only be used in car with three point safety belt. The safety belt must be complied with ECE R 44 standard or equivalent.
- All belts intended for fastening to the restrainer fittings in the vehicle must be tightened. The belts used to hold the child must be fastened tightly. The belts may furthermore not be twisted.
- It is essential to ensure that the crutch belts are fastened as low as possible to ensure that the crutch is retained properly.
- Replace the restrainer fittings if they have been subject to heavy loading due to an accident.
- It is dangerous to change or supplement the restrainer fittings in any way without approval from the competent authorities and to not precisely observe the assembly instructions for restrainer fittings issued by the manufacturer.
- Do not expose the seat to direct sunlight.
- Do not leave your child unattended in the restrainer fittings.
- Adequately secure items of luggage or other objects which could injure your child in case of a collision.
- Do not use the child restrainer fittings without seat cover.
- The seat cover is an integral part of the restrainer fittings and may not be exchanged for any other than that stated by the manufacturer.
- Rigid parts and plastic parts must not be jammed during assembly.
- Use the belt guide only as shown in the drawing.
- This product does not comply to the requirements of EN 12790 for reclined cradles!
- Never use this product as reclined cradle.

**CARE AND MAINTENANCE****Fabric parts:**

1. The fabrics must be cleaned with warm water and mild soap. After cleaning let the product get completely dry before you use it. It is absolutely forbidden to fold it and store it before it is completely dry.
2. Do not use strong cleaning agents, bleach or agents with abrasive particles, in order to clean the product. It is forbidden to clean it in a washing machine, dryer, dry cleaning, bleach and tumble-dry it.

**Plastic and metal parts**

1. The plastic and metal parts must be cleaned with a damp soft cloth and dried with dry soft cloth.
2. Do not let the product exposed to the harmful effect of external factors - direct sunlight, rain, snow or wind. This may lead to damage of the metal and plastic parts and fading of the fabrics.
3. When you are not using the product, store it at a dry and well ventilated place, not in dusty, humid premises with very high or very low room temperatures.

• Please check on a regular basis that the brakes, wheels, latches, connecting elements, belt systems and seams are properly functional. • Do not expose the product in strong sunshine. • After use in rain or snow, the wheels should be lubricated and the vehicle dried to prevent rust. • Care for, clean and check this product regularly. • Please replace broken parts in time.

## ВНИМАНИЕ

МОЛЯ ПРОЧЕТЕТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ ВНИМАТЕЛНО ПРЕДИ УПОТРЕБА И ГИ ЗАПАЗЕТЕ ЗА БЪДЕЩИ СПРАВКИ. БЕЗОПАСНОСТТА НА ДЕТЕТО ВИ МОЖЕ ДА БЪДЕ ИЗЛОЖЕНА НА РИСК, АКО НЕ СПЕДВАТЕ ТЕЗИ ИНСТРУКЦИИ.

- Детската количка е подходяща за едно дете от 0-36 месеца, а максималното тегло е 15кг.
- Кошът за новородено е подходящ за дете, което не може да седи без помощ, да се преобръща и не може да се избута с ръце и колене. Максимално тегло на детето: 9 кг
- Никога не оставяйте детето си без надзор.
- Не позволявайте на детето си да играе с този продукт.
- Всяко натоварване, прикрепено към дръжката и / или на гърба на облегалката и / или от страни на количката, ще повлияе на стабилността и.
- Дебелината на матрака трябва да бъде по-малка от 25 мм.
- Максималното натоварване на кошницата е 3 кг.
- Максималното натоварване за джоба е 100g
- Спирачките трябва да се активират при поставяне и изваждане на децата.
- Уверете се, че всички заключващи устройства са правилно включени преди употреба.
- Проверете дали корпусът на рамката и модулът на седалката или приставката на столчето за кола са правилно монтирани преди употреба.
- ДРЪЖТЕ ДАЛЕЧ ОТ ОГЪН!
- Седнало положение не е подходящо за дете под 6 месеца.
- Кошът за новородено е подходящ за деца под 6 месеца.
- Винаги използвайте системата за обезопасяване.
- Тази количка не е подходяща за бягане или кънки.
- За да избегнете нараняване, уверете се, че детето ви е далеч, когато разгъвате и сгъвате този продукт.
- Използват се само резервни части и аксесоари, доставени или препоръчани от производителя или дистрибутора.
- За столчета за кола, използвани заедно с шаси, това превозно средство не замества кошара или легло. Ако детето ви трябва да спи, то трябва да бъде поставено в подходящо детско столче или кошара.
- EN1888-1: 2018;

## 1. КАК ДА ОТВОРИТЕ РАМКАТА

- 1.1. След като извадите рамката от кашона, освободете ключалката от лявата страна на задния крак, дойато сте изправени пред бебешката количка.
- 1.2. Издърпайте дръжката нагоре, за да отворите рамката.
- 1.3. Моля, уверете се, че втората ключалка от дясната страна на рамката, когато се изправите пред бебешката количка, е активирана, когато детето е в детската количка. Рамката може да се сгъне, когато втората ключалка не е активирана.

## 2. МОНТАЖ И ДЕМОНТАЖ НА ЗАДНИТЕ КОЛЕЛА

Поставете щифта на задното колело в отвора за свързване на пластмасата.

За демонтаж с една ръка натиснете стоманения щифт от свързваща пластмасата, а с другата ръка извадете колелото.

## 3. МОНТАЖ И ДЕМОНТАЖ НА ПРЕДНИ КОЛЕЛА

Поставете щифта на предните колела в отвора на пластмасовия съединител и се опитайте да го извадите, за да проверите дали монтажът е добре.

За демонтаж с една ръка натиснете стоманения щифт от свързваща пластмасата, а с другата ръка извадете колелото.

## 4. ИНСТАЛАЦИЯ НА КОШ ЗА НОВОРОДЕНО

Поставете коша за новородено в отвора на пластмасовия съединител от двете страни.

Натиснете кръглия бутон на коша от двете страни и извадете сенника.

## 5. МОНТАЖ НА ПРЕДПАЗНИЯ БОРД

Поставете двата края на предпазния борд в отвора на пластмасовия съединител от двете страни.

## 6. МОНТАЖ И ДЕМОНТАЖ НА СЕННИКА

Поставете двата края на сенника в отвора на пластмасовия съединител от двете страни.

Натиснете кръглия бутон на отвора и издърпайте краищата на сенника, след което извадете останалите страни със същите стъпки.

## 7. КАК ДА ОБЪРНЕТЕ ПОСОКАТА НА КОША ЗА НОВОРОДЕНО

Натиснете кръглия бутон и издърпайте коша за новородено от двете страни. След това завъртете коша в обратна посока и го инсталирайте.

## 8. КАК ДА РЕГУЛИРАМЕ КОША ЗА НОВОРОДЕНО

Задръжте пластмасовата част върху тялото на детската количка и я направете така, че да я превърнете в положение на седалката. Закрепете двете катарамии на опората за крака, натиснете ключалката на облегалката и издърпайте колана, за да регулирате положението на облегалката от позиция за спане към седалка.

Натиснете ключалката на опората за коша и издърпайте или освободете колана, за да регулирате положението на количката.

## 9. КАК ДА ИЗПОЛЗВАТЕ СПИРАЧКАТА

Сгънете надолу върху долната част на спирачката, за да фиксирате количката. Повдигнете бутона, за да освободите спирачката.

**10. КАК ДА РЕГУЛИРАТЕ ВИСОЧИНАТА НА ДРЪЖКАТА**

Задръжте съгъвания бутон и регулирайте височината на дръжката. Задръжте бутона за съгване, за да остане стоманения бутон отвтърте и освободете бутона. Когато има звук „КА“ регулирането на височината е направено. Има 5 различни височини. Повторете операцията при различната височина за дръжката.

**ЗАБЕЛЕЖКА:** Спирайте бебешката количка, когато искате да регулирате височината на дръжката.

**11. КАК ДА СГЪНЕТЕ КОЛИЧКАТА**

Регулирайте детската количка в положение седалка, натиснете втората ключалка, задръжте бутона за съгване на дръжката и го издърпайте, докато се чуе звук на „КА“, съгването на рамката се извършва, когато бутонът за заключване е в положение. Показано е на схемите.

**12. КАК ДА СКРИЕТЕ ОБЕЗОПАСИТЕЛНИТЕ КОЛАНИ**

Поставете матрака в коша, за да покриете обезопасителните колани, така че коша за новородено да може да се използва за деца под 6 месеца.

**13. КАК ДА ИЗПОЛЗВАМЕ СТОЛЧЕТО ЗА КОЛА С РАМКАТА НА КОЛИЧКАТА**

Натиснете червения бутон и поставете адаптера с буквата L в долната част на лявата дръжка (когато сте обърнати към столчето за кола), а другият - към дясната страна, след това поставете двата адаптера към държача на рамката, докато се чуе звук на „КА“ на столчето за кола е фиксиран правилно с рамката. Натиснете кръглия бутон, маркиран в червено и издърпайте адаптерите от двете страни, за да извадите столчето за кола.

**14. КАК ДА ИЗПОЛЗВАТЕ ОБЕЗОПАСИТЕЛНИТЕ КОЛАНИ**

Поставете и двете катарамни в отвора. Натиснете червения бутон, за да отворите предпазния колан. Натиснете бутона от двете страни, за да регулирате предпазния колан.

**15. КАК ДА ОТВОРИТЕ И СГЪВЕТЕ СЕННИКА НА КОША ЗА НОВОРОДЕНО**

Задръжте дръжката на сеника и можете да отворите сеника. Натиснете бутоните от двете страни за да затворите сеника.

**16. КАК ДА МОНТИРАТЕ И ДЕМОНТИРАТЕ КОША ЗА НОВОРОДЕНО**

Натиснете бутоните на адаптера за коша за новородено от двете страни, поставете или извадете адаптера към отвора, за да сглобите и разглобите коша за новородено.

**СТОЛЧЕ ЗА КОЛА:**

- Продуктът е подходящ за деца с тегло от 0 до 13кг.
- Подходящ за употреба само в автомобили, оборудвани с 3-точков колан с прибиращ механизъм спрямо ЕСЕ Регулация No. 16.
- Може да се използва само в кола с триточков предпазен колан. Предпазният колан трябва да отговаря на Стандарт ЕСЕ R 44 или еквивалентен.
- Всички колани прикрепващи столчето към автомобила трябва да са затегнати. Коланите за безопасност на детето трябва да са затегнати. Моля уверете се, че коланите не са осукани.
- Много е важно да използвате тазовия колан ниско долу, така че тазът да е здраво захванат.
- След силен сблъсък столчето и коланите може да бъдат повредени, затова е препоръчително да ги подмените.
- Не правете изменения, подобрения и не добавяйте нови аксесоари или подложки върху конструкцията на столчето за автомобил освен тези предвидени от производителя и без предварителното одобрение на оторизирана организация.
- Не излагайте столчето на пряка слънчева светлина.
- Никога не оставяйте детето без надзор от възрастен, докато е в столчето за автомобил.
- Винаги проверявайте за необезопасени предмети зад столчето или на седалката до него, обекти или багаж, които могат да доведат до нараняване на детето в случай на сблъсък.
- Не използвайте столчето без тапицерията на седалката.
- Тапицерията на столчето е неизменна част от него и не трябва да бъде заменена с друга освен предоставената от производителя.
- Твърдите детайли и частите от пластмаса трябва да се монтират така, че да не могат да бъдат заключени от плъзгача се седалка или от вратата на превозното средство.
- Продуктът не отговаря на изискванията на Директива EN 12790 за люлки и шезлонги!
- Никога не използвайте столчето за люлка или шезлонг.

**ГРИЖА И ПОДДРЪЖКА**

Текстилни части:

1. Тъкани трябва да се почистват с топла вода и мек сапун. След почистване оставете продукта да изсъхне напълно, преди да го използвате. Абсолютно забранено е да го съгвате и съхранявате, преди да изсъхне напълно.
2. Не използвайте силни почистващи препарати, белина или средства с абразивни частици, за да почистите продукта. Забранено е почистването му в пералня, сушилня, химическо чистене, избелване и сушене в сушилня.

Пластмасови и метални части

1. Пластмасовите и металните части трябва да се почистват с влажна мека кърпа и да се изсушават със суха мека кърпа.
2. Не позволявайте на продукта да бъде изложен на вредното въздействие на външни фактори - пряка слънчева светлина, дъжд, сняг или вятър. Това може да доведе до повреда на металните и пластмасовите части и изbledняване на тъканите.
3. Когато не използвате продукта, съхранявайте го на сухо и добре проветриво място, не в прашни, влажни помещения с много високи или много ниски стайни температури.

• Проверявайте редовно, че спирачките, колелата, ключалките, свързващите елементи, ремъчните системи и шевовете са правилно функциониращи. • Не излагайте продукта на силна слънчева светлина. • След употреба в дъжд или сняг колелата трябва да се смазват и превозното средство да се изсуши, за да се предотврати ръжда. • Грижете се, почиствайте и проверявайте редовно този продукт. • Моля, подменяйте счупените части навреме.

**ADVERTENCIA**

POR FAVOR LEA ESTAS INSTRUCCIONES DETENIDAMENTE ANTES DE USARLO Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES PARA CONSULTAS POSTERIORES. LA SEGURIDAD DE SU HIJO PODRÍA PONER EN PELIGRO SI NO SIGUE ESTAS INSTRUCCIONES.

- Este cochecito es apto para un niño de 0 a 36 meses y el peso máximo es de 15 kg.
- Este capazo es adecuado para un niño que no puede sentarse sin ayuda, darse la vuelta y no puede levantarse con las manos y las rodillas. Peso máximo del niño: 9 kg
- Nunca deje a su hijo sin supervisión.
- No permita que su hijo juegue con este producto.
- Cualquier carga sujeta al asa y / o en la parte posterior del respaldo y / o en los lados del cochecito afectará la estabilidad del vehículo.
- El grosor del colchón debe ser inferior a 25 mm.
- La carga máxima de la cesta es de 3 kg.
- La carga máxima para el bolsillo es de 100 g
- El dispositivo de estacionamiento debe estar activado al colocar y retirar a los niños.
- Asegúrese de que todos los dispositivos de bloqueo estén correctamente enganchados antes de su uso.
- Compruebe que el cuerpo del armazón o la unidad del asiento o el accesorio del asiento para el automóvil estén correctamente acoplados antes de su uso.
- MANTENER ALEJADO DEL FUEGO
- La posición sentada no es adecuada para niños menores de 6 meses.
- Solo el modelo de carrocería de cochecito es adecuado para niños menores de 6 meses.
- Utilice siempre el sistema de sujeción.
- Este cochecito no es apto para correr o patinar.
- Para evitar lesiones, asegúrese de mantener alejado a su hijo al desplegar y plegar este producto.
- Solo se utilizarán piezas de repuesto y accesorios suministrados o recomendados por el fabricante o distribuidor.
- Para los asientos de automóvil que se utilizan junto con un chasis, este vehículo no reemplaza una cuna o una cama. Si su hijo necesita dormir, debe colocarse en un cochecito, cuna o cama adecuados.
- EN1888-1: 2018;

**1. CÓMO ABRIR EL MARCO**

1. Después de sacar el marco de la caja, suelte el candado en el lado izquierdo de la pata trasera cuando mire hacia el cochecito de bebé.
- 1.2. Tire del asa hacia arriba para abrir el marco.
- 1.3. Asegúrese de que el segundo bloqueo en el lado derecho del marco cuando esté de frente al cochecito de bebé sea viable cuando el niño esté en el cuerpo del cochecito.

O el marco puede doblarse cuando el segundo candado no funciona.

**2. INSTALACIÓN Y DESMONTAJE DE LA RUEDA TRASERA**

Inserte el pasador de la rueda trasera en el orificio del plástico de conexión. Presione la hoja de acero de plástico de conexión y con la otra mano saque la rueda.

**3. INSTALACIÓN Y DESMONTAJE DE LAS RUEDAS DELANTERAS**

Inserte el pasador de las ruedas delanteras en el orificio del conector de plástico e intente sacarlo para probar si se ensambla bien. Presione la hoja de acero del conector de plástico y con la otra mano saque la rueda.

**4. INSTALACIÓN DE LA CUNA DE TRANSPORTE**

Inserte el enchufe del capazo en el orificio del conector de plástico en ambos lados. Pulse el botón redondo del capazo a dos lados y saca la capota.

**5. INSTALACIÓN DEL PARACHOQUES DELANTERO**

Inserte el enchufe del apoyabrazos delantero en el orificio del conector de plástico en ambos lados.

**6. INSTALACIÓN Y DESMONTAJE DE LA CUBIERTA**

Inserte el enchufe del dosel en el orificio del conector de plástico en ambos lados. Presione el botón redondo del orificio y extraiga el receptáculo del dosel, luego saque los otros lados con los mismos pasos.

**7. CÓMO INVERTIR LA CUNA DE TRANSPORTE**

Presione el botón redondo y extraiga el capazo en ambos lados. Luego cambie el capazo en la dirección opuesta e instélelo como se muestra en la imagen.

**8. CÓMO AJUSTAR LA CUNA DE TRANSPORTE EN EL ASIENTO**

Sujete la parte de plástico del cuerpo del cochecito y compártela para ajustar el cuerpo del carrito a la posición del asiento. Abroche los dos juegos de hebillas del reposapiés, presione la hebilla del respaldo y tire del cinturón para ajustar la posición del respaldo desde la unidad para dormir hasta el asiento.

Presione la hebilla del descanso para tomar el sol y tire o suelte el cinturón para ajustar la posición del cuerpo del cochecito.

**9. CÓMO USAR EL FRENO**

Pise la parte inferior del freno hacia abajo para arreglar el cochecito. Levante el botón para soltar el freno.

**10. CÓMO AJUSTAR LA ALTURA DE LA BARRA DE LA MANIJA**

Sostenga la barra de la manija con el botón plegable y empuje la barra de la manija para hacer que la manija sea más alta, y empujar la manija puede hacer que la manija baje. Mantenga presionado el botón de plegado para hacer el cuadrado de acero en el interior y suelte el botón, mueva la manija cuando haya sonido con "KA", el ajuste de altura está hecho. Hay 5 alturas diferentes que se pueden ajustar, repetir la operación puede cambiar la altura diferente para el manillar.

NOTA: Es mejor frenar el cochecito de bebé cuando desee ajustar la altura del manillar.

**11. CÓMO PLEGAR EL COCHECITO**

Ajuste el cuerpo del cochecito para que sea la unidad del asiento, presione el segundo bloqueo, mantenga presionado el botón de plegado en el manillar y tire de él con un poco de fuerza hasta que se escuche el sonido de "KA", el plegado del marco se realiza con el botón de bloqueo en su posición. Se muestra la situación de plegado correcta.

**12. CÓMO OCULTAR EL SISTEMA DE RETENCIÓN**

Coloque el colchón en la cesta de dormir para cubrir el sistema de dureza, de modo que la cesta de dormir se pueda utilizar para niños menores de 6 meses.

**13. CÓMO FIJAR EL ASIENTO DEL COCHE CON EL BASTIDOR DEL COCHECITO**

Presione el botón rojo e inserte el adaptador con la letra L en la parte inferior de la manija izquierda (cuando esté frente al asiento del automóvil), el otro en el lado derecho, luego inserte ambos adaptadores en el soporte del marco hasta que escuche el sonido de "KA" en el asiento del automóvil se fija correctamente con el marco. Presione el botón redondo marcado en rojo y tire de los adaptadores en ambos lados para sacar el asiento del automóvil.

**14. CÓMO USAR EL CINTURÓN DE SEGURIDAD**

Inserte ambas hebillas en el agujero. Presione el botón rojo para abrir el cinturón de seguridad. Presione el botón en ambos lados para ajustar el cinturón de seguridad.

**15. CÓMO ABRIR Y PLEGAR LA CUBIERTA DEL CAPAZO**

Sostenga la manija del dosel para abrir el dosel, presione los botones en ambos lados para cerrar el dosel.

**16. CÓMO MONTAR Y DESMONTAJE EL CAPAZO**

Presione los botones del adaptador de cuna del coche en ambos lados, inserte o saque el adaptador en el orificio para montar y desmontar el capazo.

**ASIENTO DE COCHE:**

- Este producto es adecuado para niños con un peso de 0 a 13 kg.
- Solo apto para su uso en vehículos equipados con un cinturón de seguridad de tres puntos aprobado por el reglamento ECE nº 16 o por otras normas comparables.
- Solo se puede utilizar en vehículos con cinturón de seguridad de tres puntos. El cinturón de seguridad debe cumplir con la norma ECE R 44 o equivalente.
- Todos los cinturones destinados a sujetarse a los accesorios del sistema de retención en el vehículo deben estar apretados. Los cinturones utilizados para sujetar al niño deben abrocharse firmemente. Además, las correas no se pueden torcer.
- Es esencial asegurarse de que los cinturones de la muleta estén abrochados lo más bajo posible para asegurar que la muleta quede retenida correctamente.
- Reemplace los accesorios del inmovilizador si han estado sujetos a una carga pesada debido a un accidente.
- Es peligroso cambiar o complementar los accesorios de contención de cualquier forma sin la aprobación de las autoridades competentes y no observar con precisión las instrucciones de montaje para los accesorios de contención emitidas por el fabricante.
- No exponga el asiento a la luz solar directa.
- No deje a su hijo sin supervisión en los accesorios del sistema de retención.
- Asegure adecuadamente los artículos de equipaje u otros objetos que podrían dañar a su hijo en caso de colisión.
- No utilice los accesorios del sistema de retención infantil sin la funda del asiento.
- La funda del asiento es una parte integral de los accesorios del sistema de retención y no se puede cambiar por ninguna otra que no sea la indicada por el fabricante.
- Las piezas rígidas y de plástico no deben atascarse durante el montaje.
- Utilice la guía del cinturón solo como se muestra en el dibujo.
- ¡Este producto no cumple con los requisitos de EN 12790 para cunas reclinables!
- Nunca use este producto como cuna reclinada.

**CUIDADO Y MANTENIMIENTO****Partes de tela:**

1. Las telas deben limpiarse con agua tibia y jabón suave. Después de la limpieza, deje que el producto se seque por completo antes de usarlo. Si está absolutamente prohibido doblarlo y almacenarlo antes de que esté completamente seco.
2. No utilice agentes limpiadores fuertes, lejía o agentes con partículas abrasivas para limpiar el producto. Está prohibido limpiarlo en lavadora, secadora, tintorería, lejía y secar en secadora.

**Piezas de plástico y metal**

1. Las piezas de plástico y metal deben limpiarse con un paño suave húmedo y secarse con un paño suave seco.
  2. No deje que el producto se exponga a los efectos nocivos de factores externos: luz solar directa, lluvia, nieve o viento. Esto puede provocar daños en las partes metálicas y plásticas y la decoloración de las telas.
  3. Cuando no esté utilizando el producto, guárdelo en un lugar seco y bien ventilado, no en locales polvorientos, húmedos con temperaturas ambiente muy altas o muy bajas.
- Compruebe periódicamente que los frenos, las ruedas, los pestillos, los elementos de conexión, los sistemas de cinturones y las costuras funcionen correctamente.
  - No exponga el producto a la luz solar intensa. • Después de su uso bajo la lluvia o la nieve, las ruedas deben lubricarse y el vehículo secar para evitar la oxidación. • Cuidé, limpie y revise este producto con regularidad • Reemplace las piezas rotas a tiempo.

**AVISO**

**POR FAVOR, LEIA ESTAS INSTRUÇÕES COM ATENÇÃO ANTES DE USAR E MANTENHA-AS PARA REFERÊNCIA POSTERIOR. A SEGURANÇA DO SEU FILHO PODE ESTAR EM RISCO SE VOCÊ NÃO SEGUIR ESTAS INSTRUÇÕES.**

- Este carrinho é adequado para uma criança de 0 a 36 meses e o peso máximo é de 15kg.
- Esta alfofa é adequada para uma criança que não consegue sentar-se sem ajuda, rolar e não consegue se levantar sobre as mãos e joelhos. Peso máximo da criança: 9 kg
- Nunca deixe seu filho sozinho.
- Não deixe seu filho brincar com este produto.
- Qualquer carga presa à alça e / ou nas costas do encosto e / ou nas laterais do carrinho afetará a estabilidade do veículo.
- A espessura para adicionar colchão deve ser inferior a 25 mm.
- A carga máxima do cesto é de 3 kg.
- A carga máxima para o bolso é de 100g
- O dispositivo de estacionamento deve ser acionado ao colocar e retirar as crianças.
- Certifique-se de que todos os dispositivos de travamento estão corretamente encaixados antes do uso.
- Verifique se o corpo do quadro ou a unidade do assento ou a fixação do assento do carro estão corretamente encaixados antes do uso.
- **MANTENHA LONGE DO FOGO**
- A posição sentada não é adequada para crianças com menos de 6 meses.
- Apenas o modelo de carrinho de bebê é adequado para crianças menores de 6 meses.
- Use sempre o sistema de retenção.
- Este carrinho não é adequado para correr ou patinar.
- Para evitar ferimentos, mantenha seu filho afastado ao desdobrar e dobrar este produto.
- Somente peças de reposição e acessórios fornecidos ou recomendados pelo fabricante ou distribuidor devem ser usados.
- Para assentos de automóveis usados em conjunto com um chassi, este veículo não substitui um berço ou uma cama. Se o seu filho precisar dormir, ele deve ser colocado em um carrinho de bebê, berço ou cama adequados.
- EN1888-1: 2018;

**1. COMO ABRIR A ESTRUTURA**

- 1.1. Depois de retirar a moldura da caixa, libere a trava no lado esquerdo da perna traseira quando você estiver de frente para o carrinho de bebê,
- 1.2. Puxe a alça para cima para abrir a estrutura.
- 1.3. Certifique-se de que o segundo bloqueio no lado direito da armação, quando você estiver de frente para o carrinho de bebê, seja viável quando a criança estiver no corpo do carrinho.

Ou a moldura pode dobrar quando o segundo bloqueio não é viável.

**2. INSTALAÇÃO E DESMONTAGEM DA RODA TRASEIRA**

Insira o pino da roda traseira no orifício do plástico de conexão. Pressione a folha de aço de plástico de conexão e, com a outra mão, retire a roda.

**3. INSTALAÇÃO E DESMONTAGEM DAS RODAS DIANTEIRAS**

Insira o pino das rodas dianteiras no orifício do conector de plástico e tente puxá-lo para testar se ele monta bem. Pressione a folha de aço do conector de plástico e, com a outra mão, retire a roda.

**4. INSTALAÇÃO DO CARRY COT**

Insira o soquete da maca de transporte no orifício do conector de plástico em ambos os lados. Pressione o botão redondo da cama de transporte dos dois lados e retire a cobertura.

**5. INSTALAÇÃO DO BUMPER DIANTEIRO**

Insira o soquete do apoio de braço dianteiro no orifício do conector de plástico em ambos os lados.

**6. INSTALAÇÃO E DESMONTAGEM DO DOSSEL**

Insira o soquete da cobertura no orifício do conector de plástico em ambos os lados. Pressione o botão redondo do orifício e puxe o encaixe da cobertura, em seguida, retire os outros lados com os mesmos passos.

**7. COMO REVERSAR O COT DE TRANSPORTE**

Pressione o botão redondo e puxe a cama de transporte de ambos os lados. Em seguida, mude a cama de bebê para a direção oposta e instale-a conforme a foto

**8. COMO AJUSTAR O COT DE TRANSPORTE NO ASSENTO**

Segure a parte de plástico no corpo do carrinho e prepare-a para ajustar o corpo do carrinho para a posição do assento. Aperte os dois conjuntos de fivelas do apoio para os pés, pressione a fivela do apoio para as costas e puxe o cinto para ajustar a posição do encosto de dormir para a unidade de assento. Pressione a fivela do descanso bask e puxe ou solte o cinto para ajustar a posição do corpo do carrinho.

**9. COMO USAR O FREIO**

Pise na parte inferior do freio para baixo para consertar o carrinho. Levante o botão para liberar o freio.

**10. COMO AJUSTAR A ALTURA DA BARRA DE MANGA**

Segure a barra do manípulo com o botão dobrável e empurre-a para deixar o punho mais alto, e empurrar o punho pode fazer com que abaixe. Segure o botão dobrável para fazer o quadrado de aço dentro e solte o botão, mova a alça quando ouvir o som "KA", o ajuste de altura está feito. Existem 5 alturas diferentes que podem ser ajustadas, repita a operação e pode alterar a altura diferente para o guiador.

NOTA: Melhor travar o carrinho de bebê quando quiser ajustar a altura do guiador.

**11. COMO DOBRAR O CARRINHO**

Ajuste o corpo do carrinho para a unidade do assento, pressione a segunda trava, segure o botão de dobrar no guidão e puxe-o com um pouco de força até ouvir o som de 'KA', o dobramento da estrutura é feito com o botão de trava na posição. A situação correta de fold é mostrada.

**12. COMO OCULTAR O SISTEMA DE RETENÇÃO**

Coloque o colchão no cesto de dormir para cobrir o sistema de dureza, de modo que o cesto de dormir possa ser usado por crianças menores de 6 meses.

**13. COMO FIXAR O ASSENTO DO CARRO COM A ESTRUTURA DO CARRINHO DE BEBÊ**

Pressione o botão vermelho e insira o adaptador com a letra L na parte inferior da alça esquerda (quando você estiver de frente para o assento do carro), o outro no lado direito, em seguida, insira os dois adaptadores no suporte da armação até ouvir o som "KA" do assento do carro é fixado corretamente com o quadro. Pressione o botão redondo marcado em vermelho e puxe os adaptadores de ambos os lados para remover a cadeirinha.

**14. COMO USAR A CORREIA SEFE**

Insira as duas fivelas no orifício. Pressione o botão vermelho para abrir o cinto de segurança. Pressione o botão em ambos os lados para ajustar o cinto de segurança.

**15. COMO ABRIR E DOBRAR O DOSSEL DO CARRILHO**

Segure a alça da capota para abrir a capota, pressione os botões em ambos os lados para fechar a capota.

**16. COMO MONTAR E DESMONTAR O CARRINHO**

Pressione os botões do adaptador de berço de transporte em ambos os lados, insira ou retire o adaptador até o orifício para montar e desmontar a alcofa.

**ASSENTO DO CARRO:**

- Este produto é adequado para crianças com peso de 0 a 13kg.
- Adequado apenas para uso em veículos equipados com cinto de segurança de três pontos conforme aprovado pelo regulamento ECE n° 16 ou por outras normas comparáveis.
- Só pode ser usado no carro com cinto de segurança de três pontos. O cinto de segurança deve estar em conformidade com a norma ECE R 44 ou equivalente.
- Todos os cintos destinados à fixação nas ferragens de contenção do veículo devem ser apertados. Os cintos usados para segurar a criança devem ser bem apertados. Além disso, as correias não podem ser torcidas.
- É essencial garantir que as correias da muleta sejam fixadas o mais baixo possível para garantir que a muleta seja presa corretamente.
- Substitua os acessórios de restrição se eles tiverem sido submetidos a cargas pesadas devido a um acidente.
- É perigoso alterar ou complementar os acessórios do limitador de qualquer forma sem a aprovação das autoridades competentes e não observar com precisão as instruções de montagem dos acessórios do limitador emitidas pelo fabricante.
- Não exponha o assento à luz solar direta.
- Não deixe seu filho desacompanhado nos encaixes de restrição.
- Proteja adequadamente as bagagens ou outros objetos que podem ferir seu filho em caso de colisão.
- Não use os acessórios de retenção para crianças sem a capa do assento.
- A capa do assento é parte integrante das fixações do retentor e não pode ser trocada por outra que não seja a declarada pelo fabricante.
- As peças rígidas e as peças de plástico não devem ficar presas durante a montagem.
- Use a guia da correia somente conforme mostrado no desenho.
- Este produto não está em conformidade com os requisitos de EN 12790 para berços reclinados!
- Nunca use este produto como um berço reclinado.

**CUIDADO E MANUTENÇÃO**

Partes de tecido:

1. Os tecidos devem ser limpos com água morna e sabão neutro. Após a limpeza, deixe o produto secar completamente antes de usá-lo. É absolutamente proibido dobrá-lo e armazená-lo antes que esteja completamente seco.
2. Não use agentes de limpeza fortes, alvejantes ou agentes com partículas abrasivas para limpar o produto. É proibido lavá-lo na máquina de lavar, secar, tinturaria, lixívia e secar na máquina.

Peças de plástico e metal

1. As partes de plástico e metal devem ser limpas com um pano macio úmido e seco com pano macio e seco.
2. Não deixe o produto exposto aos efeitos nocivos de fatores externos - luz solar direta, chuva, neve ou vento. Isso pode causar danos nas peças de metal e plástico e desbotamento dos tecidos.
3. Quando não estiver usando o produto, armazene-o em local seco e bem ventilado, não em locais empoeirados, úmidos e com temperatura ambiente muito alta ou muito baixa.

• Verifique regularmente se os freios, rodas, travas, elementos de conexão, sistemas de cintos e costuras estão funcionando corretamente. • Não exponha o produto ao sol forte. • Após o uso na chuva ou neve, as rodas devem ser lubrificadas e o veículo seco para evitar ferrugem. • Cuide, limpe e verifique este produto regularmente • Substitua as peças quebradas a tempo.



## AVVERTIMENTO

SI PREGA DI LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTE ISTRUZIONI PRIMA DELL'USO E CONSERVARLE PER RIFERIMENTI SUCCESSIVI. LA SICUREZZA DEL TUO BAMBINO POTREBBE ESSERE MESSA A RISCHIO SE NON SEGUI QUESTE ISTRUZIONI.

- Questa carrozzina è adatta per un bambino da 0 a 36 mesi e il peso massimo è di 15 kg.
- Questa navicella è adatta a un bambino che non può stare seduto da solo, rotolare e non può sollevarsi sulle mani e sulle ginocchia. Peso massimo del bambino: 9 kg
- Non lasciare mai il bambino incustodito.
- Non lasciare che tuo figlio giochi con questo prodotto.
- Qualsiasi carico attaccato alla maniglia e / o sul retro dello schienale e / o sui lati del passeggino influirà sulla stabilità del veicolo.
- Lo spessore per l'aggiunta del materasso deve essere inferiore a 25 mm.
- Il carico massimo per il cestello è di 3 kg.
- Il carico massimo per la tasca è di 100 g
- Il dispositivo di parcheggio deve essere inserito quando si posizionano e si rimuovono i bambini.
- Assicurarsi che tutti i dispositivi di blocco siano correttamente innestati prima dell'uso.
- Controllare che il corpo del telaio o il gruppo sedile o l'attacco del seggiolino auto siano correttamente inseriti prima dell'uso.
- TENERE LONTANO DAL FUOCO
- La posizione seduta non è adatta a bambini di età inferiore a 6 mesi.
- Solo il modello di carrozzina è adatto a bambini di età inferiore a 6 mesi.
- Utilizzare sempre il sistema di ritenuta.
- Questo passeggino non è adatto per correre o pattinare.
- Per evitare lesioni, assicurarsi che il bambino sia tenuto lontano quando si apre e si piega questo prodotto.
- Devono essere utilizzati solo pezzi di ricambio e accessori forniti o consigliati dal produttore o dal distributore.
- Per i seggiolini auto utilizzati insieme a un telaio, questo veicolo non sostituisce una culla o un letto. Se il tuo bambino ha bisogno di dormire, deve essere collocato in una carrozzina, una culla o un letto adatto.
- EN1888-1: 2018;

### 1. COME APRIRE IL TELAIO

- 1.1. Dopo aver estratto il telaio dalla scatola, rilasciare il blocco sul lato sinistro della gamba posteriore quando ci si trova di fronte al passeggino,
- 1.2. Tirare la maniglia verso l'alto per aprire il telaio.
- 1.3. Assicurarsi che il secondo blocco sul lato destro del telaio quando ti trovi di fronte al passeggino sia utilizzabile quando il bambino è nel corpo della carrozzina. Oppure il telaio potrebbe piegarsi quando il secondo blocco non è utilizzabile.

### 2. MONTAGGIO E SMONTAGGIO RUOTA POSTERIORE

Inserire il perno della ruota posteriore nel foro della plastica di collegamento. Premere il foglio di acciaio di collegamento in plastica e l'altra mano estrarre la ruota.

### 3. INSTALLAZIONE E SMONTAGGIO RUOTE ANTERIORI

Inserire il perno delle ruote anteriori nel foro del connettore di plastica e provare a estrarlo per verificare se si monta bene. Premere il foglio di acciaio del connettore di plastica e l'altra mano estrarre la ruota.

### 4. INSTALLAZIONE DELLA CULLA DA TRASPORTO

Inserire la presa della navicella nel foro del connettore di plastica su entrambi i lati. Premere il pulsante rotondo della navicella su due lati ed estrarre il tettuccio.

### 5. INSTALLAZIONE PARAURTI ANTERIORE

Inserire la presa del bracciolo anteriore nel foro del connettore di plastica su entrambi i lati.

### 6. INSTALLAZIONE E SMONTAGGIO DEL TETTOIA

Inserire la presa del tettuccio nel foro del connettore di plastica su entrambi i lati. Premere il pulsante rotondo del foro ed estrarre la presa del baldacchino, quindi estrarre gli altri lati con gli stessi passaggi.

### 7. COME INVERTIRE LA CULLA

Premere il pulsante rotondo ed estrarre la navicella su entrambi i lati, quindi cambiare la navicella nella direzione opposta e installarla come da foto

### 8. COME REGOLARE LA CULLA NEL SEDILE

Afferrare la parte in plastica sul corpo della carrozzina e truccarla per regolare il corpo della carrozzina in posizione di seduta. Allacciare le due serie di fibbie del poggiatesta, premere la fibbia dello schienale ed estrarre la cintura per regolare la posizione dello schienale dal letto al sedile.

Premere la fibbia del supporto bask e tirare o rilasciare la cintura per regolare la posizione del corpo della carrozzina.

### 9. COME USARE IL FRENO

Premere il pulsante del freno verso il basso per fissare il passeggino. Sollevare il pulsante per rilasciare il freno.

### 10. COME REGOLARE L'ALTEZZA DEL MANUBRIO

Tenere il manubrio con il pulsante di piegatura e spingere il manubrio può alzare la maniglia, e spingere la maniglia può abbassare la maniglia. Tenere premuto il pulsante di piegatura per rendere il quadrato in acciaio all'interno e rilasciare il pulsante, spostare la maniglia quando c'è il suono con "KA", la regolazione dell'altezza è fatta. Sono disponibili 5 diverse altezze regolabili, ripetere l'operazione è possibile modificare la diversa altezza per il manubrio.

NOTA: meglio frenare il passeggino quando si desidera regolare l'altezza del manubrio.

## 11. COME PIEGARE IL PASSEGGINO

Regola il corpo della carrozzina in modo che sia unità di seduta, premi il secondo blocco, tieni premuto il pulsante di piegatura sul manubrio e tiralo con un po' di forza fino a quando non si sente il suono di "KA", la piegatura del telaio viene eseguita con il pulsante di blocco in posizione. Viene mostrata la situazione di piegatura corretta.

## 12. COME NASCONDERE IL SISTEMA DI RITENUTA

Metti il materasso nel cesto letto per coprire il sistema di durezza, in modo che il cesto letto possa essere utilizzato per i bambini sotto i 6 mesi.

## 13. COME FISSARE IL SEGGIOLINO AUTO CON IL TELAIO DEL PASSEGGINO

Premere il pulsante rosso e inserire l'adattatore con la lettera L nella parte inferiore della maniglia sinistra (quando si è di fronte al seggiolino auto), l'altro nel lato destro, quindi inserire entrambi gli adattatori nel supporto del telaio fino a quando non si sente il suono "KA" del seggiolino auto è fissato correttamente con il telaio. Premere il pulsante rotondo contrassegnato in rosso e tirare gli adattatori su entrambi i lati per estrarre il seggiolino auto.

## 14. COME USARE LA CINTURA DI SICUREZZA

Inserisci entrambe le fibbie nel foro. Premere il pulsante rosso per aprire la cintura di sicurezza. Premere il pulsante su entrambi i lati per regolare la cintura di sicurezza.

## 15. COME APRIRE E PIEGARE IL TETTO DELLA NAVICELLA

Tenere la maniglia del tettuccio può aprire il tettuccio, premere i pulsanti su entrambi i lati per chiudere il tettuccio.

## 16. COME MONTARE E SMONTARE LA NAVICELLA

Premere i pulsanti dell'adattatore per carrozzina su entrambi i lati, inserire o estrarre l'adattatore nel foro per montare e smontare la navicella.

## SEGGIOLINO AUTO:

- Questo prodotto è adatto a bambini con un peso compreso tra 0 e 13 kg.
- Adatto solo per l'uso in veicoli dotati di cintura di sicurezza a tre punti come approvato dal regolamento ECE n. 16 o da altri standard comparabili.
- Può essere utilizzato solo in auto con cintura di sicurezza a tre punti. La cintura di sicurezza deve essere conforme allo standard ECE R 44 o equivalente.
- Tutte le cinture destinate al fissaggio agli attacchi di ritenuta del veicolo devono essere tese. Le cinture utilizzate per trattenere il bambino devono essere allacciate saldamente. Inoltre le cinghie non possono essere attorcigliate.
- È essenziale assicurarsi che le cinture della stampella siano allacciate il più in basso possibile per garantire che la stampella sia trattenuta correttamente.
- Sostituire i raccordi di ritenuta se sono stati soggetti a carichi pesanti a causa di un incidente.
- È pericoloso modificare o integrare in qualsiasi modo i raccordi di ritenuta senza l'approvazione delle autorità competenti e non osservare scrupolosamente le istruzioni di montaggio dei raccordi di ritenuta emesse dal produttore.
- Non esporre il sedile alla luce solare diretta.
- Non lasciare il bambino incustodito nei dispositivi di ritenuta.
- Proteggere adeguatamente i bagagli o altri oggetti che potrebbero ferire il bambino in caso di urto.
- Non utilizzare gli attacchi del seggiolino per bambini senza il rivestimento del sedile.
- Il rivestimento del sedile è parte integrante dei raccordi di ritenuta e non può essere scambiato con altri diversi da quelli dichiarati dal produttore.
- Le parti rigide e le parti in plastica non devono essere bloccate durante il montaggio.
- Utilizzare la guida della cintura solo come mostrato nel disegno.
- Questo prodotto non è conforme ai requisiti della norma EN 12790 per le culle reclinabili!
- Non utilizzare mai questo prodotto come culla reclinata.

## CURA E MANUTENZIONE

### Parti in tessuto:

1. I tessuti devono essere puliti con acqua calda e sapone neutro. Dopo la pulizia lasciare asciugare completamente il prodotto prima di utilizzarlo. È assolutamente vietato piegarlo e riporlo prima che sia completamente asciutto.
2. Non utilizzare detergenti aggressivi, candeggina o agenti con particelle abrasive per pulire il prodotto. È vietato pulirlo in lavatrice, asciugatrice, lavaggio a secco, candeggina e asciugare in asciugatrice.

### Parti in plastica e metallo

1. Le parti in plastica e metallo devono essere pulite con un panno morbido inumidito e asciugate con un panno morbido asciutto.
2. Non lasciare che il prodotto sia esposto agli effetti dannosi di fattori esterni: luce solare diretta, pioggia, neve o vento. Ciò potrebbe danneggiare le parti in metallo e plastica e lo sbiadimento dei tessuti.
3. Quando non si utilizza il prodotto, conservarlo in un luogo asciutto e ben ventilato, non in locali polverosi e umidi con temperature ambiente molto alte o molto basse.

- Si prega di controllare regolarmente che i freni, le ruote, i chivistelli, gli elementi di collegamento, i sistemi di cinghie e le cuciture siano correttamente funzionanti.
- Non esporre il prodotto a una forte luce solare.
- Dopo l'uso sotto la pioggia o la neve, le ruote devono essere lubrificate e il veicolo asciugato per prevenire la ruggine.
- Cura, pulizia e verifica periodica di questo prodotto
- Sostituisci le parti rotte in tempo.

**WARNUNG**

BITTE LESEN SIE DIESE ANWEISUNGEN SORGFÄLTIG DURCH, BEVOR SIE SIE VERWENDEN, UND BEWAHREN SIE SIE FÜR SPÄTERE VERWEISE AUF. DIE SICHERHEIT IHRES KINDES KANN AUF RISIKO GEFAHREN WERDEN, WENN SIE DIESEN ANWEISUNGEN NICHT BEFOLGEN.

- Dieser Kinderwagenkörper ist für ein Kind im Alter von 0 bis 36 Monaten geeignet und das maximale Gewicht beträgt 15 kg.
- Diese Tragetasche ist für ein Kind geeignet, das nicht ohne Hilfe aufstehen, sich umdrehen und sich nicht auf Händen und Knien hochdrücken kann. Maximales Gewicht des Kindes: 9 kg
- Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt.
- Lassen Sie Ihr Kind nicht mit diesem Produkt spielen.
- Jede Last, die am Griff und / oder an der Rückseite der Rückenlehne und / oder an den Seiten des Kinderwagens angebracht ist, beeinträchtigt die Fahrzeugstabilität.
- Die Dicke zum Hinzufügen einer Matratze muss weniger als 25 mm betragen.
- Die maximale Belastung des Korbs beträgt 3 kg.
- Die maximale Belastung der Tasche beträgt 100 g
- Die Parkvorrichtung muss beim Platzieren und Entfernen der Kinder aktiviert sein.
- Stellen Sie vor dem Gebrauch sicher, dass alle Verriegelungsvorrichtungen richtig eingerastet sind.
- Überprüfen Sie vor dem Gebrauch, ob der Rahmenkörper oder die Sitzlehne oder die Autositzbefestigung richtig eingerastet sind.
- Halten Sie sich vom Feuer fern
- Die Sitzposition ist nicht für Kinder unter 6 Monaten geeignet.
- Nur das Kinderwagenmodell ist für Kinder unter 6 Monaten geeignet.
- Verwenden Sie immer das Rückhaltesystem.
- Dieser Kinderwagen ist nicht zum Laufen oder Skaten geeignet.
- Um Verletzungen zu vermeiden, stellen Sie sicher, dass Ihr Kind beim Auf- und Abklappen dieses Produkts ferngehalten wird.
- Es dürfen nur vom Hersteller oder Händler gelieferte oder empfohlene Ersatzteile und Zubehör verwendet werden.
- Bei Autositzen, die in Verbindung mit einem Fahrgestell verwendet werden, ersetzt dieses Fahrzeug weder ein Kinderbett noch ein Bett. Sollte Ihr Kind schlafen müssen, sollte es in einen geeigneten Kinderwagen, ein Kinderbett oder ein Bett gelegt werden.
- EN1888-1: 2018;

**1. WIE ÖFFNEN SIE DEN RAHMEN?**

- 1.1. Nachdem Sie den Rahmen aus dem Karton genommen haben, lösen Sie die Verriegelung auf der linken Seite des hinteren Beins, wenn Sie dem Kinderwagen gegenüberstehen.
- 1.2. Ziehen Sie den Griff nach oben, um den Rahmen zu öffnen.
- 1.3. Bitte stellen Sie sicher, dass das zweite Schloss auf der rechten Seite des Rahmens, wenn Sie dem Kinderwagen gegenüberstehen, funktioniert, wenn sich das Kind im Kinderwagen befindet.

Oder der Rahmen kann sich falten, wenn das zweite Schloss nicht funktioniert.

**2. HINTERRADINSTALLATION UND DEMONTAGE**

Führen Sie den Stift des Hinterrads in das Loch des Verbindungskunststoffs ein. Drücken Sie auf das Stahlblech aus Verbindungsplastik und nehmen Sie mit der anderen Hand das Rad heraus.

**3. EINBAU UND DEMONTAGE DER VORDERRÄDER**

Führen Sie den Stift der Vorderräder in das Loch des Kunststoffsteckers ein und versuchen Sie, ihn herauszuziehen, um zu testen, ob er gut zusammengebaut ist. Drücken Sie auf das Stahlblech des Kunststoffverbinders und nehmen Sie mit der anderen Hand das Rad heraus.

**4. CART COT INSTALLATION**

Stecken Sie die Steckdose des Tragbettes in das Loch des Kunststoffsteckers auf beiden Seiten. Drücken Sie den runden Knopf der Tragetasche an zwei Seiten und nehmen Sie den Baldachin heraus.

**5. EINBAU DER VORDEREN STOSSSTANGE**

Stecken Sie die Buchse der vorderen Armlehne auf beiden Seiten in das Loch des Kunststoffverbinders.

**6. INSTALLATION UND DEMONTAGE DES KAPPENS**

Führen Sie die Abdeckung des Baldachins auf beiden Seiten in das Loch des Kunststoffverbinders ein. Drücken Sie den runden Knopf des Lochs, ziehen Sie den Sockel des Baldachins heraus und nehmen Sie die anderen Seiten mit den gleichen Schritten heraus.

**7. WIE MAN DAS CARRY COT UMKEHRT**

Drücken Sie den runden Knopf und ziehen Sie das Tragetuch auf beiden Seiten heraus. Wechseln Sie dann das Kinderbett in die entgegengesetzte Richtung und installieren Sie es als Bild

**8. EINSTELLEN DES CARRY COT IN DEN SITZ**

Halten Sie das Kunststoffteil am Kinderwagenkörper und stellen Sie es so ein, dass der Kinderwagenkörper auf die Sitzposition eingestellt ist. Befestigen Sie die beiden Schnallen der Fußstütze, drücken Sie auf die Schnalle der Rückenlehne und ziehen Sie den Gurt heraus, um die Rückenlehnenposition vom Schlafen zur Sitzlehne einzustellen.

Drücken Sie auf die Schnalle der Aalaufgabe und ziehen oder lösen Sie den Riemen, um die Position für den Kinderwagenkörper anzupassen.

**9. BENUTZUNG DER BREMSE**

Treten Sie auf die Unterseite der Bremse nach unten, um den Kinderwagen zu befestigen. Heben Sie den Knopf an, um die Bremse zu lösen.

**10. EINSTELLEN DER HÖHE DER GRIFFSTANGE**

Halten Sie den Lenker mit dem Klappknopf und drücken Sie den Lenker, um den Griff höher zu machen, und drücken Sie den Griff, um den Griff tiefer zu machen. Halten Sie den Faltnopf gedrückt, um den Stahl quadratisch zu machen, und lassen Sie den Knopf los. Bewegen Sie den Griff, wenn mit „KA“ ein Ton zu hören ist. Die Höheneinstellung ist abgeschlossen. Es können 5 verschiedene Höhen eingestellt werden, wiederholen Sie den Vorgang, um die unterschiedliche Höhe für den Lenker zu ändern.

**HINWEIS:** Bremsen Sie den Kinderwagen besser, wenn Sie die Lenkerhöhe einstellen möchten.

**11. FALTEN DES STROLLERS**

Stellen Sie den Kinderwagenkörper auf die Sitzeinheit ein, drücken Sie die zweite Verriegelung, halten Sie den Klappknopf am Lenker und ziehen Sie ihn mit etwas Kraft, bis das Geräusch von „KA“ ertönt. Die richtige Faltsituation wird angezeigt.

**12. VERSTECKEN DES RÜCKHALTESYSTEMS**

Legen Sie die Matratze in den Schlafkorb, um das Härtesystem abzudecken, damit der Schlafkorb für Kinder unter 6 Monaten verwendet werden kann.

**13. SO BEFESTIGEN SIE DEN AUTOSITZ MIT DEM BABY-STROLLER-RAHMEN**

Drücken Sie den roten Knopf und setzen Sie den Adapter mit dem Buchstaben L an der Unterseite des linken Griffs (wenn Sie zum Autositz zeigen) und den anderen in die rechte Seite ein. Setzen Sie dann beide Adapter in den Rahmenhalter ein, bis der Autositz „KA“ ertönt ist korrekt mit dem Rahmen befestigt. Drücken Sie die rot markierte runde Taste und ziehen Sie die Adapter auf beiden Seiten, um den Autositz herauszunehmen.

**14. VERWENDUNG DES SEFE-GÜRTELS**

Führen Sie beide Schnallen in das Loch ein. Drücken Sie die rote Taste, um den Sicherheitsgurt zu öffnen. Drücken Sie die Taste auf beiden Seiten, um den Sicherheitsgurt einzustellen.

**15. WIE ÖFFNEN UND FALTEN SIE DEN CARRYCOT CANOPY**

Halten Sie den Baldachingriff gedrückt, um den Baldachin zu öffnen, und drücken Sie die Knöpfe auf beiden Seiten, um den Baldachin zu schließen.

**16. ZUSAMMENBAU UND DEMONTAGE DES CARRYCOT**

Drücken Sie die Knöpfe des Transportbettadapters auf beiden Seiten, setzen Sie den Adator in das Loch ein oder nehmen Sie ihn heraus, um die Tragetasche zusammenzubauen und zu zerlegen.

**AUTOSITZ:**

- Dieses Produkt ist für Kinder mit einem Gewicht von 0 bis 13 kg geeignet.
- Nur zur Verwendung in Fahrzeugen geeignet, die mit einem Dreipunkt-Sicherheitsgurt gemäß der ECE-Verordnung Nr. 16 oder anderen vergleichbaren Normen ausgestattet sind.
- Es kann nur in Fahrzeugen mit Dreipunkt-Sicherheitsgurt verwendet werden. Der Sicherheitsgurt muss der Norm ECE R 44 oder einer gleichwertigen Norm entsprechen.
- Alle Gurte, die zur Befestigung an den Rückhalteanschlüssen im Fahrzeug vorgesehen sind, müssen festgezogen werden. Die Gurte, mit denen das Kind gehalten wird, müssen fest angezogen sein. Die Riemen dürfen außerdem nicht verdreht werden.
- Es ist unbedingt darauf zu achten, dass die Krückenriemen so tief wie möglich angelegt sind, damit die Krücke ordnungsgemäß gehalten wird.
- Ersetzen Sie die Rückhaltevorrichtungen, wenn sie aufgrund eines Unfalls einer starken Belastung ausgesetzt waren.
- Es ist gefährlich, die Rückhaltevorrichtungen ohne Genehmigung der zuständigen Behörden in irgendeiner Weise zu ändern oder zu ergänzen und die vom Hersteller herausgegebenen Montageanweisungen für Rückhaltevorrichtungen nicht genau zu beachten.
- Setzen Sie den Sitz keinem direkten Sonnenlicht aus.
- Lassen Sie Ihr Kind nicht unbeaufsichtigt in den Rückhalteanschlüssen.
- Sichern Sie Gepäckstücke oder andere Gegenstände, die Ihr Kind im Falle einer Kollision verletzen könnten, angemessen.
- Verwenden Sie die Rückhaltevorrichtungen für Kinder nicht ohne Sitzbezug.
- Der Sitzbezug ist ein integraler Bestandteil der Rückhaltevorrichtungen und darf nicht gegen einen anderen als den vom Hersteller angegebenen ausgetauscht werden.
- Starre Teile und Kunststoffteile dürfen während der Montage nicht eingeklemmt werden.
- Verwenden Sie die Riemenführung nur wie in der Zeichnung gezeigt.
- Dieses Produkt entspricht nicht den Anforderungen der EN 12790 für zurückgelegte Halterungen!
- Verwenden Sie dieses Produkt niemals als zurückgelegte Halterung.

**PFLEGE UND WARTUNG****Stoffteile:**

1. Die Stoffe müssen mit warmem Wasser und milder Seife gereinigt werden. Lassen Sie das Produkt nach der Reinigung vollständig trocknen, bevor Sie es verwenden. Wenn es absolut verboten ist, es zu falten und aufzubewahren, bevor es vollständig trocken ist.
2. Verwenden Sie keine starken Reinigungsmittel, Bleichmittel oder Mittel mit Schleifpartikeln, um das Produkt zu reinigen. Es ist verboten, es in einer Waschmaschine, einem Trockner, einer chemischen Reinigung, einem Bleichmittel und einem Trockner zu reinigen.

**Kunststoff- und Metallteile**

1. Die Kunststoff- und Metallteile müssen mit einem feuchten, weichen Tuch gereinigt und mit einem trockenen, weichen Tuch getrocknet werden.
2. Lassen Sie das Produkt nicht den schädlichen Einflüssen äußerer Faktoren ausgesetzt werden - direktem Sonnenlicht, Regen, Schnee oder Wind. Dies kann zur Beschädigung der Metall- und Kunststoffteile und zum Ausbleichen der Stoffe führen.
3. Wenn Sie das Produkt nicht verwenden, lagern Sie es an einem trockenen und gut belüfteten Ort, nicht in staubigen, feuchten Räumen mit sehr hohen oder sehr niedrigen Raumtemperaturen.

- Bitte überprüfen Sie regelmäßig, ob die Bremsen, Räder, Riegel, Verbindungselemente, Gurtsysteme und Nähte ordnungsgemäß funktionieren. • Setzen Sie das Produkt nicht starkem Sonnenschein aus. • Nach dem Einsatz bei Regen oder Schnee sollten die Räder geschmiert und das Fahrzeug getrocknet werden, um Rost zu vermeiden. • Pflegen, reinigen und überprüfen Sie dieses Produkt regelmäßig. • Bitte ersetzen Sie defekte Teile rechtzeitig.

**ATTENTION**

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION ET LES CONSERVER POUR UNE RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE. LA SÉCURITÉ DE VOTRE ENFANT POURRAIT ÊTRE MIS EN RISQUE SI VOUS NE SUIVEZ PAS CES INSTRUCTIONS.

- Ce corps de poussette convient à un enfant de 0 à 36 mois et son poids maximum est de 15 kg.
- Cette nacelle convient à un enfant qui ne peut pas s'asseoir seul, se retourner et ne peut pas se relever sur ses mains et ses genoux. Poids maximum de l'enfant: 9 kg
- Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance.
- Ne laissez pas votre enfant jouer avec ce produit.
- Toute charge attachée à la poignée et / ou à l'arrière du dossier et / ou sur les côtés de la poussette affectera la stabilité du véhicule.
- L'épaisseur pour l'ajout du matelas doit être inférieure à 25 mm.
- La charge maximale du panier est de 3 kg.
- La charge maximale de la poche est de 100g
- Le dispositif de stationnement doit être engagé lors de la mise en place et du retrait des enfants.
- Assurez-vous que tous les dispositifs de verrouillage sont correctement engagés avant utilisation.
- Vérifiez que le corps du châssis ou le siège ou la fixation du siège auto sont correctement engagés avant utilisation.
- **TENIR À L'ÉCART DU FEU**
- La position assise ne convient pas aux enfants de moins de 6 mois.
- Seul le modèle de corps de poussette convient aux enfants de moins de 6 mois.
- Utilisez toujours le système de retenue.
- Cette poussette n'est pas adaptée à la course à pied ou au patinage.
- Pour éviter toute blessure, assurez-vous que votre enfant est tenu à l'écart lors du dépliage et du pliage de ce produit.
- Seules les pièces de rechange et les accessoires fournis ou recommandés par le fabricant ou le distributeur doivent être utilisés.
- Pour les sièges auto utilisés en conjonction avec un châssis, ce véhicule ne remplace pas un berceau ou un lit. Si votre enfant a besoin de dormir, il doit être placé dans un corps de poussette, un berceau ou un lit adapté.
- EN1888-1: 2018;

**1. COMMENT OUVRIR LE CADRE**

- 1.1. Après avoir sorti le cadre du carton, relâchez le verrou sur le côté gauche de la jambe arrière lorsque vous faites face à la poussette,
- 1.2. Tirez la poignée vers le haut pour ouvrir le cadre.
- 1.3. Veuillez vous assurer que le deuxième verrou sur le côté droit du cadre lorsque vous faites face à la poussette pour bébé est réalisable lorsque l'enfant est dans le corps de la poussette.

Ou le cadre peut se plier lorsque le deuxième verrou n'est pas réalisable.

**2. INSTALLATION ET DÉMONTAGE DE LA ROUE ARRIÈRE**

Insérez la goupille de la roue arrière dans le trou du plastique de connexion. Appuyez sur la feuille d'acier du plastique de connexion et de l'autre main retirez la roue.

**3. INSTALLATION ET DÉMONTAGE DES ROUES AVANT**

Insérez la broche des roues avant dans le trou du connecteur en plastique et essayez de la retirer pour vérifier si elle s'assemble bien. Appuyez sur la feuille d'acier du connecteur en plastique et de l'autre main retirez la roue.

**4. INSTALLATION DU NAC DE TRANSPORT**

Insérez la prise de la nacelle dans le trou du connecteur en plastique des deux côtés. Appuyez sur le bouton rond de la nacelle des deux côtés et retirez la verrière.

**5. INSTALLATION DU PARE-CHOC AVANT**

Insérez la prise de l'accoudoir avant dans le trou du connecteur en plastique des deux côtés.

**6. INSTALLATION ET DÉMONTAGE DE LA CANOPY**

Insérez la douille de l'auvent dans le trou du connecteur en plastique des deux côtés. Appuyez sur le bouton rond du trou et retirez la douille de la verrière, puis sortez les autres côtés avec les mêmes étapes.

**7. COMMENT INVERSER LE LIT DE TRANSPORT**

Appuyez sur le bouton rond et tirez la nacelle des deux côtés. Ensuite, changez la nacelle dans la direction opposée et installez-la comme image

**8. COMMENT RÉGLER LE COT DE TRANSPORT SUR LE SIÈGE**

Tenez la partie en plastique sur le corps de la poussette et faites-la pour ajuster le corps de la poussette à la position du siège. Attachez les deux boucles du

repose-pieds, appuyez sur la boucle du dossier et tirez sur la ceinture pour régler la position du dossier de l'unité de couchage à l'unité de siège.

Appuyez sur la boucle du repose-poussette et tirez ou relâchez la ceinture pour ajuster la position du corps du landau.

**9. COMMENT UTILISER LE FREIN**

Appuyez sur le bas du frein pour fixer la poussette. Relevez le bouton pour relâcher le frein.

**10. COMMENT RÉGLER LA HAUTEUR DU GUIDON**

Tenez le guidon avec le bouton de pliage et poussez le guidon peut faire monter la poignée, et pousser la poignée peut abaisser la poignée. Maintenez le bouton de pliage pour faire le carré en acier à l'intérieur et relâchez le bouton, déplacez la poignée quand il y a du son avec «KA», le réglage de la hauteur est terminé. Il y a 5 hauteurs différentes qui peuvent être ajustées, répétez l'opération peut changer la hauteur différente pour le guidon.

REMARQUE: mieux vaut freiner la poussette pour bébé lorsque vous souhaitez régler la hauteur du guidon.

## 11. COMMENT PLIER LA POUSETTE

Ajustez le corps de la poussette en tant que siège, appuyez sur le deuxième verrou, maintenez le bouton de pliage sur le guidon et tirez-le avec un peu de puissance jusqu'à ce qu'il y ait un son de «KA». Le pliage du cadre se fait avec le bouton de verrouillage en position. La bonne situation de pliage est indiquée.

## 12. COMMENT CACHER LE SYSTÈME DE RETÈNUE

Placez le matelas dans le panier de couchage pour couvrir le système de dureté, de sorte que le panier de couchage puisse être utilisé pour les enfants de moins de 6 mois.

## 13. COMMENT FIXER LE SIÈGE AUTO AVEC LE CADRE DE POUSETTE BÉBÉ

Appuyez sur le bouton rouge et insérez l'adaptateur avec la lettre L en bas de la poignée gauche (lorsque vous faites face au siège d'auto), l'autre dans le côté droit, puis insérez les deux adaptateurs dans le support de cadre jusqu'à ce qu'il y ait un son de «KA» le siège d'auto est fixé correctement avec le cadre. Appuyez sur le bouton rond marqué en rouge et tirez sur les adaptateurs des deux côtés pour retirer le siège auto.

## 14. COMMENT UTILISER LA CEINTURE SEFE

Insérez les deux boucles dans le trou. Appuyez sur le bouton rouge pour ouvrir la ceinture de sécurité. Appuyez sur le bouton des deux côtés pour ajuster la ceinture de sécurité.

## 15. COMMENT OUVRIR ET PLIER LA NACELLE

Tenez la poignée de la canopée pour ouvrir la canopée, appuyez sur les boutons des deux côtés pour fermer la canopée.

## 16. COMMENT ASSEMBLER ET DÉMONTER LA NACELLE

Appuyez sur les boutons de l'adaptateur de lit carry des deux côtés, insérez ou sortez l'adaptateur dans le trou pour assembler et démonter la nacelle.

## SIÈGE DE VOITURE:

- Ce produit convient aux enfants pesant de 0 à 13 kg.
- Convient uniquement pour une utilisation dans les véhicules équipés d'une ceinture de sécurité à trois points telle qu'approuvée par le règlement ECE n° 16 ou par d'autres normes comparables.
- Il ne peut être utilisé que dans une voiture avec une ceinture de sécurité à trois points. La ceinture de sécurité doit être conforme à la norme ECE R 44 ou équivalent.
- Toutes les ceintures destinées à être fixées aux fixations de retenue du véhicule doivent être serrées. Les ceintures utilisées pour retenir l'enfant doivent être solidement attachées. Les courroies peuvent en outre ne pas être torsadées.
- Il est essentiel de s'assurer que les ceintures de béquille sont attachées aussi bas que possible pour s'assurer que la béquille est correctement retenue.
- Remplacez les ferrures de retenue si elles ont été soumises à de fortes charges en raison d'un accident.
- Il est dangereux de changer ou de compléter les ferrures de retenue de quelque manière que ce soit sans l'approbation des autorités compétentes et de ne pas respecter précisément les instructions de montage des ferrures de retenue émises par le fabricant.
- N'exposez pas le siège à la lumière directe du soleil.
- Ne laissez pas votre enfant sans surveillance dans les ferrures de retenue.
- Fixez correctement les bagages ou autres objets qui pourraient blesser votre enfant en cas de collision.
- N'utilisez pas les fixations de retenue pour enfants sans housse de siège.
- La housse de siège fait partie intégrante des ferrures de retenue et ne peut être échangée contre aucune autre que celle indiquée par le fabricant.
- Les pièces rigides et les pièces en plastique ne doivent pas être coincées pendant l'assemblage.
- Utilisez le guide-courroie uniquement comme indiqué sur le dessin.
- Ce produit n'est pas conforme aux exigences de la norme EN 12790 pour les berceaux inclinés!
- N'utilisez jamais ce produit comme berceau incliné.

## ENTRETIEN ET MAINTENANCE

### Parties en tissu:

1. Les tissus doivent être nettoyés à l'eau tiède et au savon doux. Après le nettoyage, laissez le produit sécher complètement avant de l'utiliser. S'il est absolument interdit de le plier et de le ranger avant qu'il ne soit complètement sec.
2. N'utilisez pas d'agents de nettoyage puissants, d'eau de javel ou d'agents contenant des particules abrasives pour nettoyer le produit. Il est interdit de le nettoyer en machine à laver, sèche-linge, nettoyage à sec, javellisant et sèche-linge.

### Pièces en plastique et en métal

1. Les pièces en plastique et en métal doivent être nettoyées avec un chiffon doux humide et séchées avec un chiffon doux et sec.
2. Ne laissez pas le produit exposé aux effets nocifs de facteurs externes - lumière directe du soleil, pluie, neige ou vent. Cela peut endommager les pièces en métal et en plastique et décolorer les tissus.
3. Lorsque vous n'utilisez pas le produit, stockez-le dans un endroit sec et bien ventilé, pas dans des locaux poussiéreux et humides avec des températures ambiantes très élevées ou très basses.

- Veuillez vérifier régulièrement que les freins, les roues, les loquets, les éléments de liaison, les systèmes de ceinture et les coutures fonctionnent correctement.
- N'exposez pas le produit à un fort ensoleillement.
- Après une utilisation sous la pluie ou la neige, les roues doivent être lubrifiées et le véhicule séché pour éviter la rouille.
- Entretenez, nettoyez et vérifiez régulièrement ce produit.
- Veuillez remplacer les pièces cassées à temps.

## AVERTIZARE

CITIȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI CU ATENȚIE ÎNAINTE DE UTILIZARE ȘI PĂSTRAȚI-LE PENTRU O REFERINȚĂ ULTERIOARĂ. SIGURANȚA COPILULUI DUMNEAVOASTRĂ S-A PUTUT PUNE LA RISC DACĂ NU URMĂȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI.

- Acest corp pentru cărucior este potrivit pentru un copil între 0-36 luni, iar greutatea maximă este de 15 kg.
- Această cărucior este potrivit pentru un copil care nu poate sta fără ajutor, se răstoamnă și nu se poate împinge pe mâini și genunchi. Greutatea maximă a copilului: 9 kg
- Nu vă lăsați niciodată copilul nesupravegheat.
- Nu lăsați copilul să se joace cu acest produs.
- Orice sarcină atașată la mâner și / sau pe spatelul spătarului și / sau pe părțile laterale ale căruciorului va afecta stabilitatea vehiculului.
- Grosimea pentru adăugarea saltelei trebuie să fie mai mică de 25 mm.
- Sarcina maximă pentru coș este de 3 kg.
- Sarcina maximă pentru buzunar este de 100g
- Dispozitivul de parcare trebuie să fie cuplat la plasarea și scoaterea copiilor.
- Asigurați-vă că toate dispozitivele de blocare sunt cuplate corect înainte de utilizare.
- Verificați dacă corpul cadrului sau unitatea scaunului sau accesoriul scaunului auto sunt cuplate corect înainte de utilizare.
- PĂSTRAȚI-VĂ DE FOC
- Poziția de ședere nu este potrivită pentru copiii cu vârsta sub 6 luni.
- Numai modelul caroseriei este potrivit pentru copiii cu vârsta sub 6 luni.
- Utilizați întotdeauna sistemul de reținere.
- Acest cărucior nu este potrivit pentru alergare sau patinaj.
- Pentru a evita orice rănire, asigurați-vă că copilul dumneavoastră este ținut departe atunci când desfășurați și pliați acest produs.
- Se vor utiliza numai piesele de schimb și accesoriile furnizate sau recomandate de producător sau distribuitor.
- Pentru scaunele auto utilizate împreună cu un șasiu, acest vehicul nu încuiește un pătut sau un pat. În cazul în care copilul dumneavoastră trebuie să doarmă, acesta trebuie așezat într-un corp, pătut sau pat adecvat.
- EN1888-1: 2018;

## 1. CUM SE DESCHIDE CADRUL

- 1.1. După scoaterea cadrului din cutie, eliberați încuietoarea din partea stângă a piciorului din spate când vă confrunțați cu căruciorul pentru bebeluși,
- 1.2. Trageți mânerul în sus pentru a deschide cadrul.
- 1.3. Vă rugăm să vă asigurați că a doua încuietoare din partea dreaptă a cadrului atunci când vă confrunțați cu căruciorul este funcțională atunci când copilul se află în corpul căruciorului.

Sau cadrul se poate plia atunci când a doua blocare nu este funcțională.

## 2. INSTALAREA ȘI DEMONTAREA ROȚII SPATE

Introduceți știftul roții din spate în orificiul plasticului de conectare. Apăsăți foaia de oțel a plasticului de conectare și cealaltă mână scoateți roata.

## 3. INSTALAREA ȘI DEMONTAREA ROȚILOR FATA

Introduceți știftul roților din față în orificiul conectorului din plastic și încercați să-l scoateți pentru a testa dacă se assemblează bine. Apăsăți foaia de oțel a conectorului din plastic și cealaltă mână scoateți roata.

## 4. CARAȚI INSTALAREA COLECULUI

Introduceți mufa patului de transport în orificiul conectorului din plastic de pe ambele părți. Apăsăți butonul rotund al căruciorului pe două părți și scoateți copertina.

## 5. INSTALAREA BUZEI FATA

Introduceți soclul cotierei din față în orificiul conectorului din plastic de pe ambele părți.

## 6. INSTALAREA ȘI DEMONTAREA CANOPELULUI

Introduceți mufa coronamentului în orificiul conectorului din plastic de pe ambele părți. Apăsăți butonul rotund al găurii și scoateți soclul baldachinului, apoi scoateți celelalte părți cu aceeași pași.

## 7. CUM SE INVERSĂ PĂRĂTORUL PORTULUI

Apăsăți butonul rotund și scoateți pătutul de transport pe ambele părți. Apoi schimbați pătutul în direcție opusă și instalați-l ca pic

## 8. CUM SE AJUSTA PĂRĂTORUL DE CARE ÎN SCAUN

Țineți partea de plastic pe corpul căruciorului și ridicați-o pentru a regla corpul căruciorului în poziția scaunului. Fixați cele două seturi de cataramă de sprijin pentru picioare, apăsați catarama de spătar și trageți centura pentru a regla poziția spătarului de la unitatea de dormit la scaun.

Apăsăți catarama suportului pentru coș și trageți sau eliberați centura pentru a regla poziția pentru corpul căruciorului.

## 9. CUM SĂ UTILIZAȚI FRÂNA

Pași pe butonul frânei în jos pentru a fixa căruciorul. Ridicați butonul pentru a elibera frâna.

## 10. CUM SE AJUSTA ÎNĂLȚIMEA BAREI DE MĂNER

Țineți mânerul cu butonul rabatabil și împingeți mânerul mai sus și împingeți mânerul mai jos. Țineți butonul pliant pentru a face pătutul de oțel în interior și eliberați butonul, mișcați mânerul atunci când sună cu „KA”, reglarea înălțimii este făcută. Există 5 înălțimi diferite care pot fi reglate, repetați operațiunea poate schimba înălțimea diferită pentru mâner.

## 11. CUM SE PLIE CARUȘUL

Reglați corpul căruciorului pentru a fi unitatea baldachinului, apăsați a doua blocare, țineți butonul de pliere de pe mâner și trageți-l cu puțină putere până când se aude sunetul „KA”, plierea cadrului se face cu butonul de blocare în poziție. Este afișată situația corectă de pliere.

## 12. CUM SE ASCUNDE SISTEMUL DE REȚINERE

Puneți salteaua în coșul de dormit pentru a acoperi sistemul de duritate, astfel încât coșul de dormit să poată fi folosit pentru copiii cu vârsta sub 6 luni.

## 13. CUM SĂ FIXAȚI Scaunul mașinii cu cadrul cadrului pentru bebeluși

Apăsați butonul roșu și introduceți adaptorul cu litera L în partea inferioară a mânerului stâng (când vă confrunțați cu scaunul auto), celălalt în partea dreaptă, apoi introduceți ambele adaptoare în suportul cadrului până când se aude sunetul „KA” al scaunului auto. Este fixat corect cu cadrul. Apăsați butonul rotund marcat cu roșu și trageți adaptoarele de pe ambele părți pentru a scoate scaunul auto.

## 14. CUM SĂ UTILIZAȚI CUREA SEFE

Introduceți ambele cataramă în gaură. Apăsați butonul roșu pentru a deschide centura de siguranță. Apăsați butonul de pe ambele părți pentru a regla centura de siguranță.

## 15. CUM SE DESCHIDE ȘI ÎNCĂPĂNĂ TAPA CARRYCOT

Țineți mânerul baldachinului poate deschide baldachinul, apăsați butoanele de pe ambele părți pentru a închide baldachinul.

## 16. CUM SE ASAMBLĂ ȘI DEMONTAȚI CARICOTUL

Apăsați butoanele adaptorului pentru pățuț de pe ambele părți, introduceți sau scoateți adoratorul în gaură pentru a asambla și dezasambla coșul.

## SCAUN AUTO:

- Acest produs este potrivit pentru copii cu o greutate de la 0 la 13 kg.
- Potrivit numai pentru vehicule echipate cu o centură de siguranță în trei puncte, după cum este aprobat de regulamentul ECE nr. 16 sau de alte standarde comparabile.
- Poate fi utilizat numai în mașină cu centură de siguranță în trei puncte. Centura de siguranță trebuie să fie conformă cu standardul ECE R 44 sau echivalent.
- Toate centurile destinate fixării la accesoriile de fixare din vehicul trebuie strânse. Centurile folosite pentru a ține copilul trebuie să fie strânse strâns. În plus, centurile nu pot fi răsucite.
- Este esențial să vă asigurați că centurile cărjei sunt fixate cât mai jos posibil pentru a vă asigura că cărja este păstrată corect.
- Înlocuiți armăturile de reținere dacă acestea au fost supuse unei încărcări grele din cauza unui accident.
- Este periculos să schimbați sau să completați armăturile de siguranță în orice mod fără aprobarea autorităților competente și să nu respectați cu precizie instrucțiunile de asamblare ale armăturilor de blocare emise de producător.
- Nu expuneți scaunul la lumina directă a soarelui.
- Nu vă lăsați copilul nesupravegheat în accesoriile de fixare.
- Asigurați în mod adecvat bagajele sau alte obiecte care ar putea răni copilul dumneavoastră în caz de coliziune.
- Nu utilizați accesoriile de siguranță pentru copii fără capacul scaunului.
- Capacul scaunului este o parte integrantă a accesoriilor de fixare și nu poate fi schimbat cu altul decât cel declarat de producător.
- Piese rigide și piese din plastic nu trebuie blocate în timpul asamblării.
- Utilizați ghidajul centurii numai așa cum se arată în desen.
- Acest produs nu respectă cerințele EN 12790 pentru leagăn înclinat!
- Nu folosiți niciodată acest produs ca leagăn înclinat.

## ÎNGRIJIRE ȘI ÎNTREȚINERE

### Piese din țesături:

1. Țesăturile trebuie curățate cu apă caldă și săpun ușor. După curățare, lăsați produsul să se usuce complet înainte de al utiliza. Dacă este absolut interzis să-l pliați și să-l păstrați înainte ca acesta să fie complet uscat.
2. Nu utilizați agenți de curățare puternici, înălbitor sau agenți cu particule abrazive, pentru a curăța produsul. Este interzisă curățarea cu mașină de spălat, uscător, curățător chimică, înălbitor și uscare.

### Piese din plastic și metal

1. Piesele din plastic și metal trebuie curățate cu o cârpă moale umedă și uscate cu o cârpă moale uscată.
2. Nu lăsați produsul expus efectului nociv al factorilor externi - lumina directă a soarelui, ploaie, zăpadă sau vânt. Acest lucru poate duce la deteriorarea pieselor metalice și din plastic și la estomparea țesăturilor.
3. Când nu utilizați produsul, păstrați-l într-un loc uscat și bine ventilat, nu în spații umede și prăfuite, cu temperaturi foarte ridicate sau foarte scăzute ale camerei.

- Vă rugăm să verificați în mod regulat dacă frânele, roțile, zăvoarele, elementele de legătură, sistemele de curele și cusăturile sunt funcționale în mod corespunzător. • Nu expuneți produsul la soare puternic. • După utilizare în ploaie sau zăpadă, roțile trebuie lubrifiate și vehiculul uscat pentru a preveni rugina. • Aveți grijă, curățați și verificați în mod regulat acest produs. • Vă rugăm să înlocuiți piesele rupte la timp.



## OSTRZEŻENIE

PROSIMY UWAGNIE PRZECZYTAĆ TE INSTRUKCJE PRZED UŻYCIEM I ZACHOWAĆ DO PÓŹNIEJSZEGO UŻYCIA. BEZPIECZEŃSTWO TWOJEGO DZIECKA MOŻE BYĆ ZAGROŻONE, JEŻELI NIE PRZESTRZEGASZ TYCH INSTRUKCJI.

- Ta gondola jest odpowiednia dla jednego dziecka w wieku 0-36 miesięcy, a maksymalna waga to 15 kg.
- Gondola jest odpowiednia dla dziecka, które nie potrafi samodzielnie siadać, przewraca się i nie może unieść się na rękach i kolanach. Maksymalna waga dziecka: 9 kg
- Nigdy nie zostawiaj dziecka bez opieki.
- Nie pozwól dziecku bawić się tym produktem.
- Każdy ładunek przyczepiony do rączki i / lub z tyłu oparcia i / lub po bokach wózka wpłynie na stabilność pojazdu.
- Grubość dodania materaca musi być mniejsza niż 25 mm.
- Maksymalne obciążenie kosza to 3 kg.
- Maksymalne obciążenie kieszeni to 100g
- Urządzenie do parkowania powinno być włączone podczas umieszczania i wyjmowania dzieci.
- Przed użyciem upewnij się, że wszystkie urządzenia blokujące są prawidłowo zablokowane.
- Przed użyciem sprawdź, czy rama lub siedzisko lub mocowanie fotelika są prawidłowo zamocowane.
- TRZYMAĆ Z DALA OD OGNIA
- Pozycja siedząca nie jest odpowiednia dla dzieci poniżej 6 miesiąca życia.
- Tylko model do wózka jest odpowiedni dla dzieci poniżej 6 miesiąca życia.
- Zawsze używaj systemu zabezpieczającego.
- Ten wózek nie nadaje się do biegania ani jazdy na rolkach.
- Aby uniknąć obrażeń, należy trzymać dziecko z daleka podczas rozkładania i składania tego produktu.
- Należy używać wyłącznie części zamiennych i akcesoriów dostarczonych lub zalecanych przez producenta lub dystrybutora.
- W przypadku fotelików samochodowych używanych w połączeniu z podwoziem, ten pojazd nie zastępuje łóżeczka ani łóżka. Jeśli Twoje dziecko potrzebuje snu, należy je umieścić w odpowiednim gondoli, łóżeczku lub łóżeczku.
- EN1888-1: 2018;

## 1. JAK OTWIERAĆ RAMĘ

- 1.1. Po wyjęciu stelaża z kartonu, należy zwolnić blokadę po lewej stronie tylnej nóżki twarzą do wózka,
  - 1.2. Pociągnij uchwyt do góry, aby otworzyć ramkę.
  - 1.3. Upewnij się, że druga blokada po prawej stronie ramy, gdy stoisz twarzą do wózka dziecięcego, działa, gdy dziecko jest w gondoli.
- Lub rama może się złożyć, gdy drugi zamek nie działa.

## 2. MONTAŻ I DEMONTAŻ TYLNEGO KOŁA

Włóż sworzeń tylnego koła do otworu łączącego plastik. Naciśnij stalową blachę łączącą plastik, a drugą ręką wyjmij koło.

## 3. MONTAŻ I DEMONTAŻ KÓŁ PRZEDNIEGO

Włóż sworzeń przednich kół do otworu w plastikowym łączniku i spróbuj go wyciągnąć, aby sprawdzić, czy dobrze się składa. Naciśnij stalową blachę plastikowego łącznika, a drugą ręką wyjmij koło.

## 4. INSTALACJA GOSPODARKI

Włóż gniazdo gondoli do otworu w plastikowej łączce po obu stronach. Naciśnij okrągły guzik gondoli z dwóch stron i wyjmij budkę.

## 5. MONTAŻ PRZEDNIEGO ZDERZAKA

Włóż gniazdo przedniego podłokietnika w otwór plastikowego łącznika po obu stronach.

## 6. MONTAŻ I DEMONTAŻ OBUDOWY

Włóż gniazdo baldachimu w otwór plastikowego łącznika po obu stronach. Wciśnij okrągły guzik w otworze i wyciągnij gniazdo baldachimu, a następnie wyjmij pozostałe boki w ten sam sposób.

## 7. JAK ODWRÓCIĆ GÓRĘ

Wciśnij okrągły guzik i wyciągnij gondolę z obu stron, następnie przestaw gondolę w przeciwną stronę i zamontuj jak na rys.

## 8. JAK DOPASOWAĆ GÓRĘ DO SIEDZISKA

Przytrzymaj plastikową część na korpusie wózka i dostosuj go do pozycji siedzącej. Zapnij dwa komplety sprzączek podnóżka, naciśnij klamrę oparcia i wyciągnij pas, aby wyregulować pozycję oparcia od spania do siedziska.

Naciśnij klamrę oparcia kosza i pociągnij lub zwolnij pas, aby wyregulować położenie korpusu wózka.

## 9. JAK KORZYSTAĆ Z HAMULCA

Stań na dole hamulca, aby zamocować wózek. Podnieś przycisk, aby zwolnić hamulec.

## 10. JAK REGULOWAĆ WYSOKOŚĆ UCHWYTU

Przytrzymaj rączkę za pomocą przycisku składania i pchnij rączkę może podnieść rączkę, a pchnięcie rączki może obniżyć rączkę. Przytrzymaj przycisk składania, aby stalowy kwadrat znalazł się wewnątrz i zwolnij przycisk, przesunij uchwyt, gdy słychać dźwięk, za pomocą „KA”, regulacja wysokości jest zakończona. Istnieje 5 różnych wysokości, które można regulować, powtórz operację, aby zmienić inną wysokość kierownicy.

UWAGA: Lepiej hamować wózek dziecięcy, gdy chcesz wyregulować wysokość rączki.

**11. JAK SKŁADAĆ WÓZEK**

Dopasuj gondolę do siedziska, naciśnij drugą blokadę, przytrzymaj przycisk składania na rączce i pociągnij go z niewielką siłą, aż usłyszysz dźwięk „KA”, składanie stelaża odbywa się po ustawieniu przycisku blokady. Pokazana jest właściwa sytuacja składania.

**12. JAK UKRYĆ SYSTEM MOCUJĄCY**

Materac włoż do kosza do spania, aby zakryć system twardości, tak aby z kosza do spania mogły korzystać dzieci poniżej 6 miesięcy.

**13. JAK MOCOWAĆ FOTELIK SAMOCHODOWY Z RAMĄ WÓZKA**

Wciśnij czerwony przycisk i włoż adapter z literą L do dolnej części lewego uchwyty (patrząc w fotelik samochodowy), drugi w prawą stronę, a następnie włoż oba adaptory do uchwyty ramy, aż usłyszysz dźwięk „KA”, fotelika samochodowego jest prawidłowo przymocowany do ramy. Naciśnij okrągły przycisk zaznaczony na czerwono i wyciągnij adaptory po obu stronach, aby wyjąć fotelik.

**14. JAK KORZYSTAĆ Z PASKA SEFONOWEGO**

Włoż obie klamry do otworu. Naciśnij czerwony przycisk, aby otworzyć pas bezpieczeństwa. Naciśnij przycisk po obu stronach, aby wyregulować bezpieczny pas.

**15. JAK OTWIERAĆ I SKŁADAĆ BUDYNEK GONDOLI**

Przytrzymaj uchwyt baldachimu, aby otworzyć daszek, naciśnij przyciski po obu stronach, aby zamknąć daszek.

**16. JAK ZŁOŻYĆ I DEMONTAĆ GONDOLIĘ**

Naciśnij przyciski adaptera gondoli po obu stronach, włoż lub wyjmij adator z otworu w celu montażu i demontażu gondoli.

**SIEDZENIE SAMOCHODOWE:**

- Ten produkt jest odpowiedni dla dzieci o wadze od 0 do 13 kg.
- Nadaje się do użytku tylko w pojazdach wyposażonych w trzypunktowy pas bezpieczeństwa, zgodnie z homologacją zawartą w regulaminie EKG nr 16 lub w innych porównywalnych normach.
- Można go używać tylko w samochodzie wyposażonym w trzypunktowy pas bezpieczeństwa. Pas bezpieczeństwa musi być zgodny z normą ECE R 44 lub równoważną.
- Wszystkie pasy przeznaczone do mocowania do urządzeń przytrzymujących w pojeździe muszą być napięte. Pasy do trzymania dziecka muszą być mocno zapięte. Pasy nie mogą ponadto być skręcone.
- Należy koniecznie upewnić się, że pasy kulowe są zapięte tak nisko, jak to możliwe, aby zapewnić prawidłowe trzymanie lub.
- Wymień mocowania ograniczników, jeśli uległy znacznemu obciążeniu w wyniku wypadku.
- Jakakolwiek zmiana lub uzupełnienie mocowania ogranicznika w jakikolwiek sposób bez zgody właściwych władz jest niebezpieczna, a także nieprzestrzeganie instrukcji montażu mocowań ogranicznika wydanej przez producenta.
- Nie wystawiać fotelika na bezpośrednie działanie promieni słonecznych.
- Nie pozostawiaj dziecka bez opieki w mocowaniu fotelika.
- Odpowiednio zabezpiecz bagaż lub inne przedmioty, które mogą zranić dziecko w przypadku zderzenia.
- Nie używać mocowania fotelika dziecięcego bez pokrowca na siedzenie.
- Pokrowiec na siedzenie jest integralną częścią mocowania fotelika i nie może być wymieniony na inny niż określony przez producenta.
- Sztuczne części i części plastikowe nie mogą się zakleszczyć podczas montażu.
- Używaj przewodnicy paska tylko tak, jak pokazano na rysunku.
- Ten produkt nie spełnia wymagań normy EN 12790 dla leżących kołysek!
- Nigdy nie używaj tego produktu jako odchylonej kołyski.

**OPIEKA I UTRZYMANIE****Części z tkaniny:**

1. Tkaniny należy czyścić ciepłą wodą i łagodnym mydłem. Po wyczyszczeniu pozostaw produkt do całkowitego wyschnięcia, zanim go użyjesz. Jeśli absolutnie nie wolno go składać i przechowywać, zanim całkowicie wyschnie.
2. Do czyszczenia produktu nie używaj silnych środków czyszczących, wybielaczy ani środków z cząstkami ściernymi. Zabrania się czyszczenia w pralce, suszarce, czyszczenia chemicznego, wybielacza oraz suszenia w suszarce.

**Części plastikowe i metalowe**

1. Plastikowe i metalowe części należy czyścić wilgotną miękką szmatką i osuszyć suchą miękką szmatką.
2. Nie wystawiać produktu na szkodliwe działanie czynników zewnętrznych - bezpośredniego nasłonecznienia, deszczu, śniegu czy wiatru. Może to doprowadzić do uszkodzenia części metalowych i plastikowych oraz blaknięcia tkanin.
3. Gdy nie używasz produktu, przechowuj go w suchym i dobrze wentylowanym miejscu, nie w zakurzonych, wilgotnych pomieszczeniach o bardzo wysokiej lub bardzo niskiej temperaturze pokojowej.

- Należy regularnie sprawdzać, czy hamulce, koła, zatrzaski, elementy łączące, systemy pasów i szwy działają prawidłowo. • Nie wystawiać produktu na silne nasłonecznienie. • Po użytkowaniu w deszczu lub śniegu koła należy nasmarować, a pojazd wysuszyć, aby zapobiec rdzewieniu. • Dbać, czyścić i regularnie sprawdzać ten produkt • Prosimy o terminową wymianę uszkodzonych części.

## ПАЖЊА

МОЛИМО ПАЖЉИВО ПРОЧИТАЈТЕ ОВА УПУТСТВА ПРЕ УПОТРЕБЕ И САЧУВАЈТЕ ГА ЗА БУДУЋЕ РЕФЕРЕНЦЕ. БЕЗБЕДНОСТ ВАШЕГ ДЕТЕТА МОЖЕ БИТИ РИЗИЦНА АКО НЕ СЛЕДИТЕ ОВА УПУТСТВА.

- Колица су погодна за дете од 0-36 месеци и максимална тежина је 15 кг.
- Кошара за новорођенче је погодна за дете које не може да седи без помоћи, преврне се и не може се гурати рукама и коленима. Максимална тежина детета: 9 кг
- Никада не остављајте дете без надзора.
- Не дозволите детету да се игра са овим производом.
- Било какво оптерећење причвршћено за ручку и / или задњи део наслона и / или бочну страну колица утицаће на његову стабилност.
- Дебљина душка мора бити мања од 25 мм.
- Максимално оптерећење кошаре је 3 кг.
- Максимално оптерећење џепа је 100г
- При уметању и уклањању деце морају се активирати кочнице.
- Уверите се да су сви уређаји за закључавање правилно укључени пре употребе.
- Пре употребе проверите да ли су кућиште оквира и модул седишта или додаток седишта за аутомобил правилно постављени.
- ДРЖАТИ ДАЈЕ ОД ВАТРЕ!
- Седишњи положај није погодан за дете млађе од 6 месеци.
- Корпа за новорођенче је погодна за децу млађу од 6 месеци.
- Увек користите сигурносне систем.
- Ова колица нису погодна за трчање или клизање.
- Да бисте избегли повреде, побрините се да ваше дете није код склапања и склапања овог производа.
- Користите само резервне делове и додатке које испоручује или препоручује произвођач или дистрибутер.
- За седишта аутомобила која се користе заједно са шасијом, ово возило не замењује кревет или кревет. Ако ваше дете треба да спава, треба га ставити у одговарајућу високу столицу или креветић.
- EN1888-1: 2018;

## 1. КАКО ОТВОРИТИ ОКВИР

1. Након уклањања оквира из кутије, отпустите браву на левој страни задње ноге док је окренута колицима.
- 1.2. Повуците ручицу према горе да бисте отворили оквир.
- 1.3. Уверите се да је друга брава на десној страни оквира окренута колицима активирана када је дете у колицима. Оквир се може преклопити када друга брава није активирана.

## 2. МОНТАЖА И ДЕМОНТАЖА СТРАЖЊИХ ТОЧКОВА

Уметните затик задњег точка у пластичну прикључну рупу.

За растављање притисните једном руком челични клин, а другом руком уклоните точак.

## 3. Састављање и демонтажа предњег точка

Уметните затик предњег точка у рупу на пластичној спојци и покушајте да га уклоните да бисте проверили да ли је монтажа исправна.

За растављање притисните једном руком челични клин, а другом руком уклоните точак.

## 4. УГРАДЊА НОВОРОЂЕНЕ КОРПЕ

Уметните носилку за бебе у рупу пластичног конектора са обе стране.

Притисните округло дугме са обе стране и уклоните надстрешницу.

## 5. УГРАДЊА СИГУРНОСНЕ ПЛОЧЕ

Уметните оба краја сигурносне плоче у рупу пластичног конектора са обе стране.

## 6. МОНТАЖА И ДЕМОНТАЖА Надстрешнице

Уметните оба краја надстрешнице у рупу пластичног конектора са обе стране.

Притисните округло дугме на рупи и повуците крајеве надстрешнице, а затим истим корацима уклоните остале стране.

## 7. КАКО ДО ПУТА БЕБЕ ДО НОВОРОЂЕНЦА

Притисните округло дугме и повуците корпу за новорођенче са обе стране. Затим окрените корпу у супротној смеру и поставите је.

## 8. КАКО ПРИЛАГОДИТИ КОРПУ ЗА НОВОРОЂЕНЦЕ

Држите пластични део на телу колица и направите га тако да се претвори у положај седишта. Причврстите две копче за ослонац за ноге, притисните браву наслона и повуците појас да бисте подесили положај наслона из положаја за спавање на седиште.

Притисните браву носача корпе и повуците или отпустите каиш да бисте подесили положај колица.

## 9. КАКО КОРИСТИТИ КОЧНИЦУ

Спустите се на дно кочнице да бисте учврстили колица. Подигните дугме да бисте отпустили кочницу.

#### 10. КАКО ПРИЛАГОДИТИ ВИСИНУ РУЧКЕ

Држите притиснуто дугме за преклапање и подесите висину ручке. Држите притиснуто дугме за преклоп да бисте задржали челично дугме унутра и отпустите дугме. Када се чује звук са „КА“, висина тона се подешава. Постоји 5 различитих висина. Поновите поступак на различитој висини за ручку.

НАПОМЕНА: Зауставите колица када желите да прилагодите висину ручке.

#### 11. КАКО САСТАВИТИ КОЛИЦА

Подесите колица у положај седишта, притисните другу браву, држите дугме за преклапање ручице и повлачите га док се не чује звук „КА“, оквир се преклопи кад је дугме за закључавање у положају. То је приказано на дијаграмима.

#### 12. КАКО СКРИТИ ПОЈАСОВЕ

Поставите душек у корпу да покрије сигурносне појасове тако да се корпа за новорођенче може користити за децу млађу од 6 месеци.

#### 13. КАКО КОРИСТИТИ АУТО СЕДИШТЕ СА ОКВИРОМ КОЛИЦА

Притисните црвено дугме и убаците адаптер у облику слова Л на дно леве ручке (када је окренут ка ауто седишту), а други десно, а затим уметните два адаптера у држач оквира док се не чује звук „КА“. аутомобилско седиште је правилно фиксирано са рамом. Притисните округло дугме означено црвеном бојом и повуците адаптере са обе стране да бисте уклонили седиште аутомобила.

#### 14. КАКО КОРИСТИТИ РЕМЕНЕ РЕМЕНЕ

Утакните обе копче у рупу. Притисните црвено дугме да бисте отворили сигурносни појас. Притисните дугме са обе стране да бисте подесили сигурносни појас.

#### 15. КАКО ОТВОРИТИ И СКЛОПИТИ СЕНКУ КРОВНИЦЕ

Држите ручицу надстрешнице и можете отворити надстрешницу. Притисните дугмад са обе стране да бисте затворили надстрешницу.

#### 16. КАКО САСТАВИТИ И РАСТАВИТИ БЕБИНО БЕБЕ

Притисните дугмад на адаптеру за корпу за новорођенче са обе стране, уметните или уклоните адаптер у рупу да бисте саставили и растављали корпу за новорођенче.

#### ДЕТЕ СЕДИШТЕ ЗА АУТО:

- Производ је погодан за децу тежине од 0 до 13 кг.
- Погодно за употребу само у возилима опремљеним сигурносним појасом у 3 тачке са увлачивим механизмом према ЕЦЕ. 16.
- Може се користити само у аутомобилу са сигурносним појасом у три тачке. Сигурносни појас мора бити у складу са ЕЦЕ стандардом Р 44 или еквивалентним.
- Сви појасеви који причвршћују седиште за возило морају бити везани. Дечји сигурносни појасеви морају бити везани. Пазите да појасеви нису увијени.
- Веома је важно користити карлични појас ниско доле, тако да је карлица чврсто стегнута.
- Након јаког судара, седиште и сигурносни појасеви могу бити оштећени, па је пожељно да их замените.
- Не правите промене, побољшања нити додавајте нову додатну опрему или јастућице на конструкцију седишта за аутомобил осим оних које пружа произвођач и без претходног одобрења овлашћене организације.
- Не излажите столицу директној сунчевој светлости.
- Никада немојте остављати дете без надзора одрасле особе док је у аутоседшту.
- Увек проверите да ли иза седишта или на седишту поред њега постоје незаштитени предмети, предмети или пртљаг који би могли да повреду дете у случају судара.
- Не користите седиште без пресвлаке седишта.
- Тапацирунг столице је његов саставни део и не би га требало заменити ничим осим оних што је обезбедио произвођач.
- Тврди делови и пластични делови морају бити монтирани на такав начин да их не може заглавити клизно седиште или врата возила.
- Производ не испуњава захтеве Директиве ЕН 12790 за љуљашке и лежальке!
- Никада не користите столицу за љуљање или лежальку.

#### ЊЕГА И ОДРЖАВАЊЕ

##### Текстилни делови:

1. Текстиле треба чистити топлом водом и благим сапуном. Након чишћења, сачекајте да се производ потпуно осуши пре употребе. Апсолутно је забрањено склапати и чувати пре него што се потпуно осуши.
2. Не користите јаке детерџенте, избелјиваче или абразивне честице за чишћење производа. Забрањено је чишћење у машини за прање, сушење веша, хемијско чишћење, избелјивање и сушење у сушилици.

##### Пластични и метални делови

1. Пластичне и металне делове треба очистити влажном меком крпом и осушити сувом меком крпом.
2. Не дозволите да производ буде изложен штетним ефектима спољних фактора - директне сунчеве светлости, кише, снега или ветра. То може оштетити металне и пластичне делове и избледети ткава.
3. Када се не користи, складиштите производ на сувом и добро проветреном месту, ван прашњавих, влажних просторија са врло високим или врло ниским собним температурама.

- Редовно проверавајте да ли кочице, точкови, браве, причвршћивачи, системи појасева и шавови раде исправно. • Не излажите производ јакој сунчевој светлости. • Након употребе по киши или снегу, точкови морају бити подмазани и возило осушено како би се спречила појава рђе. • Пазите, чистите и редовно проверавајте овај производ. • Молимо вас да на време замените поковане делове.

## ВНИМАНИЕ

ВЕ МОЛИМЕ ПРОЧИТАЈТЕ ГИ ОБИЕ УПАТСТВА ВНИМАНИЕ ПРЕД УПОТРЕБА И СПАСИТЕ ГИ ЗА ИДНИ РЕФЕРЕНЦИ. БЕЗБЕДНОСТА НА ВАШЕТО ДЕТЕ МОАУЕ ДА СЕ РИЗИЦИ АКО НЕ ГИ СЛЕДИТЕ ОБИЕ УПАТСТВА.

- Количката е погодна за дете од 0-36 месеци и максималната тежина е 15 кг.
- Кошницата за новороденчиња е погодна за дете кое не може да седи без помош, да се преврти и не може да се турка со рацете и колената. Максимална тежина на детето: 9 кг
- Никогаш не го оставајте вашето дете без надзор.
- Не дозволувајте вашето дете да си игра со овој производ.
- Секое оптеретување закачено на рачката и / или задниот дел од потпирачот за грб и / или страната на количката ќе влијае на неговата стабилност.
- Дебелината на душекот мора да биде помала од 25 mm.
- Максималното оптоварување на корпата е 3 кг.
- Максималното оптоварување за џебот е 100гр
- Сопирачките мора да се активираат при вметнување и вадење деца.
- Проверете дали сите уреди за заклучување се правилно вклучени пред употреба.
- Проверете дали кукиштето на рамката и модулот на седиштето или додатокот за седиштето на автомобилот се правилно инсталирани пред употреба.
- ЧАСЕТЕ ОД ПОРЕАРОТ!
- Положбата за седење не е соодветна за дете под 6 месеци.
- Кошницата за новороденчиња е погодна за деца под 6 месеци.
- Секогаш користете го системот за безбедност.
- Овој шетач не е погоден за трчање или лизгање.
- За да избегнете повреди, проверете дали вашето дете е отсутно кога го расклопувате и виткате овој производ.
- Користете само резервни делови и додатоци испорачани или препорачани од производителот или дистрибутерот.
- За автомобилски седишта што се користат заедно со шасија, ова возило не заменува креветче или кревет. Ако вашето дете треба да спие, треба да се стави на соодветно столче или креветче.
- EN1888-1: 2018;

## 1. Како да се отвори рамката

1.1. Откако ја извадивте рамката од кутијата, ослободете ја бравата од левата страна на задната нога додека сте свртени кон количката.

1.2. Повлечете ја рачката нагоре за да ја отворите рамката.

1.3. Ве молиме, проверете дали втората брава од десната страна на рамката кога е свртена кон количката е активирана кога детето е во количката. Рамката може да се преклопи кога втората брава не е активирана.

## 2. СОБРАНИЕ И РАЗЛОУВА ТНЕЕ НА ЗАДИЛНИТЕ ТРКАЛИ

Вметнете ја иглата на задното тркало во пластичната дупка за поврзување.

За расклопување, притиснете го челичниот игла за поврзување со едната рака и извадете го тркалото со другата рака.

## 3. СОБРАНИЕ И РАСОБРЕДУВАЕ НА ПРЕДЕН ТРКАЛА

Вметнете ја иглата на предното тркало во дупката во пластичната спојка и обидете се да ја извадите за да проверите дали е точна монтажата.

За расклопување, притиснете го челичниот игла за поврзување со едната рака и извадете го тркалото со другата рака.

## 4. ИНСТАЛАЦИЈА НА РОДЕН КОШАР

Вметнете го носачот за бебиња во дупката на пластичниот приклучок од двете страни.

Притиснете го копчето за тркалезна корпа од двете страни и извадете ја крошната.

## 5. ИНСТАЛАЦИЈА НА БАЗНА БЕЗБЕДНОСТ

Вметнете ги двата краја на безбедносната табла во дупката на пластичниот приклучок од двете страни.

## 6. СОБРАНИЕ И РАЗЛОУВАЕ НА Крошна

Вметнете ги двата краја на крошна во дупката на пластичниот приклучок од двете страни.

Притиснете го тркалезното копче на дупката и повлечете ги краевите на крошна, а потоа отстранете ги другите страни во истите чекори.

## 7. КАКО ДА СЕ ВРЕМЕ НАСОКАТА НА БЕБЕ ЗА РОДЕН РЕД

Притиснете го кружното копче и повлечете ја корпата за новороденчиња од двете страни. Потоа свртете ја корпата во спротивна насока и инсталирајте ја.

## 8. КАКО ДА ПРИСТАСИТЕ КОШАРКА ЗА МОЕДЕНИЕ

Држете го пластичниот дел на телото на количката и направете го така што ќе се претвори во положба на седиштето. Прицврстете ги двете токи на потпирачот за нозе, притиснете ја бравата на потпирачот за грб и повлечете го ременот за да ја прилагодите положбата на потпирачот за грб од положбата за спиење до седиштето.

Притиснете ја бравата за поддршка на корпата и повлечете го или ослободете го ременот за да ја прилагодите положбата на количката.

## 9. КАКО ДА СЕ КОРИСТИТЕ СОПИРАЧКАТА

Зачекорете го долниот дел од сопирачката за да ја зацврстите количката. Кренете го копчето за да ја ослободите сопирачката.

#### 10. Како да ја прилагодите височината на рачката

Држете го копчето за преклопување и прилагодете ја висината на рачката. Држете го копчето за преклопување за да го задржите челичното копче внатре и ослободете го копчето. Кога има звук со "КА", теренот се прилагодува. Постојат 5 различни височини. Повторете ја операцијата на различни висини за рачката. **ЗАБЕЛЕШКА:** Запрете ја количката кога сакате да ја прилагодите висината на рачката.

#### 11. КАКО ДА СЕ СВИТКАТЕ ТРОЛЕЈОТ

Наместете ја количката во положбата на седиштето, притиснете ја втората брава, држете го копчето за преклопување на рачката и повлечете ја додека не се слушне звук „КА“, рамката е преклопена кога копчето за заклучување е во позиција. Тоа е прикажано на дијаграмите.

#### 12. КАКО ДА ГИ СКРИТЕ ПОЈАСИТЕ НА СЕДИШТАТА

Ставете го душекот во корпата за да ги покриете безбедносните ремени, така што корпата за новороденчиња може да се користи за деца под 6 месеци.

#### 13. КАКО ДА СЕ КОРИСТИТЕ СЕДИШТЕТО ЗА АВТОМОБИЛО СО РАМКА НА ТРОЛОЈ

Притиснете го црвеното копче и вметнете го адаптерот во форма на L на долниот дел од левата рачка (кога сте свртени кон седиштето на автомобилот) и другиот надесно, а потоа вметнете ги двата адаптери во држачот на рамката додека не се слушне звук „КА“. седиштето за автомобилот е правилно фиксирано со рамката. Притиснете го тркалезното копче означено со црвена боја и повлечете ги адаптерите од двете страни за да го отстраните седиштето за автомобил.

#### 14. КАКО ДА КОРИСТЕТЕ ПОЈАСИ ЗА СЕСТА

Вметнете ги двете токи во дупката. Притиснете го црвеното копче за да го отворите безбедносниот ремен. Притиснете го копчето од двете страни за да го прилагодите безбедносниот ремен.

#### 15. КАКО ДА ЈА ОТВОРИТЕ И СИТАТЕ СЕНКАТА НА КАНОПИЈА

Држете ја рачката на крошна и можете да ја отворите крошна. Притиснете ги копчињата од двете страни за да ја затворите крошната.

#### 16. КАКО ДА СЕ СОБИРАТЕ И РАСОБРЕДУВААТ БЕБЕТО БЕБЕ

Притиснете ги копчињата на адаптерот за корпа за новороденчиња од двете страни, вметнете или извадете го адаптерот до отворот за да ја соберете и расклопите корпата за новороденче.

#### Седиште за автомобили за деца:

- Производот е погоден за деца со тежина од 0 до 13 кг.
- Погоден за употреба само во возила опремени со безбедносен ремен од 3 точки со механизам што може да се повлече според ЕСЕ. 16
- Може да се користи само во автомобил со безбедносен ремен во три точки. Безбедносниот ремен мора да биде во согласност со ECE Standard R 44 или еквивалентен.
- Сите ремени што го прицврстуваат седиштето на возилото мора да бидат прицврстени. Безбедносните ремени за деца мора да бидат прицврстени. Ве молиме, проверете дали не се извртени ремениите.
- Многу е важно да го користите карличниот појас долу, така што карлицата е цврсто зафатена.
- По силен судир, безбедносните и ремениите може да се оштетат, па затоа е препорачливо да ги замените.
- Не вршете измени, подобрувања или додавајте нови додатоци или влошки во конструкцијата на автомобилските седишта, освен оние што ги дава производителот и без претходно одобрение од овластена организација.
- Не изложувајте го столчето на директна сончева светлина.
- Никогаш не оставајте дете без надзор од возрасно лице додека е на седиште во автомобил.
- Секогаш проверувајте дали има необезбедени предмети зад седиштето или на седиштето до него, предмети или багаж што може да го повреди детето во случај на судир.
- Не користете го седиштето без тапацир на седиштето.
- Тапацирот на столот е составен дел од него и не треба да се заменува со ништо друго освен со тоа што го обезбедува производителот.
- Тврдите делови и пластичните делови мора да се монтираат на таков начин што не можат да бидат заробени од лизгачко седиште или од вратата на возилото.
- Производот не ги исполнува условите од Директивата EN 12790 за лулашки и лежалки!
- Никогаш не користете стол-лулка или лежалка.

#### ГРИА И ОДРУВАЕ

##### Текстилни делови:

1. Каеиниите треба да се чистат со топла вода и благ сапун. По чистењето, оставете го производот да се исуши целосно пред да го користите. Апсолутно е забрането да се преклопува и чува пред да се исуши целосно.
2. Не користете силни детергенти, белило или абразивни честички за чистење на производот. Забрането е чистење во машината за перење, фен, суво чистење, белење и сушење во фен.

##### Пластични и метални делови

1. Пластичните и металните делови треба да се чистат со влажна мека крпа и да се исушат со сува мека крпа.
2. Не дозволувајте производот да биде изложен на штетните ефекти на надворешните фактори - директна сончева светлина, дожд, снег или ветер. Ова може да ги оштети металните и пластичните делови и да исчезнат ткивата.
3. Кога не се користи, чувајте го производот на суво и добро проветрено место, надвор од прашливи, влажни простории со многу високи или многу ниски температури во просторијата.

- Редовно проверувајте дали спирачките, тркалата, бравите, прицврстувачите, системите на ремениите и шевовите работат правилно. • Не изложувајте го производот на силна сончева светлина. • По употреба на дожд или снег, тркалата мора да се подмачкаат и возилото да се исуши за да се спречи рѓа. • Грижете се, чистете и редовно проверувајте го овој производ. • Ве молиме заменете ги скршените делови на време.

**ВНИМАНИЕ**

ПОЖАЛУЙСТА, ПРОЧИТАЙТЕ ДАННУЮ ИНСТРУКЦИЮ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ И СОХРАНИТЕ ИХ ДЛЯ БУДУЩИХ СПРАВОЧНИКОВ. БЕЗОПАСНОСТЬ ВАШЕГО РЕБЕНКА МОЖЕТ СТАТЬ В РИСК, ЕСЛИ ВЫ НЕ СОБЛЮДАЕТЕ ДАННЫЕ ИНСТРУКЦИИ.

- Коляска подходит для ребенка от 0 до 36 месяцев, максимальный вес - 15 кг.
- Корзина для новорожденных подходит для ребенка, который не может сидеть без посторонней помощи, переворачиваться и его нельзя толкать руками и коленями. Максимальный вес ребенка: 9 кг.
- Никогда не оставляйте ребенка без присмотра.
- Не позволяйте ребенку играть с этим изделием.
- Любой груз, прикрепленный к ручке и / или спинке спинки и / или боковой стороне коляски, повлияет на ее устойчивость.
- Толщина матраса должна быть менее 25 мм.
- Максимальная загрузка корзины 3 кг.
- Максимальная нагрузка на карман - 100 г.
- Тормоза должны быть задействованы при посадке и удалении детей.
- Перед использованием убедитесь, что все фиксирующие устройства правильно включены.
- Перед использованием убедитесь, что каркас и модуль сиденья или крепление автокресла правильно установлены.
- **ДЕРЖАТЬСЯ ПОДАЛЬШЕ ОТ ОГНЯ!**
- Сидячая поза не подходит для детей младше 6 месяцев.
- Корзина для новорожденных подходит для детей до 6 месяцев.
- Всегда используйте систему безопасности.
- Эта коляска не подходит для бега или катания на коньках.
- Во избежание травм убедитесь, что ваш ребенок отсутствует, когда раскладывает и складывает это изделие.
- Используйте только запасные части и аксессуары, поставляемые или рекомендованные производителем или дистрибьютором.
- Для автомобильных кресел, используемых в сочетании с шасси, этот автомобиль не заменяет детскую кроватку или кровать. Если вашему ребенку нужно поспать, его следует поместить в подходящий детский стульчик или кроватку.
- EN1888-1: 2018;

**1. КАК ОТКРЫТЬ РАМУ**

1. После извлечения рамы из коробки отпустите фиксатор на левой стороне задней ножки, повернувшись лицом к коляске.
- 1.2. Потяните ручку вверх, чтобы открыть раму.
- 1.3. Убедитесь, что второй фиксатор на правой стороне рамы, если смотреть на коляску, активирован, когда ребенок находится в коляске. Рама складывается, когда второй замок не активирован.

**2. СБОРКА И РАЗБОРКА ЗАДНИХ КОЛЕС**

Вставьте штифт заднего колеса в пластиковое соединительное отверстие.

Чтобы разобрать, нажмите на стальной соединительный штифт одной рукой и снимите колесо другой рукой.

**3. СБОРКА И РАЗБОРКА ПЕРЕДНЕГО КОЛЕСА.**

Вставьте штифт переднего колеса в отверстие в пластмассовой муфте и попробуйте вынуть его, чтобы проверить правильность установки.

Чтобы разобрать, нажмите на стальной соединительный штифт одной рукой и снимите колесо другой рукой.

**4. УСТАНОВКА КОРЗИНЫ ДЛЯ НОВОРОЖДЕННЫХ.**

Вставьте переноску в отверстие пластикового разъема с обеих сторон.

Нажмите кнопку круглой корзины с обеих сторон и снимите навес.

**5. УСТАНОВКА ДОСКИ БЕЗОПАСНОСТИ**

Вставьте оба конца платы безопасности в отверстие пластикового разъема с обеих сторон.

**6. СБОРКА И РАЗБОРКА Козырька.**

Вставьте оба конца козырька в отверстие пластикового соединителя с обеих сторон.

Нажмите круглую кнопку на отверстии и потяните за концы навеса, затем снимите другие стороны таким же образом.

**7. КАК ПОВЕРНУТЬ НАПРАВЛЕНИЕ РЕБЕНКА НА НОВОРОЖДЕННОГО.**

Нажмите круглую кнопку и потяните корзину для новорожденных с обеих сторон. Затем поверните корзину в обратном направлении и установите ее.

**8. КАК НАСТРОИТЬ КОРЗИНУ ДЛЯ НОВОРОЖДЕННОГО**

Возьмитесь за пластиковую деталь на корпусе коляски и сделайте так, чтобы она переходила в положение сиденья. Прикрепите две пряжки к подножке, нажмите фиксатор спинки и потяните за ремень, чтобы отрегулировать положение спинки из положения для сна на сиденье.

Нажмите на фиксатор опоры корзины и потяните или отпустите ремень, чтобы отрегулировать положение коляски.

**9. КАК ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ТОРМОЗОМ**

Наступите на нижнюю часть тормоза, чтобы зафиксировать коляску. Поднимите кнопку, чтобы отпустить тормоз.

## 10. КАК ОТРЕГУЛИРОВАТЬ ВЫСОТУ РУЧКИ

Удерживая кнопку складывания, отрегулируйте высоту ручки. Удерживайте кнопку складывания, чтобы стальная кнопка оставалась внутри, и отпустите кнопку. Когда есть звук «КА», высота регулируется. Есть 5 разных высот. Повторите операцию на разной высоте ручки.

**ПРИМЕЧАНИЕ.** Остановите коляску, если вы хотите отрегулировать высоту ручки.

## 11. КАК СЛОЖИТЬ ТЕЛЕЖКУ

Установите коляску в положение сиденья, нажмите второй фиксатор, удерживайте кнопку складывания ручки и потяните ее до тех пор, пока не услышите звук «КА», рама складывается, когда кнопка блокировки находится в положении. Это показано на схемах.

## 12. КАК СКРЫТЬ РЕМНИ БЕЗОПАСНОСТИ

Поместите матрас в корзину, чтобы закрыть ремни безопасности, чтобы корзину для новорожденных можно было использовать для детей до 6 месяцев.

## 13. КАК ПОЛЬЗОВАТЬСЯ АВТОМОБИЛЬНЫМ КРЕСЛЕНИЕМ С РАМОЙ ТРОЛЛЕЯ

Нажмите красную кнопку и вставьте L-образный адаптер в нижнюю часть левой ручки (если смотреть на автокресло), а другой - справа, затем вставьте два адаптера в держатель рамы до тех пор, пока не услышите звук «КА». автокресло правильно зафиксировано каркасом. Нажмите круглую кнопку, отмеченную красным, и потяните за адаптеры с обеих сторон, чтобы снять автокресло.

## 14. КАК ПОЛЬЗОВАТЬСЯ РЕМНЯМИ БЕЗОПАСНОСТИ

Вставьте обе пряжки в отверстие. Нажмите красную кнопку, чтобы расстегнуть ремень безопасности. Нажмите кнопки с обеих сторон, чтобы отрегулировать ремень безопасности.

## 15. КАК ОТКРЫТЬ И СЛОЖИТЬ ТЕНЬ ТЕНА.

Возьмитесь за ручку тента, и вы сможете открыть тент. Нажмите кнопки с обеих сторон, чтобы закрыть капюшон.

## 16. КАК СОБРАТЬ И РАЗБИРАТЬ РЕБЕНКА.

Нажмите кнопки на адаптере корзины для новорожденных с обеих сторон, вставьте или извлеките адаптер в отверстие, чтобы собрать и разобрать корзину для новорожденных.

## ДЕТСКОЕ АВТОКРЕСЛО:

- Изделие подходит для детей от 0 до 13 кг.
- Подходит для использования только в автомобилях, оборудованных 3-точечным ремнем безопасности с убирающимся механизмом в соответствии с ECE 16.
- Может использоваться только в автомобиле с трехточечным ремнем безопасности. Ремень безопасности должен соответствовать стандарту ECE R 44 или аналогичному.
- Все ремни, которыми сиденье крепится к автомобилю, должны быть пристегнуты. Ремни безопасности для детей должны быть пристегнуты. Убедитесь, что ремни не перекручены.
- Очень важно использовать тазовый ремень как можно ниже, чтобы таз крепко держался.
- После сильного столкновения сиденье и ремни безопасности могут быть повреждены, поэтому рекомендуется их заменить.
- Запрещается вносить изменения, улучшения или добавлять новые аксессуары или прокладки в конструкцию автокресла, кроме тех, которые предоставлены производителем и без предварительного разрешения уполномоченной организации.
- Не подвергайте кресло воздействию прямых солнечных лучей.
- Никогда не оставляйте ребенка в автокресле без присмотра взрослым.
- Всегда проверяйте наличие незакрепленных предметов за сиденьем или на сиденье рядом с ним, предметов или багажа, которые могут травмировать ребенка в случае столкновения.
- Не используйте сиденье без обивки сиденья.
- Обивка кресла является его неотъемлемой частью и не должна заменяться чем-либо, кроме той, которая предусмотрена производителем.
- Жесткие детали и пластмассовые детали должны быть установлены таким образом, чтобы они не могли быть зажаты сдвижным сиденьем или дверью автомобиля.
- Изделие не соответствует требованиям Директивы EN 12790 по качелям и солариям!
- Никогда не используйте кресло-качалку или шезлонг.

## УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

### Текстильные детали:

1. Ткани следует очищать теплой водой с мягким мылом. После очистки дайте продукту полностью высохнуть перед его использованием. Категорически запрещается складывать и хранить его до полного высыхания.
2. Не используйте сильнодействующие моющие средства, отбеливатели или абразивные частицы для чистки изделия. Запрещается чистить в стиральной машине, сушилке, химчистку, отбеливать и сушить в сушилке.

### Пластиковые и металлические детали

1. Пластмассовые и металлические детали следует протирать влажной мягкой тканью и просушивать сухой мягкой тканью.
2. Не допускайте воздействия на изделие вредного воздействия внешних факторов - прямых солнечных лучей, дождя, снега или ветра. Это может привести к повреждению металлических и пластиковых деталей и потускнению тканей.
3. Когда продукт не используется, храните его в сухом и хорошо вентилируемом месте, вдали от пыльных, влажных помещений с очень высокими или очень низкими температурами.

- Регулярно проверяйте исправность тормозов, колес, замков, застежек, ремней и швов.
- Не подвергайте продукт воздействию сильного солнечного света.
- После использования под дождем или снегом колеса необходимо смазать, а автомобиль просушить, чтобы предотвратить ржавчину.
- Регулярно



**УВАГА**

БУДЬ ЛАСКА, ПРОЧИТАЙТЕ ЦІ ІНСТРУКЦІЇ ДО ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ І ЗБЕРЕГТИ ЇХ ДЛЯ МАЙБУТНІХ СПИСОК. БЕЗПЕКА ВАШОГО ДИТИНИ МОЖЕ БУТИ ЗАБЕЗПЕЧЕНА, ЯКЩО ВИ НЕ ДОТРИМАЄТЕ ЦІЙ ІНСТРУКЦІЇ.

- Коляска підходить для дитини від 0-36 місяців, а максимальна вага - 15 кг.
- Кошик для новонародженого підходить для дитини, яка не може сидіти без сторонньої допомоги, перевертатися і не може штовхатися руками та колінами. Максимальна вага дитини: 9 кг
- Ніколи не залишайте дитину без нагляду.
- Не дозволяйте дитині грати з цим виробом.
- Будь-яке навантаження, прикріплене до ручки та / або задньої частини спинки та / або збоку коляски, вплине на її стійкість.
- Товщина матраца повинна бути менше 25 мм.
- Максимальне навантаження кошика - 3 кг.
- Максимальне навантаження для кишені - 100 г
- Під час введення та виймання дітей необхідно активувати гальмо.
- Перед використанням переконайтеся, що всі запірні пристрої належним чином зафіксовані.
- Перед використанням перевірте, чи правильно встановлені корпус рами та модуль сидіння або кріплення автокрісла.
- **ТРИМАЙТЕСЯ ВІД ПОЖЕЖІ!**
- Сидяче положення не підходить для дитини до 6 місяців.
- Кошик для новонародженого підходить для дітей до 6 місяців.
- Завжди використовуйте систему безпеки.
- Ця коляска не підходить для бігу чи катання на ковзанах.
- Щоб уникнути травм, переконайтеся, що ваша дитина відсутня, коли розкладаєте та складаєте цей виріб.
- Використовуйте лише запасні частини та аксесуари, що постачаються або рекомендуються виробником або дистриб'ютором.
- Для автомобільних крісел, що використовуються разом із шасі, цей транспортний засіб не замінює дитяче ліжко чи ліжко. Якщо вашій дитині потрібно спати, її слід покласти у відповідний стільчик або ліжечко.
- EN1888-1: 2018;

**1. ЯК ВІДКРИТИ КАДР**

- 1.1. Вийнявши раму з коробки, відпустіть замок на лівій стороні задньої ніжки, дивлячись на коляску.
- 1.2. Потягніть ручку вгору, щоб відкрити раму.
- 1.3. Будь ласка, переконайтеся, що другий замок на правій стороні рами, повернувшись до коляски, активований, коли дитина знаходиться в колясці. Раму можна скласти, коли другий замок не активований.

**2. МОНТАЖ І РОЗБІР ЗАДНІХ КОЛЕС**

Вставте штифт заднього колеса в пластиковий отвір для з'єднання.

Для розбирання натисніть одну рукою на сталевий сполучний штифт, а другою рукою зніміть колесо.

**3. ПЕРЕДНЄ КОЛЕСО У ЗБІРІ І РОЗБІРАНІ**

Вставте штифт переднього колеса в отвір у пластиковій муфті і спробуйте вийняти його, щоб перевірити правильність кріплення.

Для розбирання натисніть одну рукою на сталевий сполучний штифт, а другою рукою зніміть колесо.

**4. ВСТАНОВЛЕННЯ НОВОРОДЖЕНОГО КОШИКА**

Вставте дитячу коляску в отвір пластикового з'єднувача з обох сторін.

Натисніть круглу кнопку кошика з обох боків і зніміть навіс.

**5. ВСТАНОВЛЕННЯ БЕЗПЕКИ**

Вставте обидва кінці захисної дошки в отвір пластикового з'єднувача з обох сторін.

**6. МОНТАЖ І РОЗБІР ТЕНТУ**

Вставте обидва кінці навісу в отвір пластикового з'єднувача з обох сторін.

Натисніть круглу кнопку на отворі і потягніть за кінці навісу, а потім видаліть інші сторони тими ж кроками.

**7. ЯК ПЕРЕВІРИТИ НАПРЯМ КАРТИНА НА НОВОРОДЖЕННЯ**

Натисніть круглу кнопку і потягніть кошик для новонародженого з обох боків. Потім поверніть кошик у зворотному напрямку та встановіть його.

**8. ЯК РЕГУЛЮВАТИ КОРЗИНУ ДЛЯ НОВОРОДЖЕНОГО**

Тримайте пластикову деталь на корпусі коляски і робіть так, щоб вона перетворилася в положення сидіння. Прикріпіть дві пряжки до підставки для ніг, натисніть на фіксатор спинки та потягніть ремінь, щоб відрегулювати положення спинки зі спального положення на сидіння.

Натисніть на фіксатор опори кошика та потягніть або відпустіть ремінь, щоб відрегулювати положення коляски.

**9. ЯК ВИКОРИСТОВАТИ ГАЛЬМО**

Опустіть на нижню частину гальма, щоб закріпити коляску. Підніміть кнопку, щоб відпустити гальмо.

## 10. ЯК РЕГУЛЮВАТИ ВИСОТУ РУЧКИ

Утримуйте кнопку складання та регулюйте висоту ручки. Утримуйте кнопку складання, щоб утримувати сталеву кнопку всередині, і відпустіть кнопку. Коли звучить звук з "КА", висота звуку регулюється. Є 5 різних висот. Повторіть операцію на різній висоті для ручки.

ПРИМІТКА: Зупиніть коляску, коли хочете відрегулювати висоту ручки.

## 11. ЯК СКЛАДАТИ КОЛИЧКУ

Відрегулюйте коляску в положенні сидіння, натисніть другий замок, утримуйте кнопку складання ручки і тягніть її, доки не пролунає звук "КА", рама складеться, коли кнопка блокування буде в положенні. Це показано на схемах.

## 12. ЯК ПРАВИТИ РЕМІНІ

Помістіть матрац у кошик, щоб закрити реміні безпеки, щоб кошик для новонародженого можна було використовувати для дітей до 6 місяців.

## 13. ЯК ВИКОРИСТОВУВАТИ АВТОМОБІЛЬНЕ СІДЕННЯ З РАМКОЮ ТЕЛЕЖКИ

Натисніть червону кнопку і вставте L-подібний адаптер в нижній частині лівої ручки (коли стоїть до автокрісла), а інший - праворуч, а потім вставте два адаптери в тримач рами, доки не пролунає звук "КА". автокрісло правильно закріплене на рамі. Натисніть круглу кнопку, позначену червоним кольором, і потягніть адаптери з обох боків, щоб зняти автокрісло.

## 14. ЯК ВИКОРИСТОВУВАТИ РЕМІНІ

Вставте обидві пряжки в отвір. Натисніть червону кнопку, щоб відкрити ремінь безпеки. Натисніть кнопку з обох боків, щоб відрегулювати ремінь безпеки.

## 15. ЯК ВІДКРИТИ ТА СКЛАДАТИ ТІНЬ НАВІСУ

Тримайте ручку навісу, і ви можете відкрити навіс. Натисніть кнопки з обох боків, щоб закрити навіс.

## 16. ЯК ЗБІРАТИ І РОЗБІРАТИ МАЛЯЧКА

Натисніть кнопки на адаптері кошика для новонароджених з обох боків, вставте або виийміть адаптер у отвір, щоб зібрати та розібрати кошик для новонародженого.

## ДИТЯЧЕ АВТОМОБІЛЬ:

- Виріб підходить для дітей вагою від 0 до 13 кг.
- Придатний для використання лише в транспортних засобах, обладнаних 3-точковим ременем безпеки з висувним механізмом згідно з ECE 16.
- Можна використовувати лише в автомобілі з триточковим ременем безпеки. Ремінь безпеки повинен відповідати стандарту ECE R 44 або еквіваленту.
- Усі реміні, що кріплять сидіння до автомобіля, повинні бути закріплені. Пояси безпеки для дітей повинні бути закріплені. Будь ласка, переконайтесь, що реміні не скручені.
- Дуже важливо використовувати тазовий пояс низько вниз, щоб таз міцно стискався.
- Після сильного зіткнення сидіння та реміні безпеки можуть бути пошкоджені, тому доцільно їх замінити.
- Забороняється вносити зміни, вдосконалення та додавати нові аксесуари чи колодки до конструкції автокрісла, крім тих, що надані виробником, та без попереднього дозволу уповноваженої організації.
- Не піддавайте стілець прямим сонячним променям.
- Ніколи не залишайте дитину без нагляду дорослого, перебуваючи в автокріслі.
- Завжди перевіряйте наявність незакріплених предметів за сидінням або на сидінні поруч, предметів або багажу, які можуть травмувати дитину у разі зіткнення.
- Не використовуйте сидіння без оббивки сидіння.
- Оббивка стільця є його невід'ємною частиною і не повинна замінюватись нічим, крім того, що надається виробником.
- Тверді деталі та пластмасові деталі повинні бути встановлені таким чином, щоб вони не могли затиснути розсунуте сидіння або двері автомобіля.
- Виріб не відповідає вимогам Директиви EN 12790 щодо гойдалок та шезлонгів!
- Ніколи не використовуйте крісло-гойдалку або шезлонг.

## ДОГЛЯД ТА ОБСЛУГОВУВАННЯ

### Текстильні деталі:

1. Тканини слід чистити теплою водою з м'яким милом. Після очищення дайте виробу повністю висохнути перед використанням. Категорично забороняється складати і зберігати його до повного висихання.
2. Не використовуйте для очищення виробу сильні миючі засоби, відбілювачі або абразивні частинки. Заборонено чистити в пральній машині, сушарці, хімчистці, відбілювати та сушити в сушарці.

### Пластикові та металеві деталі

1. Пластикові та металеві деталі слід чистити вологою м'якою тканиною та висушувати сухою м'якою тканиною.
2. Не допускайте впливу виробу на шкідливий вплив зовнішніх факторів - прямих сонячних променів, дощу, снігу чи вітру. Це може пошкодити металеві та пластикові деталі та збліднути тканини.
3. Коли він не використовується, зберігайте виріб у сухому і добре провітрюваному місці, поза запленими вологими приміщеннями з дуже високою або дуже низькою кімнатною температурою.

• Регулярно перевіряйте справність гальм, коліс, замків, кріплень, ремінних систем та швів. • Не піддавайте виріб сильному сонячному світлу. • Після використання під дощем чи снігом, колеса потрібно просушити, щоб запобігти іржі. • Будьте обережні, чистіть та регулярно перевіряйте цей виріб. • Будь ласка, вчасно замініть пошкоджені деталі.

## PAŽNJA

MOLIMO VAS, PAŽLJIVO PROČITAJTE OVE UPUTE PRIJE UPOTREBE I SPREMITE IH ZA BUDUĆE REFERENCE. SIGURNOST DIJETE MOŽE BITI RIZICNA AKO SE NE PRAĆITE OVIH UPUTA.

- Kolica su prikladna za dijete od 0-36 mjeseci, a maksimalna težina je 15 kg.
- Košara za novorođenče pogodna je za dijete koje ne može sjediti bez pomoći, prevnuti se i ne može se gurati rukama i koljenima. Maksimalna težina djeteta: 9 kg
- Nikada ne ostavljajte dijete bez nadzora.
- Ne dopustite djetetu da se igra s ovim proizvodom.
- Bilo kakvo opterećenje pričvršćeno na ručku i / ili stražnji dio naslona i / ili bočne strane kolica utjecati će na njegovu stabilnost.
- Debljina madraca mora biti manja od 25 mm.
- Maksimalno opterećenje košare je 3 kg.
- Maksimalno opterećenje džepa je 100g
- Pri umetanju i uklanjanju djece moraju se aktivirati kočnice.
- Prije upotrebe provjerite jesu li svi uređaji za zaključavanje pravilno uključeni.
- Provjerite jesu li kućište okvira i modul sjedala ili dodatak autosjedalice pravilno ugrađeni prije uporabe.
- DRŽATI DALJE OD VATRE!
- Sjedeći položaj nije prikladan za dijete mlađe od 6 mjeseci.
- Košara za novorođenče pogodna je za djecu mlađu od 6 mjeseci.
- Uvijek koristite sigurnosni sustav.
- Ova kolica nisu prikladna za trčanje ili klizanje.
- Da biste izbjegli ozljede, pri sklapanju i presavijanju ovog proizvoda pobrinite se da vam dijete nije daleko.
- Koristite samo rezervne dijelove i pribor isporučene ili preporučene od proizvođača ili distributera.
- Za autosjedalice koja se koriste zajedno sa šasijom, ovo vozilo ne zamjenjuje dječji krevetić ili krevet. Ako vaše dijete treba spavati, treba ga smjestiti u prikladnu visoku stolicu ili kolijevku.
- EN1888-1: 2018;

## 1. KAKO OTVORITI OKVIR

1. Nakon uklanjanja okvira iz kutije, otpustite bravu na lijevoj strani stražnje noge dok su okrenuta kolicima.
- 1.2. Povucite ručku prema gore da otvorite okvir.
- 1.3. Pazite da je druga brava s desne strane okvira okrenuta kolicima aktivirana kada je dijete u kolicima. Okvir se može preklapati kad druga brava nije aktivirana.

## 2. MONTAŽA I DEMONTAŽA STRAŽNJIH KOTAČA

Umetnite zatik stražnjeg kotača u plastičnu priključnu rupu.

Za rastavljanje pritisnite jednom rukom čelični klip, a drugom rukom uklonite kotač.

## 3. Sastavljanje i rastavljanje prednjeg kotača

Umetnite zatik prednjeg kotača u rupu na plastičnoj spojici i pokušajte ga ukloniti kako biste provjerili je li montaža ispravna.

Za rastavljanje pritisnite jednom rukom čelični klip, a drugom rukom uklonite kotač.

## 4. UGRADNJA NOVOROĐENE KOŠARICE

Umetnite nosiljku za bebe u rupu plastične spojnice s obje strane.

Pritisnite okrugli gumb s obje strane i uklonite nadstrešnicu.

## 5. UGRADNJA SIGURNOSNE PLOČE

Umetnite oba kraja sigurnosne ploče u rupu plastične spojnice s obje strane.

## 6. MONTAŽA I DEMONTAŽA Nadstrešnice

Umetnite oba kraja nadstrešnice u rupu na plastičnoj spojnici s obje strane.

Pritisnite okrugli gumb na rupi i povucite krajeve nadstrešnice, a zatim istim koracima uklonite ostale strane.

## 7. KAKO POKRETITI SMJER BEBE ZA NOVOROĐENDO

Pritisnite okrugli gumb i povucite košaru za novorođenče s obje strane. Zatim okrenite košaru u suprotnom smjeru i ugradite je.

## 8. KAKO PRILAGODITI KOŠARICU ZA NOVOROĐENICE

Držite plastični dio na tijelu kolica i napravite ga tako da se pretvori u položaj sjedala. Pričvrstite dvije kopče na oslonac za noge, pritisnite bravu naslona i povucite pojas kako biste podesili položaj naslona iz položaja za spavanje na sjedalo.

Pritisnite bravu nosača košare i povucite ili otpustite remen da biste podesili položaj kolica.

## 9. KAKO KORISTITI KOČNICU

Spustite se na dno kočnice kako biste učvrstili kolica. Podignite gumb za otpuštanje kočnice.

#### 10. KAKO PRILAGODITI VISINU RUČKE

Držite preklopni gumb i podesite visinu ručke. Držite pritisnutu tipku preklop kako biste zadržali čeličnu tipku unutra i otpustite je. Kad se čuje zvuk s "KA", visina tona se podešava. Postoji 5 različitih visina. Ponovite postupak na različitoj visini za ručku.

NAPOMENA: Zaustavite kolica kada želite prilagoditi visinu ručke.

#### 11. KAKO SKLOPITI KOLICA

Podesite kolica u položaj sjedala, pritisnite drugu bravu, držite gumb za preklapanje ručke i povlačite ga dok se ne začuje zvuk "KA", okvir se preklopi kad je gumb za zaključavanje u položaju. To je prikazano na dijagramima.

#### 12. KAKO SKRITI REMENE POJASOVE

Stavite madrac u košaru da pokrije sigurnosne pojaseve tako da se košarica za novorođenče može koristiti za djecu mlađu od 6 mjeseci.

#### 13. KAKO KORISTITI AUTO SJEDALO SA OKVIROM KOLICA

Pritisnite crveni gumb i umetnite adapter u obliku slova L na dno lijeve ručke (kada je okrenut prema autosjedalici), a drugi s desne strane, a zatim umetnite dva adaptera u držač okvira dok se ne začuje zvuk "KA". autosjedalica je pravilno fiksirana s okvirom. Pritisnite okrugli gumb označen crvenom bojom i povucite adaptere s obje strane da biste uklonili autosjedalicu.

#### 14. KAKO KORISTITI REMENE REMENE

Utaknite obje kopče u rupu. Pritisnite crveni gumb za otvaranje sigurnosnog pojasa. Pritisnite gumb s obje strane za podešavanje sigurnosnog pojasa.

#### 15. KAKO OTVORITI I SKLOPITI SJENU KROVICE

Držite ručicu nadstrešnice i možete otvoriti nadstrešnicu. Pritisnite gumb s obje strane da biste zatvorili nadstrešnicu.

#### 16. KAKO SASTAVITI I RASTAVITI BEBINO DETE

Pritisnite tipke na adapteru za košaru za novorođenče s obje strane, umetnite ili izvadite adapter u rupu da biste sastavili i rastavljali košaru za novorođenče.

#### DJEČJE AUTO SJEDALO:

- Proizvod je pogodan za djecu težine od 0 do 13 kg.
- Prikladno za uporabu samo u vozilima opremljenim sigurnosnim pojansom u 3 točke s uvlačivim mehanizmom prema ECE. 16.
- Može se koristiti samo u automobilu s sigurnosnim pojansom u tri točke. Sigurnosni pojas mora biti u skladu s ECE standardom R 44 ili ekvivalentom.
- Svi pojasevi koji pričvršćuju sjedalo na vozilo moraju biti vezani. Dječji sigurnosni pojasevi moraju biti vezani. Molimo pripazite da remeni nisu uvijeni.
- Vrlo je važno koristiti zdjelčni pojas nisko dolje, tako da se zdjelica čvrsto uhvati.
- Nakon jakog sudara, sjedalo i sigurnosni pojasevi mogu biti oštećeni, pa ih je poželjno zamijeniti.
- Ne vršite izmjene, poboljšanja ili dodavajte nove dodatke ili jastučiće na konstrukciju autosjedalica osim onih koje nudi proizvođač i bez prethodnog odobrenja ovlaštene organizacije.
- Ne izlažite stolicu izravnoj sunčevoj svjetlosti.
- Nikada nemojte ostavljati dijete bez nadzora odrasle osobe dok je u autosjedalici.
- Uvijek provjerite ima li nezaštićenih predmeta iza sjedala ili na sjedalu pokraj njega, predmeta ili prtljage koji bi mogli ozlijediti dijete u slučaju sudara.
- Ne koristite sjedalo bez presvlake sjedala.
- Tapećiranje stolice njegov je sastavni dio i ne bi ga trebalo zamijeniti ničim drugim osim onim što je osigurao proizvođač.
- Tvrdi dijelovi i dijelovi od plastike moraju biti montirani na takav način da ih ne može zaglaviti klizno sjedalo ili vrata vozila.
- Proizvod ne udovoljava zahtjevima Direktive EN 12790 za ljuljačke i ležaljke!
- Nikada nemojte koristiti stolicu za ljuljanje ili ležaljku.

#### NJEGA I ODRŽAVANJE

##### Tekstilni dijelovi:

1. Kنانine treba čistiti toplom vodom i blagim sapunom. Nakon čišćenja, ostavite da se proizvod potpuno osuši prije upotrebe. Apsolutno je zabranjeno savijati i čuvati prije nego što se potpuno osuši.
2. Nemojte koristiti jake deterdžente, izbjeljivače ili abrazivne čestice za čišćenje proizvoda. Zabranjeno je čišćenje u perilici rublja, sušilici, kemijsko čišćenje, izbjeljivanje i sušenje u sušilici.

##### Plastični i metalni dijelovi

1. Plastične i metalne dijelove treba očistiti vlažnom mekom krpom i osušiti suhom mekom krpom.
2. Ne dopustite da proizvod bude izložen štetnim utjecajima vanjskih čimbenika - izravne sunčeve svjetlosti, kiše, snijega ili vjetra. To može oštetiti metalne i plastične dijelove i izbljediti.
3. Kad se ne koristi, skladištite proizvod na suhom i dobro prozračenom mjestu, van prašnjavih, vlažnih prostorija s vrlo visokim ili vrlo niskim sobnim temperaturama.

• Redovito provjeravajte rade li kočnice, kotači, brave, pričvršćivači, sustavi remena i šavovi. • Ne izlažite proizvod jakom sunčevom svjetlu. • Nakon upotrebe na kiši ili snijegu, kotači se moraju podmazati i vozilo osušiti kako bi se spriječila hrđa. • Pazite, čistite i redovito provjeravajte ovaj proizvod. • Molimo vas da na vrijeme zamijenite slomljene dijelove.

## POZORNOST

PŘED POUŽITÍM SI POZORNĚ PŘEČTĚTE TYTO POKYNY A UCHOVÁVEJTE JE PRO BUDOUCÍ REFERENCE. BEZPEČNOST VAŠEHO DÍTĚTE MŮŽE BÝT RIZIKO, POKUD NEDODRŽÍTE TYTO POKYNY.

- Kočárek je vhodný pro dítě od 0-36 měsíců a maximální hmotnost je 15 kg.
- Košík pro novorozence je vhodný pro dítě, které nemůže bez pomoci sedět, převrátit se a nemůže na něj tlačit rukama a koleny. Maximální hmotnost dítěte: 9 kg
- Nikdy nenechávejte své dítě bez dozoru.
- Nedovolte, aby si vaše dítě hrálo s tímto výrobkem.
- Jakékoli zatížení připevněné k rukojeti a / nebo zadní části opěradla a / nebo k boku kočárku ovlivní jeho stabilitu.
- Tloušťka matrace musí být menší než 25 mm.
- Maximální zatížení koše je 3 kg.
- Maximální zatížení kapsy je 100 g
- Při vkládání a vyjímání dětí musí být aktivovány brzdy.
- Před použitím se ujistěte, že jsou všechna zajišťovací zařízení správně zajištěna.
- Před použitím zkontrolujte, zda jsou rámová skříň a modul sedadla nebo upevnění autosedačky správně namontovány.
- DRŽTE SE DÁL OD OHNĚ!
- Poloha v sedě není vhodná pro dítě do 6 měsíců.
- Košík pro novorozence je vhodný pro děti do 6 měsíců.
- Vždy používejte bezpečnostní systém.
- Tento kočárek není vhodný pro běh nebo bruslení.
- Abyste zabránili zranění, ujistěte se, že je vaše dítě při rozkládání a skládání produktu pryč.
- Používejte pouze náhradní díly a příslušenství dodávané nebo doporučené výrobcem nebo distributorem.
- U autosedaček používaných ve spojení s podvozkem nenahrazuje toto vozidlo dětskou postýlku nebo postel. Pokud vaše dítě potřebuje spát, mělo by být umístěno na vhodnou vysokou židli nebo postýlku.
- EN1888-1: 2018;

## 1. JAK OTEVŘÍT RÁM

- 1.1. Po vyjmutí rámu z krabice uvolněte zámek na levé straně zadní nohy a otočte se ke kočárku.
- 1.2. Zatažením za rukojeť otevřete rám.
- 1.3. Ujistěte se, že druhý zámek na pravé straně rámu, když je otočený ke kočárku, je aktivován, když je dítě v kočárku. Rámeček lze sklopit, když není aktivován druhý zámek.

## 2. MONTÁŽ A DEMONTÁŽ ZADNÍCH KOL

Vložte čep zadního kola do plastového připojovacího otvoru.

K demontáži stiskněte jednou rukou ocelový spojovací kolík a druhou rukou demontujte kolo.

## 3. MONTÁŽ A DEMONTÁŽ PŘEDNÍHO KOLA

Vložte kolík předního kola do otvoru v plastové spojnici a zkusťe jej odstranit, abyste zkontrolovali, zda je upevnění správné.

K demontáži stiskněte jednou rukou ocelový spojovací kolík a druhou rukou demontujte kolo.

## 4. INSTALACE NOVORODENÉHO KOŠÍKU

Vložte nosítko do otvoru plastového konektoru na obou stranách.

Stiskněte kulaté tlačítko koše na obou stranách a sejměte vrchlík.

## 5. INSTALACE BEZPEČNOSTNÍ RADY

Vložte oba konce bezpečnostní desky do otvoru plastového konektoru na obou stranách.

## 6. MONTÁŽ A DEMONTÁŽ Stříšky

Zasuňte oba konce vrchlíku do otvoru plastového konektoru na obou stranách.

Stiskněte kulaté tlačítko na otvoru a zatáhněte za konce vrchlíku a poté stejným způsobem odstraňte další strany.

## 7. JAK ZMĚNIT SMĚR DÍTĚTE PRO NOVORODENÉHO

Stiskněte kulaté tlačítko a vytáhněte košík pro novorozence na obou stranách. Poté koš otočte v opačném směru a namontujte.

## 8. JAK NASTAVIT KOŠÍK PRO NOVORODENÉHO

Držte plastovou část na těle kočárku a udělejte ji tak, aby se otočila do polohy sedadla. Připevněte dvě přezky k opěrce nohou, stiskněte zámek opěradla a zatažením za pás upravte polohu opěradla ze spánkové polohy do sedadla.

Stiskněte zámek podpěry koše a zatažením nebo uvolněním pásu upravte polohu kočárku.

## 9. JAK POUŽÍVAT BRZDU

Kočárek zajišťete sešlápnutím na spodní část brzdy. Zvednutím tlačítka uvolněte brzdu.

#### 10. JAK NASTAVIT VÝŠKU RUKOJETÍ

Podržte sklopné tlačítko a nastavte výšku rukojeti. Podržte tlačítko skládání, aby ocelové tlačítko zůstalo uvnitř, a uvolněte tlačítko. Pokud je slyšet zvuk „KA“, upraví se výška tónu. Existuje 5 různých výšek. Pro rukojeť opakujte operaci v různých výškách.

POZNÁMKA: Pokud chcete upravit výšku rukojeti, zastavte kočárek.

#### 11. JAK SKLÁDAT VOZÍK

Nastavte kočárek do polohy sedadla, stiskněte druhý zámek, podržte tlačítko skládání rukojeti a táhněte za něj, dokud neuslyšíte zvuk „KA“, rám se sklopí, když je tlačítko zámku v poloze. Je to znázorněno na obrázcích.

#### 12. JAK SKRYTÍ PÁSY

Vložte matraci do koše, abyste zakryli bezpečnostní pásy, aby mohl být koš pro novorozence použit pro děti do 6 měsíců.

#### 13. JAK POUŽÍVAT SEDADLO S RÁMEM VOZÍKU

Stiskněte červené tlačítko a vložte adaptér ve tvaru písmene L do spodní části levé rukojeti (při pohledu na autosedačku) a druhý do pravé části. Poté zasuňte dva adaptéry do držáku rámu, dokud neuslyšíte zvuk „KA“. autosedačka je správně připevněna k rámu. Stiskněte kulaté tlačítko označené červeně a vytáhněte adaptéry na obou stranách, abyste demontovali autosedačku.

#### 14. JAK POUŽÍVAT BEZPEČNOSTNÍ PÁSY

Vložte obě spony do otvoru. Stisknutím červeného tlačítka otevřete bezpečnostní pás. Stisknutím tlačítka na obou stranách upravte bezpečnostní pás.

#### 15. JAK OTEVŘÍT A SKLÁDAT STŘECHU STŘECHY

Uchopte rukojeť vrchlíku a můžete vrchlík otevřít. Stříšku zavřete stisknutím tlačítek na obou stranách.

#### 16. JAK MONTÁŽ A DEMONTÁŽ DĚTÍ DÍTĚ

Stiskněte tlačítka na adaptéru koše pro novorozence na obou stranách, vložte nebo vyjměte adaptér do otvoru pro sestavení a demontáž koše pro novorozence.

#### DĚTSKÉ SEDADLO:

- Výrobek je vhodný pro děti s hmotností od 0 do 13 kg.
- Vhodné pro použití pouze ve vozidlech vybavených tříbodovým bezpečnostním pásem se zatahovacím mechanismem podle ECE 16.
- Lze použít pouze v autě s tříbodovým bezpečnostním pásem. Bezpečnostní pás musí vyhovovat normě ECE R 44 nebo ekvivalentní.
- Všechny pásy připevňující sedadlo k vozidlu musí být zapnuty. Dětské bezpečnostní pásy musí být zapnuty. Ujistěte se, že pásy nejsou zkroucené.
- Je velmi důležité používat pánev nízkou, aby byla pánev pevně seřívána.
- Po silném nárazu může dojít k poškození sedadla a bezpečnostních pásů, proto je vhodné je vyměnit.
- Neprovádějte žádné změny, vylepšení ani nepřidávejte nové doplňky nebo podložky do konstrukce autosedačky jiné, než jaké poskytuje výrobce, a bez předchozího souhlasu oprávněné organizace.
- Nevystavujte židli přímému slunečnímu záření.
- Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru dospělého na autosedačce.
- Vždy zkontrolujte nezajištěné předměty za sedadlem nebo na sedadle vedle něj, předměty nebo zavazadla, která by mohla dítě v případě kolize zranit.
- Nepoužívejte sedadlo bez čalounění sedadla.
- Čalounění křesla je jeho nedílnou součástí a nemělo by být nahrazeno ničím jiným, než jakým poskytuje výrobce.
- Tvrdé a plastové díly musí být namontovány tak, aby nemohly být zachyceny posuvným sedadlem nebo dveřmi vozidla.
- Výrobek nesplňuje požadavky směrnice EN 12790 na houpačky a lehátka!
- Nikdy nepoužívejte houpačí křeslo nebo lehátko.

#### PÉČE A ÚDRŽBA

##### Textilní části:

1. Látky by měly být čišťeny teplou vodou a jemným mýdlem. Po vyčištění nechte výrobek před použitím zcela vyschnout. Skládání a skladování před úplným zaschnutím je absolutně zakázáno.
2. K čištění výrobku nepoužívejte silné čisticí prostředky, bělidla nebo abrazivní částice. Je zakázáno čistit v pračce, sušičce, chemicky čistit, bělit a sušit v sušičce.

##### Plastové a kovové části

1. Plastové a kovové části by měly být čišťeny vlhkým měkkým hadříkem a vysušeny suchým měkkým hadříkem.
2. Chrňte výrobek před škodlivými účinky vnějších vlivů – přímého slunečního záření, deště, sněhu nebo větru. Mohlo by dojít k poškození kovových a plastových dílů a vyblednutí tkání.
3. Pokud produkt nepoužíváte, skladujte jej na suchém a dobře větraném místě mimo prашné a vlhké místnosti s velmi vysokými nebo velmi nízkými teplotami v místnosti.

- Pravidelně kontrolujte, zda brzdy, kola, zámky, spojovací prvky, systémy pásů a švy správně fungují.
- Nevystavujte výrobek silnému slunečnímu záření.
- Po použití v dešti nebo sněhu musí být kola promazána a vozidlo vysušeno, aby se zabránilo korozi.
- Tento výrobek pravidelně ošetřujte, čistěte a kontrolujte.
- Poškozené díly včas vyměňte.

## POZOR

PREP POUŽITÍM SI POZORNE PREČÍTAJTE TIETO POKYNY A USCHOVAJTE SI ICH PRE BUDÚCE REFERENCIE. BEZPEČNOSŤ DIEŤA MÔŽE BYŤ RIZIKO, AK NEDODRŽÍTE TOTO POKYNY.

- Kočík je vhodný pre dieťa od 0-36 mesiacov a maximálna hmotnosť je 15 kg.
- Košík pre novorodenca je vhodný pre dieťa, ktoré nemôže bez pomoci sedieť, prevrátiť sa a nemôže na neho tlačíť rukami a kolenami. Maximálna hmotnosť dieťaťa: 9 kg
- Nikdy nenechávajte svoje dieťa bez dozoru.
- Nedovoľte, aby sa vaše dieťa hralo s týmto výrobkom.
- Akékoľvek zaťaženie pripavené k rukoväti a / alebo zadnej časti operadla a / alebo k boku kočíka ovplyvní jeho stabilitu.
- Hrúbka matracca musí byť menšia ako 25 mm.
- Maximálne zaťaženie koša je 3 kg.
- Maximálne zaťaženie vrecka je 100 g
- Pri vkladaní a vystupovaní detí musia byť aktivované brzdy.
- Pred použitím sa uistite, či sú všetky uzamykacie zariadenia správne zaistené.
- Pred použitím skontrolujte, či sú rám a autosedačka alebo upevnenie sedačky správne nainštalované.
- DRŽ SA ĎALEJ OD OHŇA!
- Poloha v sede nie je vhodná pre dieťa do 6 mesiacov.
- Kôš pre novorodenca je vhodný pre deti do 6 mesiacov.
- Vždy používajte bezpečnostný systém.
- Tento kočík nie je vhodný na beh alebo korčuľovanie.
- Aby ste predišli zraneniu, uistite sa, že vaše dieťa nie je pri rozkladaní a skladaní produktu preč.
- Používajte iba náhradné diely a príslušenstvo dodávané alebo odporúčané výrobcom alebo distribútorom.
- U automobilových sedačiek používaných v spojení s podvozkom nenahrádza toto vozidlo detskú postieľku alebo posteľ. Ak vaše dieťa potrebuje spánok, malo by byť umiestnené na vhodnej vysokej stoličke alebo v postieľke.
- EN1888-1: 2018;

## 1. AKO OTVORIŤ RÁM

1. Po vybratí rámu z krabice uvoľnite zámok na ľavej strane zadnej nohy tvárou k kočíku.
- 1.2. Potiahnutím rukoväte nahor otvoríte rám.
- 1.3. Uistite sa, že druhý zámok na pravej strane rámu, keď je otočený ku kočíku, je aktivovaný, keď je dieťa v kočíku. Rám sa dá sklopiť, keď nie je aktivovaný druhý zámok.

## 2. MONTÁŽ A DEMONTÁŽ ZADNÝCH KOL

Vložte čap zadného kolesa do plastového spojovacieho otvoru.

Pri demontáži stlačte jednou rukou ocelový spojovací čap a druhou rukou vyberte koleso.

## 3. MONTÁŽ A DEMONTÁŽ PREDNÉHO KOLA

Vložte čap predného kolesa do otvoru v plastovej spojke a pokúste sa ho odstrániť, aby ste skontrolovali správne upevnenie.

Pri demontáži stlačte jednou rukou ocelový spojovací čap a druhou rukou vyberte koleso.

## 4. INŠTALÁCIA NOVORODENÉHO KOŠA

Vložte detský nosič do otvoru plastového konektora na oboch stranách.

Na oboch stranách stlačte okrúhle tlačidlo košíka a odstráňte vrchlík.

## 5. MONTÁŽ BEZPEČNOSTNEJ RADY

Vložte obidva konce bezpečnostnej dosky do otvoru plastového konektora na oboch stranách.

## 6. MONTÁŽ A DEMONTÁŽ STRECHY

Vložte obidva konce striešky do otvoru plastového konektora na oboch stranách.

Stlačte okrúhle tlačidlo na otvore a potiahnite konce vrchlíka, potom rovnakým spôsobom odstráňte ďalšie strany.

## 7. AKO OTOČIŤ SMER BĀBATKA PRE NOVORODENCA

Stlačte okrúhle tlačidlo a potiahnite košík pre novorodenca na obe strany. Potom otočte kôš v opačnom smere a nainštalujte ho.

## 8. AKO NASTAVIŤ KOŠÍK PRE NOVORODENCA

Uchopte plastovú časť za telo kočíka a urobte ho tak, aby sa otočil do polohy sedadla. Pripievte dve pracky k opierke nôh, stlačte zámok operadla a potiahnutím pásu upravte polohu operadla z polohy na spánok po sedadlo.

Stlačte zámok podpery koša a potiahnutím alebo uvoľnením pásu upravte polohu kočíka.

## 9. AKO POUŽÍVAŤ BRZDY

Kočík zaistíte zošliapnutím na spodok brzdy. Zdvihnutím tlačidla uvoľníte brzdú.

**10. AKO NASTAVIŤ VÝŠKU RÚČKY**

Podržte sklopné tlačidlo a nastavte výšku rukoväte. Podržte stlačené tlačidlo zloženia, aby ocelový gombík zostal vo vnútri, a uvoľnite ho. Ak je zvuk „KA“, nastaví sa výška tónu. K dispozícii je 5 rôznych výšok. Opakujte postup pre rukoväť v rôznych výškach.

POZNÁMKA: Ak chcete nastaviť výšku rukoväte, kočík zastavte.

**11. AKO ZLOŽIŤ VOZÍK**

Nastavte kočík do polohy sedadla, stlačte druhý zámok, podržte sklopné tlačidlo rukoväti a ťahajte ho, až kým nezaznie zvuk „KA“, rám sa sklopí, keď je aretačné tlačidlo v polohe. Je to znázornené na diagramoch.

**12. AKO SKRYŤ BEZPEČNOSTNÉ PÁSY**

Vložte matrac do koša, aby zakryl bezpečnostné pásy, aby bolo možné košík pre novorodenca používať pre deti do 6 mesiacov.

**13. AKO POUŽÍVAŤ SEDADLO NA AUTOMOBIL S RÁMOM VOZÍKA**

Stlačte červené tlačidlo a vložte adaptér v tvare písmena L do spodnej časti ľavej rukoväte (otočený k autosedačke) a druhý do pravej časti, potom zasuňte dva adaptéry do držiaka rámu, až kým nebudete počuť zvuk „KA“. autosedačka je správne pripravená k rámu. Stlačte okrúhle tlačidlo označené červenou farbou a potiahnutím adaptérov na oboch stranách demontujte autosedačku.

**14. AKO POUŽÍVAŤ BEZPEČNOSTNÉ PÁSY**

Vložte obidve spony do otvoru. Stlačením červeného tlačidla sa bezpečnostný pás otvorí. Stlačením tlačidla na oboch stranách nastavíte bezpečnostný pás.

**15. AKO OTVORIŤ A SKLADAŤ Tienidlo na striešku**

Držte rukoväť vrchlika a môžete vrchlík otvoriť. Striešku zatvorte stlačením tlačidiel na oboch stranách.

**16. AKO MONTÁŽ A DEMONTÁŽ DIETA Dieta**

Stlačte tlačidlá na adaptéri na košík pre novorodencov na oboch stranách, vložte alebo vyberte adaptér do otvoru, aby ste mohli košík pre novorodencov zložiť a rozobrať.

**DETSKÉ SEDADLO:**

- Výrobok je vhodný pre deti s hmotnosťou od 0 do 13 kg.
- Vhodné na použitie iba vo vozidlách vybavených 3-bodovým bezpečnostným pásom so zasúvateľným mechanizmom podľa ECE. 16.
- Môže sa používať iba v automobile s trojbodovým bezpečnostným pásom. Bezpečnostný pás musí vyhovovať norme ECE R 44 alebo ekvivalentnej norme.
- Všetky pásy pripievajúce sedadlo k vozidlu musia byť zapnuté. Detské bezpečnostné pásy musia byť zapnuté. Uistite sa, že pásy nie sú skrútené.
- Je veľmi dôležité používať panvový pás nízko nadol, aby bola panva pevne uchopená.
- Po silnom náraze môže dôjsť k poškodeniu sedadla a bezpečnostných pásov, preto je vhodné ich vymeniť.
- Nerobte zmeny, vylepšenia ani nepridávajte nové príslušenstvo alebo podložky do konštrukcie autosedačky okrem tých, ktoré poskytuje výrobca, a bez predchádzajúceho súhlasu autorizovanej organizácie.
- Nevystavujte stoličku priamemu slnečnému žiareniu.
- Nikdy nenechávajte dieťa bez dozoru v sedadle automobilu.
- Vždy skontrolujte nezabezpečené predmety za sedadlom alebo na sedadle vedľa neho, predmety alebo batožinu, ktoré by mohli dieťa v prípade kolízie zraniť.
- Nepoužívajte sedadlo bez čalúnenia sedadla.
- Čalúnenie stoličky je jej neoddeliteľnou súčasťou a nemalo by sa nahrádzať ničím iným, ako tým, čo poskytuje výrobca.
- Tvrdé a plastové časti musia byť namontované tak, aby sa nemohli zachytiť o posuvné sedadlo alebo dvere vozidla.
- Výrobok nespĺňa požiadavky smernice EN 12790 na hojdačky a lehátko!
- Nikdy nepoužívajte hojdačie kreslo alebo lehátko.

**STAROSTLIVOSŤ A ÚDRŽBA****Textilné časti:**

1. Látky by sa mali čistiť teplou vodou a jemným mydlom. Po vyčistení nechajte výrobok pred použitím úplne vyschnúť. Skladovanie a skladovanie pred úplným vysušením je absolútne zakázané.
2. Na čistenie produktu nepoužívajte silné čistiace prostriedky, bieliadlá alebo abrazívne častice. Je zakázané čistiť v práčke, sušičke, chemicky čistiť, bieliť a sušiť v sušičke.

**Plastové a kovové časti**

1. Plastové a kovové časti by sa mali čistiť vlhkou mäkkou handričkou a vysušiť suchou mäkkou handričkou.
2. Nedovoľte, aby bol výrobok vystavený škodlivým účinkom vonkajších faktorov - priamemu slnečnému žiareniu, dažďu, snehu alebo vetru. Môže to poškodiť kovové a plastové časti a vyblednúť tkanivá.
3. Pokiaľ sa produkt nepoužíva, skladujte ho na suchom a dobre vetranom mieste mimo prašných a vlhkých miestností s veľmi vysokou alebo veľmi nízkou teplotou miestnosti.

• Pravidelne kontrolujte funkčnosť brzd, kolies, zámok, spojovacích prvkov, systémov pásov a švov. • Nevystavujte výrobok silnému slnečnému žiareniu. • Po použití v daždi alebo snehu musia byť kolesá namazané a vozidlo vysušené, aby sa zabránilo hrdzaveniu. • Starostlivosť, čistenie a pravidelná kontrola tohto výrobku. • Poškodené diely vymeňte včas.



## FIGYELEM

KÉRJÜK, HASZNÁLAT ELŐTT GONDOSAN OLVASSA EL, ÉS KÉSŐBB REFERENCIÁBAN TARTJA ÖKET. GYERMEKE BIZTONSÁGÁT KOCKÁZATBAN Vetheti, ha nem követi ezeket az utasításokat.

- Ez a babakocsi test egy 0-36 hónapos gyermek számára alkalmas, maximális súlya 15 kg.
- Ez a hordágy olyan gyermekek számára alkalmas, akik nem tudnak felülni ülve, felborulni, és nem tudják felemelni a kezüket és a térdeiket. A gyermek maximális súlya: 9 kg
- Soha ne hagyja gyermekét felügyelet nélkül.
- Ne hagyja, hogy gyermeke játszon ezzel a termékkel.
- A fogantyúhoz és / vagy a háttámla hátuljára és / vagy a babakocsi oldalára erősített terhelés befolyásolja a jármű stabilitását.
- A matrac hozzáadásának vastagságának 25 mm-nél kisebbnek kell lennie.
- A kosár maximális terhelése 3 kg.
- A zseb maximális terhelése 100 g
- A gyermekek elhelyezésekor és eltávolításakor a parkolóeszközt be kell kapcsolni.
- Használat előtt ellenőrizze, hogy az összes reteszelő készülék megfelelően van-e rögzítve.
- Használat előtt ellenőrizze, hogy a váz vagy az ülés egysége, vagy az autóülés rögzítése megfelelően rögzült-e.
- Távolságtartsa magát a tüztől
- Az ülő helyzet nem alkalmas 6 hónaposnál fiatalabb gyermekek számára.
- Csak a babakocsi testmodell alkalmas 6 hónapos gyermekek számára.
- Mindig használja az utasbiztonsági rendszert.
- Ez a babakocsi nem alkalmas futásra vagy kocsizózáásra.
- A sérülések elkerülése érdekében ügyeljen arra, hogy gyermekét távol tartsa a termék kibontásakor és összehajtásakor.
- Csak a gyártó vagy a forgalmazó által szállított vagy ajánlott pótalkatrészeket és tartozékokat szabad használni.
- Az alvással együtt használt autóüléseknél ez a jármű nem pótolja a gyermekágyat vagy az ágyat. Ha gyermekének aludnia kell, akkor azt megfelelő babakocsi testben, gyermekágyban vagy ágyban kell elhelyezni.
- EN1888-1: 2018;

## 1. A KERET MEGNYITÁSA

1.1. Miután kivette a keretet a dobozból, engedje fel a zárat a hátsó láb bal oldalán, amikor szembeesül a babakocsival,

1.2. A keret kinyitásához húzza felfelé a fogantyút.

1.3. Kérjük, győződjön meg arról, hogy a váz jobb oldalán található második zár, amikor a babakocsival szembe néz, működőképes, amikor a gyermek a babakocsi testében van.

Vagy a keret összecusokódhat, ha a második zár nem működik.

## 2. HÁTSÓ KERÉK TELEPÍTÉSE ÉS SZERELÉSE

Helyezze be a hátsó kerék csapját az összekötő műanyag furatába. Nyomja meg az összekötő műanyag acéllemezt, és másrészt vegye ki a kereket.

## 3. ELSŐ KERÉKEK TELEPÍTÉSE ÉS SZERELÉSE

Helyezze be az első kerekek csapját a műanyag csatlakozó furatába, és próbálja meg kihúzni, hogy ellenőrizze, jól illeszkedik-e. Nyomja meg a műanyag csatlakozó acéllemezt, és másrészt vegye ki a kereket.

## 4. HASZNÁLATI KISÁLLÍTÁS

helyezze be a hordozható gyermek foglalatát a műanyag csatlakozó lyukába mindkét oldalon. Nyomja meg a hordágy két oldalán található kerek gombot, és vegye ki a baldachint.

## 5. ELSŐ LÖKHÁRÍTÓ TELEPÍTÉSE

helyezze be az első kartámasz foglalatát a műanyag csatlakozó lyukába mindkét oldalon.

## 6. KANOPIA TELEPÍTÉSE ÉS SZERELÉSE

Helyezze a lombkorona aljátát a műanyag csatlakozó lyukába mindkét oldalon. Nyomja meg a furat kerek gombját, és húzza ki a lombkorona foglalatát, majd ugyanazokkal a lépésekkel vegye ki a többi oldalt.

## 7. HOGYAN HÁT MEGHATÍTHATÓ A HASZNÁLÓ ÁGY

Nyomja meg a kerek gombot, és húzza ki a gyermekágyat mindkét oldalán. Ezután állítsa a cary ágyat ellentétes irányba, és helyezze be képként

## 8. HOGYAN BEÁLLÍTHATJÁK A SZÁLLÍTÓ GYERMEKET AZ ÜLÉSHEZ

Tartsa a műanyag részt a babakocsi testén, és tölts fel úgy, hogy a babakocsi testét az ülés helyzetéhez igazítsa. Rögzítse a két lábtartó csatot, nyomja meg a háttámla csatját, és húzza ki az övet, hogy beállítsa a háttámla helyzetét az alvástól az ülésig.

Nyomja meg a sütőtámasz csatját, és húzza vagy engedje el az övet, hogy beállítsa a babakocsi testének helyzetét.

## 9. A FÉK HASZNÁLATA

A babakocsi rögzítéséhez lépjen lefelé a fék aljára. Emelje fel a gombot a fék kioldásához.

## 10. A FOGANTYÚ RÚDJÁNAK MAGASSÁGÁNAK BEÁLLÍTÁSA

Fogja meg a fogantyút az összecusokodható gombbal, és tolja a kormányrudat, ezzel magasabbra teheti a fogantyút, és a fogantyú nyomásával alacsonyabbra teheti a fogantyút. Tartsa az összecusokodható gombot, hogy az acél négyzet legyen belsejében, és engedje el a gombot, mozgassa a fogantyút, ha a „KA” hangjelzés hallatszik, a magasság beállítása megtörtént. 5 különböző magasság állítható, ismételve meg a műveletet megváltoztathatja a kormányrúd különböző magasságát.

MEGJEGYZÉS: Jobb fékezni a babakocsit, ha a kormányrúd magasságát szeretné beállítani.

**11. HOGYAN HASZNÁLJUK A KORLÁTÓT**

Állítsa be a babakocsi testét az ülés egységévé, nyomja meg a második zárat, tartsa lenyomva a kormányrúd hajtógató gombját, és húzza meg egy kis erővel, amíg a „KA” hang hallatszik, a keret összehajtása a reteszelő gomb helyzetében van. A megfelelő hajtógatósi helyzet látható.

**12. HOGYAN REJJEZE A KORLÁTOZÁSI RENDSZERT**

Helyezze a matracot az alvókosárba, hogy eltakarja a keménységi rendszert, hogy az alvókosár 6 hónapos gyermekek számára is használható legyen.

**13. HOGYAN KÖZELÍTHETŐ A GÉPKOCSI ÜLÉS A BABA KORLÁTÓKÉRETEL**

Nyomja meg a piros gombot, és helyezze az L betűvel ellátott adaptert a bal fogantyú aljára (amikor az autóülés felé néz), a másikat a jobb oldalra, majd helyezze mindkét adaptert a vázartóba, amíg a „KA” hang hallatszik helyesen van rögzítve a kerettel. Nyomja meg a piros színnel jelölt kerek gombot, és húzza meg az adaptereket mindkét oldalon, hogy kivihesse az autóülést.

**14. HOGYAN KELL HASZNÁLNI A SEFE BELT**

Helyezze mindkét csatot a lyukba. Nyomja meg a piros gombot a biztonsági öv kinyitásához. A biztonsági öv beállításához nyomja meg a gombot mindkét oldalon.

**15. HOGYAN NYITJÁK ÉS HASZNÁLJÁK MEG A MÁRKABARÁT**

Tartsa lenyomva a lombkorona fogantyúját, és kinyithatja a lombkoronát. A lombkorona bezárásához nyomja meg a kétoldali gombokat.

**16. HOGYAN KELL SZERELNI ÉS SZERELNI A KARIKÁT**

Nyomja meg a carry cot adapter gombjait mindkét oldalon, helyezze be vagy vegye ki az imádót a lyukba a hordágy elhelyezéséhez és szétszereléséhez.

**AUTÓÜLÉS:**

- Ez a termék 0 és 13 kg közötti gyermekek számára alkalmas.
- Csak az EGB 16. sz. Előírása vagy más, hasonló szabványok által jóváhagyott hárompontos biztonsági övvel felszerelt járművekben használható.
- Csak hárompontos biztonsági övvel felszerelt autóban használható. A biztonsági övnek meg kell felelnie az ECE R 44 vagy azzal egyenértékű szabványnak.
- Meg kell húzni az összes biztonsági övet, amelyet a jármű rögzítő szerelvényeihez lehet rögzíteni. A gyermek megtartásához használt öveket szorosan rögzíteni kell. Az övek továbbá nem lehetnek elcsavarodva.
- A mankó megfelelő megtartásának biztosítása érdekében elengedhetetlen a mankószijak lehető legalacsonyabb rögzítése.
- Cserélje ki a rögzítő szerelvényeit, ha baleset miatt nagy terhelésnek vannak kitéve.
- Veszélyes bármilyen módon megváltoztatni vagy kiegészíteni az utasbiztonsági rendszer szerelvényeit az illetékes hatóságok jóváhagyása nélkül, és nem kell pontosan betartani a gyártó által kiadott utasbiztonsági szerelvények szerelési utasításait.
- Ne tegye ki az ülést közvetlen napfénynek.
- Ne hagyja gyermekét felügyelet nélkül a rögzítőelemekben.
- Megfelelően rögzítse a poggyászt vagy más tárgyakat, amelyek ütközés esetén megsérthetik gyermekét.
- Ne használja az üléshuzat nélküli gyermekbiztonsági szerelvényeket.
- Az üléshuzat az utasbiztonsági szerelvények szerves része, és csak a gyártó által megadottakra cserélhető.
- A merev alkatrészeket és a műanyag alkatrészeket nem szabad beszorítani az összeszerelés során.
- Az övvezetőt csak az ábrán látható módon használja.
- Ez a termék nem felel meg az EN 12790 követelményeinek a fekvőtámaszokra vonatkozóan!
- Soha ne használja ezt a terméket hátradólt bölcsőként.

**ÁPOLÁS ÉS KARBANTARTÁS****Szövetrészek:**

1. A szöveteket meleg vízzel és enyhe szappannal kell megtisztítani. Tisztítás után hagyja a terméket teljesen megszáradni, mielőtt használná. Az If feltétlenül tilos összehajtogatni és tárolni, mielőtt teljesen megszáradna.
2. A termék tisztításához ne használjon erős tisztítószert, fehérítőt vagy koptató részecskéket tartalmazó szereket. Tilos mosógépben, szárítóban, vegytisztításban, fehérítőben és szárítógépben tisztítani.

**Műanyag és fém alkatrészek**

1. A műanyag és fém alkatrészeket nedves, puha ruhával kell megtisztítani, és száraz, puha ruhával meg kell szárítani.
2. Ne hagyja, hogy a termék külső tényezők - közvetlen napfény, eső, hó vagy szél - káros hatásának legyen kitéve. Ez a fém és műanyag alkatrészek károsodásához és a szövetek fakulásához vezethet.
3. Ha nem használja a terméket, tárolja száraz és jól szellőző helyen, ne poros, nedves helyiségekben, ahol nagyon magas vagy nagyon alacsony a szobahőmérséklet.

• Kérjük, rendszeresen ellenőrizze, hogy a fékek, kerekek, reteszek, összekötő elemek, övrendszerek és varratok megfelelően működnek-e. • Ne tegye ki a terméket erős napsütésben. • Esőben vagy hóban történő használat után a kerekeket meg kell kenni, és a járművet meg kell szárítani a rozsdá elkerülése érdekében. • Rendszeresen gondozza, tisztítsa és ellenőrizze a terméket • Kérjük, időben cserélje ki a törött alkatrészeket.

## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

ΠΑΡΑΚΑΛΩ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΠΡΙΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΚΑΙ ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΤΙΣ ΓΙΑ ΝΕΟΤΕΡΑ ΑΝΑΦΟΡΑ. Η ΑΣΦΑΛΕΙΑ ΤΟΥ ΠΑΙΔΙΟΥ ΣΑΣ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΠΟΣΥΝΘΕΤΑΙ ΕΑΝ ΔΕΝ ΑΚΟΛΟΥΘΕΙ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ.

- Αυτό το καροτσάκι είναι κατάλληλο για ένα παιδί από 0-36 μηνών και το μέγιστο βάρος είναι 15 κιλιά.
- Αυτό το καρότσι είναι κατάλληλο για ένα παιδί που δεν μπορεί να καθίσει χωρίς βοήθεια, να κυλήσει και δεν μπορεί να στρώσει τα χέρια και τα γόνατά του. Μέγιστο βάρος του παιδιού: 9 κιλιά
- Ποτέ μην αφήνετε το παιδί σας χωρίς επίβλεψη.
- Μην αφήνετε το παιδί σας να παίζει με αυτό το προϊόν.
- Κάθε φορτίο που είναι προσορτημένο στη λαβή και / ή στο πίσω μέρος της πλάτης και / ή στις πλευρές του καροτσιού θα επηρεάσει τη σταθερότητα του οχήματος.
- Το πάχος για την προσθήκη στρώματος πρέπει να είναι μικρότερο από 25 mm.
- Το μέγιστο φορτίο για το καλάθι είναι 3 κιλιά.
- Το μέγιστο φορτίο για την τσέπη είναι 100g
- Η συσκευή στήθιμουσας πρέπει να χρησιμοποιείται κατά την τοποθέτηση και αφαίρεση των παιδιών.
- Βεβαιωθείτε ότι όλες οι συσκευές κλειδώματος έχουν συνδεθεί σωστά πριν από τη χρήση.
- Βεβαιωθείτε ότι το σώμα του παισιού ή η μονάδα καθίσματος ή το εξάρτημα του καθίσματος αυτοκινήτου έχουν δεσμευτεί σωστά πριν από τη χρήση.
- ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΥΡΚΑΓΙΑ
- Η θέση καθίσματος δεν είναι κατάλληλη για παιδιά κάτω των 6 μηνών.
- Μόνο το μοντέλο του καροτσιού είναι κατάλληλο για παιδιά κάτω των 6 μηνών.
- Χρησιμοποιείτε πάντα το σύστημα συγκράτησης.
- Αυτό το καρότσι δεν είναι κατάλληλο για τρέξιμο ή πατινάζ.
- Για να αποφύγετε τυχόν τραυματισμούς, βεβαιωθείτε ότι το παιδί σας διατηρείται μακριά όταν ξεδιπλώνεται και διπλώνεται αυτό το προϊόν.
- Χρησιμοποιούνται μόνο ανταλλακτικά και εξαρτήματα που παρέχονται ή συνιστώνται από τον κατασκευαστή ή τον διανομέα.
- Για καθίσματα αυτοκινήτου που χρησιμοποιούνται σε συνδυασμό με σασί, αυτό το όχημα δεν αντικαθιστά βρεφική κούνια ή κρεβάτι. Εάν το παιδί σας πρέπει να κοιμηθεί, τότε πρέπει να τοποθετηθεί σε κατάλληλο παιδικό καροτσάκι, βρεφική κούνια ή κρεβάτι.
- EN1888-1: 2018.

## 1. ΠΩΣ ΝΑ Ανοίξετε το Πλαίσιο

1. Αφού αφαιρέσετε το πλαίσιο από το κουτί, αφήστε την κλειδαριά στην αριστερή πλευρά του πίσω ποδιού όταν αντιμετωπίζετε το καροτσάκι μωρού,
  - 1.2. Τραβήξτε τη λαβή προς τα πάνω για να ανοίξετε το πλαίσιο.
  - 1.3. Βεβαιωθείτε ότι η δεύτερη κλειδαριά στη δεξιά πλευρά του παισιού όταν αντιμετωπίζετε το καροτσάκι μωρού είναι εφαρμόσιμο όταν το παιδί βρίσκεται στο καρότσι. Η το πλαίσιο μπορεί να διπλωθεί όταν το δεύτερο κλειδωμά δεν είναι εφαρμόσιμο.
2. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΠΙΣΩ ΡΟΔΟΥ
- Τοποθετήστε τον πείρο του πίσω τροχού στην οπή του πλαστικού σύνδεσης. Πιέστε το χαλύβδινο φύλλο συνδετικού πλαστικού και αφετέρου βγάλτε τον τροχό.
3. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΜΠΡΟΣΤΙΝΩΝ ΤΡΟΧΩΝ
- Τοποθετήστε τον πείρο των μπροστινών τροχών στην οπή του πλαστικού συνδετήρα και προσπαθήστε να τον τραβήξετε για να ελέγξετε εάν συναρμολογείται καλά. Πιέστε το χαλύβδινο φύλλο του πλαστικού συνδετήρα και το άλλο χέρι βγάλτε τον τροχό.
4. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ CARRY COT
- Τοποθετήστε την υποδοχή της κούνιας μεταφοράς στην οπή του πλαστικού συνδετήρα και στις δύο πλευρές. Πατήστε το στρογγυλό κουμπί του κουβαλάκι από τις δύο πλευρές και βγάλτε το κουβούκλιο.
5. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΜΠΡΟΣΤΙΝΟΥ BUMPER
- Τοποθετήστε την υποδοχή του μπροστινού υποβραχιονίου στην οπή του πλαστικού συνδετήρα και στις δύο πλευρές.
6. ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΤΟΥ ΚΑΝΩΠΙΟΥ
- Τοποθετήστε την υποδοχή του θλόου στην οπή του πλαστικού συνδετήρα και στις δύο πλευρές. Πατήστε το στρογγυλό κουμπί της τρύπας και τραβήξτε έξω την υποδοχή του θλόου, στη συνέχεια βγάλτε τις άλλες πλευρές με τα ίδια βήματα.
7. ΠΩΣ ΝΑ ΑΝΤΙΣΤΡΩΣΕΤΕ ΤΟ CARRY COT
- Πατήστε το στρογγυλό κουμπί και βγάλτε την κούνια και στις δύο πλευρές. Στη συνέχεια, αλλάξτε την κούνια σε αντίθετη κατεύθυνση και εγκαταστήστε την ως εικόνα
8. ΠΩΣ ΝΑ ΡΥΘΜΙΣΕΤΕ ΤΟ ΦΟΡΤΙΣΤΟ ΚΟΥΤΙ ΣΤΟ ΚΑΘΙΣΜΑ
- Κρατήστε το πλαστικό μέρος στο σώμα του καροτσιού και ρυθμίστε το για να ρυθμίσετε το σώμα του καροτσιού ώστε να είναι στη θέση του καθίσματος. Στερεώστε τις δύο αγκράφες του στηρίγματος ποδιών, πιέστε την πόρπη του στηρίγματος πλάτης και τραβήξτε έξω τη ζώνη για να ρυθμίσετε τη θέση της πλάτης από τη θέση ύπνου στη μονάδα καθίσματος
- Πιέστε την αγκράφα της βάσης και τραβήξτε ή αφήστε το ιμάντα να προσαρμόσει τη θέση του καροτσιού.
9. ΠΩΣ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΟ ΦΡΕΝΟ
- Πατήστε το κάτω μέρος του φρένου προς τα κάτω για να στερεώσετε το καρότσι. Σηκώστε το κουμπί για να απελευθερώσετε το φρένο.
10. ΠΩΣ ΝΑ ΡΥΘΜΙΣΕΤΕ ΤΟ ΥΨΟΣ ΤΟΥ ΜΠΑΡ
- Κρατήστε τη λαβή με το αναδιπλούμενο κουμπί και πιέστε τη χειρολαβή μπορεί να κάνει τη λαβή ψηλότερη, και πιέστε τη λαβή μπορεί να κάνει τη λαβή χαμηλότερη. Κρατήστε πατημένο το κουμπί αναδιπλώσης για να κάνετε το χάλυβα τετράγωνο μέσα και αφήστε το κουμπί, μετακινήστε τη λαβή όταν υπάρχει ήχος με "ΚΑ", η ρύθμιση ύψους έχει γίνει. Υπάρχουν 5 διαφορετικά ύψη που μπορούν να ρυθμιστούν, επαναλάβετε τη λειτουργία μπορεί να αλλάξει το διαφορετικό ύψος για το τιμόνι.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Καλύτερα να φρενάρετε το καροτσάκι μωρού όταν θέλετε να ρυθμίσετε το ύψος της λαβής.

**11. ΠΩΣ ΝΑ ΠΑΡΕΤΕ ΤΟ ΣΤΡΟΓΓΥΛΟ**

Ρυθμίστε το σώμα του καροτσιού ώστε να είναι μονάδα καθίσματος, πατήστε το δεύτερο κλειδίωμα, κρατήστε πατημένο το κουμπί αναδίπλωσης στη ράβδο λαβής και τραβήξτε το με λίγη ισχύ έως ότου υπάρχει ήχος «ΚΑ», η αναδίπλωση του πλαισίου γίνεται με το κουμπί κλειδιώματος στη θέση του. Εμφανίζεται η σωστή κατάσταση αναδίπλωσης.

**12. ΠΩΣ ΝΑ ΚΡΥΣΣΕΤΕ ΤΟ ΣΥΣΤΗΜΑ ΣΥΝΕΡΓΑΣΙΑΣ**

Τοποθετήστε το στρώμα στο καλάθι ύπνου για να καλύψετε το σύστημα σκληρότητας, έτσι ώστε το καλάθι ύπνου να μπορεί να χρησιμοποιηθεί για παιδιά κάτω των 6 μηνών.

**13. ΠΩΣ ΝΑ ΠΑΡΕΤΕ ΤΟ ΚΑΘΙΣΜΑ ΤΟΥ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟΥ ΜΕ ΤΟ ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΟΥ ΒΡΕΒΑΝΤΟΥ**

Πατήστε το κόκκινο κουμπί και εισαγάγετε τον προσαρμογέα με το γράμμα L στο κάτω μέρος της αριστερής λαβής (όταν αντιμετωπίζετε το κάθισμα του αυτοκινήτου), ο άλλος στη δεξιά πλευρά και, στη συνέχεια, εισάγετε και τους δύο προσαρμογείς στη βάση πλαισίου έως ότου ακουγεται "ΚΑ" του καθίσματος αυτοκινήτου στερεώνεται σωστά με το πλαίσιο. Πατήστε το στρογγυλό κουμπί με κόκκινο χρώμα και τραβήξτε τους προσαρμογείς και στις δύο πλευρές ώστε να βγάλει το κάθισμα του αυτοκινήτου.

**14. ΠΩΣ ΝΑ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΟ ΣΕΦΕ ΖΩΝΗ**

Εισαγάγετε και τις δύο πόρτες στην τρύπα. Πατήστε το κόκκινο κουμπί για να ανοίξετε τη ζώνη ασφαλείας. Πατήστε το κουμπί και στις δύο πλευρές για να ρυθμίσετε τη ζώνη ασφαλείας.

**15. ΠΩΣ ΝΑ ΑΝΟΙΞΕΤΕ ΚΑΙ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΑ ΤΟ ΚΑΝΟΠΟ CARRYCOT**

Κρατήστε τη λαβή με κουβούκλιο μπορεί να ανοίξει το κουβούκλιο, πατήστε τα κουμπιά και στις δύο πλευρές για να κλείσετε το κουβούκλιο.

**16. ΠΩΣ ΝΑ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΕΤΕ ΚΑΙ ΑΠΟΡΡΙΨΤΕ ΤΗΝ ΚΑΡΥΚΟΤ**

Πατήστε τα κουμπιά του προσαρμογέα carry cot και στις δύο πλευρές, εισάγετε ή βγάλτε τον προσαρμογέα στην οπή για να συναρμολογήσετε και να αποσυναρμολογήσετε το κουβάρι.

**ΚΑΘΙΣΜΑ ΑΥΤΟΚΙΝΗΤΟΥ:**

- Αυτό το προϊόν είναι κατάλληλο για παιδιά με βάρος από 0 έως 13 κιλιά.
- Μόνο κατάλληλο για χρήση σε οχήματα εξοπλισμένα με ζώνη ασφαλείας τριών σημείων, όπως έχει εγκριθεί από τον κανονισμό ECE αριθ. 16 ή από άλλα, συγκρισιμα πρότυπα.
- Μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο σε αυτοκίνητο με ζώνη ασφαλείας τριών σημείων. Η ζώνη ασφαλείας πρέπει να συμμορφώνεται με το πρότυπο ECE R 44 ή ισοδύναμο.
- Πρέπει να σφίξετε όλους τους μιάνες που προορίζονται για στερέωση στα εξαρτήματα συγκράτησης στο όχημα. Οι ζώνες που χρησιμοποιούνται για τη συγκράτηση του παιδιού πρέπει να στερεώνονται σφιχτά. Επιπλέον, οι ζώνες δεν μπορούν να στριβωνται.
- Είναι απαραίτητο να διασφαλιστεί ότι οι μιάνες δεκανίκια στερεώνονται όσο το δυνατόν χαμηλότερα για να διασφαλιστεί ότι το δεκανίκι συγκρατείται σωστά.
- Αντικαταστήστε τα εξαρτήματα συγκράτησης εάν έχουν υποστεί βαριά φόρτωση λόγω ατυχήματος.
- Είναι επικίνδυνο να αλλάξετε ή να συμπληρώσετε τα εξαρτήματα συγκράτησης με οποιονδήποτε τρόπο χωρίς έγκριση από τις αρμόδιες αρχές και να μην τηρείτε με ακρίβεια τις οδηγίες συναρμολόγησης για εξαρτήματα συγκράτησης που εκδίδει ο κατασκευαστής.
- Μην εκθέτετε το κάθισμα σε άμεσο ηλιακό φως.
- Μην αφήνετε το παιδί σας χωρίς επίβλεψη στα εξαρτήματα συγκράτησης.
- Ασφαλίστε επαρκώς αντικείμενα αποσκευών ή άλλα αντικείμενα που θα μπορούσαν να τραυματίσουν το παιδί σας σε περίπτωση σύγκρουσης.
- Μη χρησιμοποιείτε τα εξαρτήματα συγκράτησης παιδιών χωρίς κάλυμμα καθίσματος.
- Το κάλυμμα του καθίσματος αποτελεί αναπόσπαστο μέρος των εξαρτημάτων συγκράτησης και δεν μπορεί να αντικατασταθεί με άλλο από αυτό που δηλώνει ο κατασκευαστής.
- Τα άκαμπτα μέρη και τα πλαστικά μέρη δεν πρέπει να μπλοκάρουν κατά τη συναρμολόγηση.
- Χρησιμοποιήστε τον οδηγό ζώνης μόνο όπως φαίνεται στο σχέδιο.
- Αυτό το προϊόν δεν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις του EN 12790 για ανακλινόμενες βάσεις!
- Μη χρησιμοποιείτε ποτέ αυτό το προϊόν ως ανακλινόμενη βάση.

**ΦΡΟΝΤΙΔΑ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ****Μέρη υφάσματος:**

1. Τα υφάσματα πρέπει να καθαρίζονται με ζεστό νερό και ήπιο σαπούνι. Μετά τον καθαρισμό, αφήστε το προϊόν να στεγνώσει εντελώς πριν το χρησιμοποιήσετε. Εάν απαγορεύεται απολύτως να το διπλώσετε και να το αποθηκεύσετε πριν στεγνώσει εντελώς.
2. Μη χρησιμοποιείτε ισχυρά καθαριστικά, λευκαντικά ή μέσα με λειαντικά σωματίδια, για να καθαρίσετε το προϊόν. Απαγορεύεται να το καθαρίζετε σε πλυντήριο ρούχων, στεγνωτήριο, στεγνό καθαρισμό, χλωρίνη και στεγνωτήριο.

**Πλαστικά και μεταλλικά μέρη**

1. Τα πλαστικά και μεταλλικά μέρη πρέπει να καθαρίζονται με ένα υγρό μαλακό πανί και να στεγνώνουν με στεγνό μαλακό πανί.
2. Μην αφήνετε το προϊόν να εκτεθεί σε επιβλαβείς επιπτώσεις εξωτερικών παραγόντων - άμεσο ηλιακό φως, βροχή, χιόνι ή άνεμος. Αυτό μπορεί να οδηγήσει σε ζημιά των μεταλλικών και πλαστικών μερών και ξεθώριασμα των υφασμάτων.
3. Όταν δεν χρησιμοποιείτε το προϊόν, αποθηκεύστε το σε ξηρό και καλά αεριζόμενο μέρος, όχι σε σκοτεινό, υγρό χώρο με πολύ υψηλές ή πολύ χαμηλές θερμοκρασίες δωματίου.

• Ελέγχετε σε τακτική βάση ότι τα φρένα, οι τροχοί, τα μάνδαλα, τα συνδετικά στοιχεία, τα συστήματα μιάνας και οι ραφές είναι σωστά λειτουργικά. • Μην εκθέτετε το προϊόν σε έντονη ηλιοφάνεια. • Μετά τη χρήση σε βροχή ή χιόνι, οι τροχοί πρέπει να λιπαίνονται και το όχημα να στεγνώνει για να αποφευχθεί η σκουριά. • Φροντίζετε, καθαρίζετε και ελέγχετε τακτικά αυτό το προϊόν • Αντικαθιστάτε τα σπασμένα ανταλλακτικά εγκαίρως.

## UYARI

LÜTFEN KULLANMADAN ÖNCE BU TALİMATLARI DİKKATLİCE OKUYUN VE DAHA SONRA BAŞVURU İÇİN SAKLAYIN. BU TALİMATLARA UYMAZSANIZ, ÇOCUĞUNUZUN GÜVENLİĞİ RİSK ALTINDA OLABİLİR.

- Bu bebek arabası gövdesi 0-36 ay arası bir çocuk için uygundur ve maksimum ağırlık 15 kg'dır.
- Bu portbebe, yardsız oturamayan, yuvarlanamayan ve elleri ve dizleri üzerinde kendini kaldıramayan çocuklar için uygundur. Çocuğun maksimum ağırlığı: 9 kg
- Çocuğunuzu asla gözetimsiz bırakmayın.
- Çocuğunuzun bu ürünle oynamasına izin vermeyin.
- Tutamağa ve / veya koltuk arkasının arkasına ve / veya pusetin yanlarına takılan herhangi bir yük, aracın dengesini etkileyecektir.
- Şilte ekleme kalınlığı 25 mm'den az olmalıdır.
- Sepet için maksimum yük 3 kg'dır.
- Cep için maksimum yük 100g'dır.
- Çocukları yerleştirirken ve çıkarırken park cihazı devreye girecektir.
- Kullanmadan önce tüm kilitleme cihazlarının doğru şekilde takıldığından emin olun.
- Kullanmadan önce çerçeve gövdesinin veya koltuk ünitesinin veya araba koltuğu bağlantısının doğru şekilde yerine oturduğunu kontrol edin.
- ATEŞTEN UZAK TUTUNUZ
- Oturma pozisyonu 6 aylıktan küçük çocuk için uygun değildir.
- Sadece bebek arabası gövde modeli 6 aydan küçük çocuklar için uygundur.
- Daima emniyet sistemini kullanın.
- Bu bebek arabası koşmaya veya paten yapmaya uygun değildir.
- Herhangi bir yaralanmayı önlemek için, bu ürünü açarken ve katlarken çocuğunuzun uzakta tutulduğundan emin olun.
- Yalnızca üretici veya distribütör tarafından sağlanan veya önerilen yedek parçalar ve aksesuarlar kullanılmalıdır.
- Bir şasi ile birlikte kullanılan araba koltukları için, bu araç bir bebek karyolası veya bir yatağın yerini almaz. Çocuğunuzun uyuması gerekiyorsa, uygun bir çocuk arabası gövdesine, karyolaya veya yatağa yerleştirilmelidir.
- EN1888-1: 2018;

## 1. ÇERÇEVE NASIL AÇILIR

- 1.1. Çerçeveyi kartondan çıkardıktan sonra, bebek arabasına baktığınızda arka bacağın sol tarafındaki kilidi açın,
- 1.2. Çerçeveyi açmak için kolu yukarı doğru çekin.
- 1.3. Lütfen bebek arabasına baktığınızda çerçevenin sağ tarafındaki ikinci kilidin, çocuk çocuk arabası gövdesindeyken çalışabilir olduğundan emin olun. Veya ikinci kilit çalışmadığında çerçeve katlanabilir.

## 2. ARKA TEKERLEĞİN TAKILMASI VE SÖKÜLMESİ

Arka tekerleğin pimini plastik bağlantı deliğine yerleştirin. Çelik bağlantı plastiğine bastırın ve diğer yandan tekerleği çıkarın.

## 3. ÖN TEKERLEKLERİN TAKILMASI VE SÖKÜLMESİ

Ön tekerleklerin pimini plastik konektörün deliğine yerleştirin ve iyi bir şekilde takılıp takılmadığını test etmek için dışarı çekmeye çalışın. Plastik konektörün çelik sacına bastırın ve diğer yandan tekerleği çıkarın.

## 4. CARRY COT KURULUMU

Portbebe soketini her iki taraftaki plastik konektörün deliğine yerleştirin. Portbebeğin iki tarafındaki yuvarlak düğmesine basın ve kanopi çıkarın.

## 5. ÖN TAMPON MONTAJI

Ön dirsekliğin soketini her iki taraftaki plastik konektör deliğine yerleştirin.

## 6. KANOPİ KURULUMU VE SÖKÜLMESİ

Kanopinin soketini her iki taraftaki plastik konektör deliğine yerleştirin. Deliğin yuvarlak düğmesine basın ve kanopinin yuvasını dışarı çekin, ardından diğer kenarları aynı adımlarla çıkarın.

## 7. TAŞIMA KUTUSU NASIL TERS DEĞİŞTİRİLİR

Yuvarlak düğmeye basın ve her iki taraftaki portbebeyi dışarı çekin, daha sonra bebek karyolasını ters yöne çevirip resim olarak takın.

## 8. TAŞIMA KUTUSUNU KOLTUĞA NASIL AYARLANIR

Bebek arabası gövdesindeki plastik parçayı tutun ve çocuk arabası gövdesini koltuk pozisyonu olacak şekilde ayarlayın. İki set ayak dayanağı tokasını sabitleyin, arkalık tokasına bastırın ve sırt dayanağının konumunu uyku durumundan koltuk birimine ayarlamak için kimeri çekin.

Ayak desteğinin tokasına basın ve kimeri çekin veya serbest bırakın, çocuk arabası gövdesinin konumunu ayarlayabilirsiniz.

## 9. FREN NASIL KULLANILIR

Puseti sabitlemek için frenin düğmesine aşağı doğru basın. Freni serbest bırakmak için düğmeyi kaldırın.

## 10. TUTAMAK ÇUBUĞUNUN YÜKSEKLİĞİ NASIL AYARLANIR

Tutma çubuğunu katlama düğmesiyle tutun ve tutma çubuğunu itin, kolu daha yüksek hale getirebilir ve kolu itmek, tutamağı alçaltabilir. Katlama düğmesini basılı tutarak çelik kareyi içeriye alıp butonu serbest bırakın, "KA" ile ses geldiğinde kolu hareket ettirin, yükseklik ayarı yapılır. 5 farklı yükseklik ayarlanabilir, işlemi tekrarlayın, gidonun farklı yüksekliğini değiştirebilirsiniz.

NOT: Gidon yüksekliğini ayarlamak istediğinizde bebek arabasını frenlemek daha iyidir.

**11. ARABASI NASIL KATLANIR**

Çocuk arabası gövdesini koltuk ünitesi olacak şekilde ayarlayın, ikinci kilide basın, gidon üzerindeki katlama düğmesini basılı tutun ve 'KA' sesi gelene kadar biraz güçle çekin, çerçeve katlama işlemi kilit düğmesi konumunda yapılır. Doğru katlanma durumu gösterilir.

**12. KISITLAMA SİSTEMİ NASIL GİZLENİR**

Sertlik sistemini örtmek için yatağı uyku sepetine koyun, böylece uyku sepeti 6 aydan küçük çocuklar için kullanılabilir.

**13. ARABA KOLTUĞUNU BEBEK ARABASI ŞAŞI İLE NASIL SABİTLENİR**

Kırmızı düğmeye basın ve L harfli adaptörü sol kolun altına (araba koltuğuna baktığınızda), diğerini sağ tarafa takın, ardından her iki adaptörü de araba koltuğundan "KA" sesi gelene kadar çerçeve tutucusuna takın. çerçeve ile doğru şekilde sabitlenir. Kırmızı ile işaretlenmiş yuvarlak düğmeye basın ve her iki taraftaki adaptörleri çekerek araba koltuğunu dışarı çıkarabilirsiniz.

**14. EMNİYET KEMERİNİN KULLANIMI**

Her iki tokayı da deliğe yerleştirin. Emniyet kemerini açmak için kırmızı düğmeye basın. Her iki taraftaki düğmeye basarak emniyet kemeri ayarlayabilirsiniz.

**15. CARRYCOT KANOPIŞI NASIL AÇILIR VE KATLANIR**

Kanopi kolunu tutun kanopiye açabilir, kanopiye kapatmak için her iki taraftaki düğmelere basın.

**16. CARRYCOT NASIL MONTAJI VE SÖKÜLMESİ**

Taşıyıcıyı monte etmek ve sökmek için her iki taraftaki taşıma karyolası adaptörünün düğmelerine basın, adaptörü deliğe yerleştirin veya çıkarın.

**ARABA KOLTUĞU:**

- Bu ürün 0 ila 13 kg ağırlığa sahip çocuklar için uygundur.
- Yalnızca ECE yönetmeliği No. 16 veya diğer benzer standartlar tarafından onaylanan üç noktalı emniyet kemeri ile donatılmış araçlarda kullanım için uygundur.
- Sadece üç noktadan emniyet kemeri olan araçlarda kullanılabilir. Emniyet kemeri ECE R 44 standardına veya eşdeğeri ile uyumlu olmalıdır.
- Araçtaki kısıtlayıcı bağlantılarına bağlanması amaçlanan tüm kayışlar sıkılmalıdır. Çocuğu tutmak için kullanılan kemerlerin sıkıca bağlanması gerekir. Kayışlar ayrıca bükülmeyebilir.
- Koltuk değneklerinin düzgün bir şekilde tutulmasını sağlamak için koltuk değneği kayışlarının olabildiğince alçaktan bağlanmasını sağlamak çok önemlidir.
- Bir kaza nedeniyle ağır yüke maruz kalmışlarsa, kısıtlayıcı bağlantılarını değiştirin.
- Yetkili makamların izni olmadan sınırlayıcı bağlantılarını herhangi bir şekilde değiştirmek veya ilaveler yapmak ve üretici tarafından verilen kısıtlayıcı bağlantı parçaları için montaj talimatlarına tam olarak uymamak tehlikelidir.
- Koltuğu doğrudan güneş ışığına maruz bırakmayın.
- Çocuğunuzu emniyet tertibatlarında gözetimsiz bırakmayın.
- Çarpışma durumunda çocuğunuzu yaralayabilecek bagaj veya diğer nesnelere yeterince sabitleyin.
- Çocuk koltuğu donanımlarını koltuk kılıfı olmadan kullanmayın.
- Koltuk kılıfı, kısıtlayıcı bağlantı parçalarının ayrılmaz bir parçasıdır ve üretici tarafından belirtilenden başka bir şeyle değiştirilemez.
- Montaj sırasında sert parçalar ve plastik parçalar sıkışmamalıdır.
- Kayış kılavuzunu yalnızca çizimde gösterildiği gibi kullanın.
- Bu ürün, yaslanan beşikler için EN 12790 gerekliliklerine uygun değildir!
- Bu ürünü kesinlikle yaslanmış yatak olarak kullanmayın.

**BAKIM VE BAKIM****Kumaş parçalar:**

1. Kumaşlar ılık su ve yumuşak sabunla temizlenmelidir. Temizledikten sonra ürünü kullanmadan önce tamamen kurumasını bekleyin. Katlanması ve tamamen kurumadan saklanması kesinlikle yasaktır.
2. Ürünü temizlemek için güçlü temizlik maddeleri, ağartıcılar veya aşındırıcı parçacıklı maddeler kullanmayın. Çamaşır makinesi, kurutucu, kuru temizleme, çamaşır suyu ve tamburda kurutmak yasaktır.

**Plastik ve metal parçalar**

1. Plastik ve metal parçalar nemli yumuşak bir bezle temizlenmeli ve kuru, yumuşak bir bezle kurutulmalıdır.
2. Ürünün dış etkenlerin zararlı etkilerine (doğrudan güneş ışığı, yağmur, kar veya rüzgar) maruz kalmasına izin vermeyin. Bu, metal ve plastik kısımların hasar görmesine ve kumaşların solmasına neden olabilir.
3. Ürünü kullanmadığınız zaman, çok yüksek veya çok düşük oda sıcaklıklarına sahip tozlu, nemli yerlerde değil, kuru ve iyi havalandırılan bir yerde saklayın.

• Lütfen düzenli aralıklarla frenlerin, tekerleklerin, mandalların, bağlantı elemanlarının, kayış sistemlerinin ve dikişlerin düzgün çalıştığını kontrol edin. • Ürünü güçlü güneş ışığına maruz bırakmayın. • Yağmurda veya karda kullanımdan sonra, paslanmayı önlemek için tekerlekler yağlanmalı ve araç kurutulmalıdır. • Bu ürüne özen gösterin, temizleyin ve düzenli olarak kontrol edin • Lütfen kırılan parçaları zamanında değiştirin.

## تحذير

- يرجى قراءة هذه التعليمات بعناية قبل استخدامها والاحتفاظ بها للرجوع إليها لاحقاً. قد تتعرض سلامة طفلك للخطر إذا لم تتبع هذه التعليمات.
- تتناسب عربة الأطفال هذه طفل واحد من ٣٦-٥٠ شهراً ، ويبلغ الحد الأقصى للوزن ١٥ كجم.
- هذا السرير المحمول مناسب للأطفال الذين لا يستطيعون الجلوس دون مساعدة أو التدرج ولا يستطيعون دفع نفسه على يديه وركبتيه. - الحد الأقصى لوزن الطفل: ٩ كغ
- لا تترك طفلك دون رقابة.
- لا تدع طفلك يلعب بهذا المنتج.
- أي حمل متصل بالمقبض و / أو على ظهر مسند الظهر و / أو على جانبي عربة الأطفال سيؤثر على استقرار السيارة.
- يجب أن يكون سمك إضافة المرتبة أقل من ٢٥ مم.
- الحمولة القصوى للسلة ٣ كجم.
- الحد الأقصى للحمل للجيب ١٠٠ جرام
- يجب تعشيق جهاز وقوف السيارات عند وضع الأطفال وإخراجهم.
- تأكد من أن جميع أجهزة القفل تعمل بشكل صحيح قبل الاستخدام.
- تأكد من تعشيق هيكل الإطار أو وحدة المقعد أو مرفق مقعد السيارة بشكل صحيح قبل الاستخدام.
- الابتعاد عن النار
- وضعية الجلوس غير مناسبة للأطفال دون سن ٦ أشهر.
- فقط موديل جسم عربة الأطفال مناسب للأطفال دون سن ٦ أشهر.
- استخدم دائماً نظام التقييد.
- هذه العربة غير مناسبة للجري أو التزلج على الجليد.
- لتجنب أي إصابة ، تأكد من إبعاد طفلك عند فتح هذا المنتج وطبّه.
- يجب استخدام قطع الغيار والمحقات المقدمة أو الموصى بها من قبل الشركة المصنعة أو الموزع فقط.
- بالنسبة لمقاعد السيارة المستخدمة مع الهيكل ، فإن هذه السيارة لا تستبدل مهد أو سرير. إذا احتاج طفلك إلى النوم ، فيجب وضعه في عربة أطفال أو سرير أو سرير مناسب.

EN1888-1: 2018

## كيفية فتح الإطار 1.

١. بعد إخراج الإطار من الكرتون ، حرر القفل الموجود على الجانب الأيسر من الساق الخلفية عندما تواجه عربة الأطفال ،
٢. اسحب المقبض لأعلى لفتح الإطار.
- ١,٣. يرجى التأكد من أن القفل الثاني على الجانب الأيمن من الإطار عندما تواجه عربة الأطفال يكون قابلاً للتطبيق عندما يكون الطفل في جسم عربة الأطفال.
- أو قد يطوي الإطار عندما لا يكون القفل الثاني قابلاً للتطبيق.
٢. تركيب العجلات الخلفية والتفكيك
- أدخل دبوس العجلة الخلفية في فتحة توصيل البلاستيك. اضغط على الصفحة الفولاذية لتوصيل البلاستيك ومن ناحية أخرى أخرج العجلة.
٣. تركيب وتفكيك العجلات الأمامية
- أدخل دبوس العجلات الأمامية في فتحة الموصل البلاستيكي ، وحاول سحبه للخارج لاختبار ما إذا كان يتجمع جيداً. اضغط على الصفحة الفولاذية للموصل البلاستيكي ومن ناحية أخرى أخرج العجلة.
٤. تركيب سرير الحمل
- أدخل مقبس سرير الأطفال في فتحة الموصل البلاستيكي على كلا الجانبين. اضغط على الزر الدائري لسرير الحمل على الجانبين وأخرجي المظلة.
٥. تركيب المصد الأمامي
- أدخل مقبس مسند الذراع الأمامي في فتحة الموصل البلاستيكي على كلا الجانبين.
٦. تركيب وتفكيك المظلة
- أدخل مقبس المظلة في فتحة الموصل البلاستيكي على كلا الجانبين. اضغط على الزر الدائري للفتحة واسحب مقبس المظلة للخارج ، ثم أخرج الجوانب الأخرى بنفس الخطوات.
٧. كيفية عكس سرير الحمل
- اضغطي على الزر الدائري واسحب سرير الحمل على كلا الجانبين ، ثم غيري سرير الأطفال في الاتجاه المعاكس وقم بتثبيتها كما الصورة
٨. كيفية ضبط سرير الحمل في المقعد
- امسك الجزء البلاستيكي على جسم العربة واجعله لضبط جسم عربة الأطفال ليكون في وضع المقعد. اربط مجموعتي إبزيم مسند القدم ، واضغط على إبزيم مسند الظهر واسحب الحزام لضبط موضع مسند الظهر من النوم إلى وحدة المقعد.
- اضغط على مشبك مسند الشمس واسحب أو حرر الحزام يمكن ضبط موضع جسم عربة الأطفال.
٩. كيفية استخدام الفرامل
- خطوة على زر الفرامل لأسفل لإصلاح عربة الأطفال. ارفع الزر لتحرير الفرامل.
١٠. كيفية ضبط ارتفاع المقبض
- امسك شريط المقبض بزر الطي ودفع شريط المقبض يمكن أن يجعل المقبض أعلى ، ويمكن أن يؤدي دفع المقبض إلى خفض المقبض. استمر في ويتم تعديل الارتفاع. هناك ٥ ، "KA" اضغط على زر الطي لجعل المربع الفولاذي بالداخل وحرر الزر ، وحرك المقبض عندما يكون هناك صوت مع ارتفاعات مختلفة يمكن ضبطها ، كرر العملية يمكن أن يغير ارتفاع مختلف لشريط المقبض.
- ملاحظة: من الأفضل فرملة عربة الأطفال عندما تريد ضبط ارتفاع شريط المقبض.

### كيفية طي عربة الأطفال 11.

اضبط جسم عربة الأطفال ليكون وحدة المقعد ، واضغط على القفل الثاني ، واضغط على زر الطي على شريط المقبض واسحبه بقوة قليلة حتى يصدر ويتم طي الإطار باستخدام زر القفل في موضعه. يظهر وضع الطي الصحيح. "KAصوت"

١٢. كيفية إخفاء نظام الحجز

ضع المرتبة في سلة النوم لتنطية نظام الصلبة ، بحيث يمكن استخدام سلة النوم للأطفال دون سن ٦ أشهر.

١٣. كيفية تثبيت مقعد السيارة مع إطار عربة الأطفال

إلى أسفل المقبض الأيسر (عندما تواجه مقعد السيارة) ، والآخر في الجانب الأيمن ، ثم أدخل كلا واضغط على الزر الأحمر وأدخل المحول بحرف لمعد السيارة تم إصلاحه بشكل صحيح مع الإطار. اضغط على الزر الدائري المميز باللون الأحمر "KAالمحولين في حامل الإطار حتى يصدر صوت" وسحب المحولات على كلا الجانبين يمكن أن تخرج مقعد السيارة.

١٤. كيفية استخدام حزام الأمان

أدخل كلا الإبريمين في الفتحة. اضغط على الزر الأحمر لفتح الحزام الأيمن. اضغط على الزر الموجود على كلا الجانبين يمكن ضبط الحزام الأيمن.

١٥. كيفية فتح وطي مظلة عربة النقل

إمسك مقبض المظلة يمكن أن يفتح المظلة ، اضغط على الأزرار الموجودة على كلا الجانبين لإغلاق المظلة.

١٦. كيفية تجميع وتفكيك عربة النقل

اضغط على أزرار مهايئ سرير الأطفال من كراسي على كلا الجانبين ، أدخل أو أخرج الموالي في الفتحة لتجميع وتفكيك سرير الأطفال المحمول.

### مقعد سيارة:

- هذا المنتج مناسب للأطفال الذين يتراوح وزنهم من ١٠ إلى ١٣ كجم.
- رقم ١٦ أو وفقاً لمعايير أخرى مماثلة. ECE • مناسب فقط للاستخدام في المركبات المزودة بحزام أمان ثلاثي النقاط وفقاً لما تم اعتماده من قبل لائحة أو ما يعادله. ECE R 44 • يمكن استخدامه فقط في السيارة المزودة بحزام أمان ثلاثي النقاط. يجب أن يكون حزام الأمان مطابقاً لمعيار.
- يجب إحكام ربط جميع الأحزمة المخصصة للتثبيت في تركيبات الكبح في السيارة. يجب ربط الأحزمة المستخدمة في حمل الطفل بإحكام. علاوة على ذلك ، قد لا تكون الأحزمة ملتوية.
- من الضروري التأكد من أن أحزمة العكاز مثبتة عند أدنى مستوى ممكن لضمان تثبيت العكاز بشكل صحيح.
- استبدل تركيبات التثبيت إذا تعرضت لحمل ثقيل بسبب حادث.
- من الخطورة تغيير تركيبات مانع التسرب أو استكمالها بأي شكل من الأشكال دون موافقة السلطات المختصة وعدم الالتزام بدقة بتعليمات التجميع الخاصة بتركيبات مانع التسرب الصادرة عن الشركة المصنعة.
- لا تعرض المقعد لأشعة الشمس المباشرة.
- لا تترك طفلك دون رقابة في تركيبات التثبيت.
- قم بتأمين الأمتعة أو الأشياء الأخرى بشكل مناسب والتي يمكن أن تصيب طفلك في حالة حدوث تصادم.
- لا تستخدم تركيبات تأمين الأطفال بدون غطاء المقعد.
- غطاء المقعد هو جزء لا يتجزأ من تركيبات التثبيت ولا يجوز استبداله بأي شيء آخر غير ما ذكره المصنع.
- يجب عدم حدوث انحسار للأجزاء الصلبة والأجزاء البلاستيكية أثناء التجميع.
- استخدم موجه الحزام فقط كما هو موضح في الرسم.
- للحوامل المانلة! EN 12790 • لا يتوافق هذا المنتج مع متطلبات
- لا تستخدم هذا المنتج أبداً كحامل مائل.

### الرعاية والصيانة

#### أجزاء النسيج:

١. يجب تنظيف الأقمشة بالماء الدافئ والصابون المعتدل. بعد التنظيف ، دع المنتج يجف تماماً قبل استخدامه. إذا كان ممنوعاً تماماً طيها وتخزينها قبل أن تجف تماماً.
٢. لا تستخدم عوامل التنظيف القوية أو المبيضات أو العوامل التي تحتوي على جزيئات كاشطة لتنظيف المنتج. يحظر تنظيفه في الغسالة والمجفف والتنظيف الجاف والتبييض والتجفيف بالمجفف.

#### الأجزاء البلاستيكية والمعدنية



١. يجب تنظيف الأجزاء البلاستيكية والمعدنية بقطعة قماش ناعمة مبللة وتجفيفها بقطعة قماش جافة وناعمة.
  ٢. لا تدع المنتج يتعرض للتأثير الضار للعوامل الخارجية - أشعة الشمس المباشرة أو المطر أو الثلج أو الرياح. قد يؤدي ذلك إلى تلف الأجزاء المعدنية والبلاستيكية وبيوت الأقمشة.
  ٣. عندما لا تستخدم المنتج ، قم بتخزينه في مكان جاف وجيد التهوية ، وليس في أماكن مغبرة ورطبة مع درجات حرارة عالية جداً أو منخفضة جداً للغرفة.
- يرجى التحقق بانتظام من أن الفرامل والعجلات والمزاج وعناصر التوصيل وأنظمة الأحزمة والدرزات تعمل بشكل صحيح. • لا تعرض المنتج لأشعة الشمس القوية. • بعد الاستخدام في المطر أو الثلج ، يجب تشحيم العجلات وتجفيف السيارة لمنع الصدأ. • العناية بهذا المنتج وتنظيفه وفحصه بانتظام. • يرجى استبدال الأجزاء المكسورة في الوقت المناسب.







**kikka boo**

KIKKA BOO Bulgaria  
Vasil Levski 121  
Plovdiv, Bulgaria  
office@kikkaboo.com

 Kikkaboo (Bulgaria)  
 kikkabooworld

KIKKA BOO Spain  
Calle Sos Del Rey Catolico, 16, 7C  
Granada, Spain  
office@kikkaboo.com

 Kikkaboo Spain  
 kikkaboospain

[www.kikkaboo.com](http://www.kikkaboo.com)